

N. 1496

WALT DISNEY

LIRE 1000

# TOPOLINO

**TUTTI ALLE  
MINIMARCE**

**MANIFESTI OLIMPICI**

**TOPOGAG**

**MESSAGGI E BIBITE  
DELL'ESTATE**

**IN REGALO  
80 "VILLETTE"!**

**"BRAVO"  
IN PAGELLA**





# TOPOLINO

## DIRETTORE RESPONSABILE

Gaudenzio Capelli

## VICE DIRETTORE

Elisa Penna

## REDATTORI

Franco Fossati (capo servizio), Massimo Marconi (capo servizio), Giacomo Rosella (capo servizio), Massimo Rossi, Carla Tanara, Elena Terzaghi.

## GRAFICI IMPAGINATORI

Umberto Ziveri (responsabile impaginazione linea periodici ragazzi), Roberto Campagna, Franco Luffaffa, Roberto Ticozzi

## DISEGNATORI

Marco Rota (capo servizio), Adriano Baggi, Roberto Marini, Romano Peirano, Giuseppe Uglietti

## SEGRETERIA DI REDAZIONE

Giosi Sacchini, Giovanna Gorla

## COLLABORATORI

Giuseppe Bustreo, Valda Dalmiglio, Maria Antonietta De Simone, Sergio Paoletti, Paola Penni, Enza Quinto, Dino Sargentini.

Disegnatori: Maurizio Amendola, Sergio Asteriti, Francesco Bargada, Estudios Bonnet, Giorgio Bordini, Giovan Battista Carpi, Giorgio Cavazzano, Giulio Chierchini, Massimo De Vita, Massimo Dotta, Luciano Gatto, Guido Sciala, Romano Scarpa, Staff di IF.

Soggettisti e sceneggiatori: Carlo Chendi, Bruno Concina, Gabriella Damianovich, Massimo De Vita, Giorgio Ferrari, Guido Martina, Fabio Michelini, Osvaldo Pavese, Frank Payne, Giorgio Pezzin, Renata Rizzo, Rudy Salvagnini, Romano Scarpa, Alessandro Sisti, Staff di IF.

## DIREZIONE PERIODICI PER RAGAZZI

Tel. 75421

## ABBONAMENTI TOPOLINO

Tel. 75422664/5

Sez. COLLEZIONISTI Tel. 75422661

## CORRISPONDENZA

Casella Postale 1833, 20101 Milano

## AMMINISTRAZIONE PUBBLICITÀ

Tel. 75421. Tariffa inserzioni a colori: Lire 5.760.000 alla pagina; terza di copertina in bianco e nero: Lire 3.520.000

**NUMERI ARRETRATI:** il doppio del prezzo di copertina. Inviare l'importo a: Arnoldo Mondadori Editore S.p.A. - Sez. Collezionisti - a mezzo del c/c postale n. 925206.

**ABBONAMENTI:** Italia annuale L. 53.000 + L. 1.000 per spese spedizione dono; estero annuale L. 79.000 + L. 1.000 per spese spedizione dono. Semestrale senza dono L. 26.520, estero semestrale L. 39.520. Per cambio indirizzo, informarci almeno 20 giorni prima del trasferimento, allegando l'etichetta con la quale arriva la rivista. Non inviare né francobolli, né denaro: il servizio è gratuito. Gli abbonamenti possono avere inizio in qualsiasi periodo dell'anno. Inviare l'importo a Arnoldo Mondadori Editore S.p.A. - Ufficio Abbonamenti - servendosi preferibilmente del C.C.P. n. 5231. Gli abbonamenti possono anche essere fatti presso gli Agenti Mondadori nelle principali città.

© 1984 - Walt Disney Productions

Tutti i diritti di proprietà artistica e letteraria riservati - Manoscritti e fotografie, anche se non pubblicati, non si restituiscono.

## ARNOLDO MONDADORI EDITORE

S.p.A. 20090 Segrate, Milano



Questo periodico è iscritto alla Federazione Italiana Editori Giornali



Accertamenti Diffusione Stampa - Certificato n. 614 del 20 dicembre 1983

# SOMMARIO

## STORIE

Los Angeles '84 (2ª puntata)	pag. 3
Pippo e l'Hi-Fi	45
Paperino giornalista tenace	91
Topolino e il ritorno del dottor Talos	107

## VARIETÀ

Papernews	pag. 52
Italia in spiaggia	54
I messaggi dell'estate	58
Shopping	62
Estate in cannuccia	64
Risate boom	68
Due ruote che passione	71
Olimpiadi di carta	76
Allegri giganti del mare	80
Estate in musica	84
Agenda oroscopo	87

## GIOCHI

Se lo sai rispondi	pag. 50
Test	66

SOLDI... SOLDI... SEMPRE SOLDI! PER FORTUNA CHE A PAG. 146 CI SONO LE BARZELLETTE!








**SONO ANCORA DISPONIBILI GLI  
ULTIMISSIMI BIGLIETTI PER ASSI-  
STERE ALLE GARE OLIMPICHE!  
AFFRETTATEVI, DUNQUE, E SE-  
GUITECI NELLA NOSTRA GRANDE  
AVVENTURA A...**

# Los Angeles '84


2ª PUNTATA

**R**IASSUNTO DELLA 1ª PUNTATA:

**C**ON L'AIUTO DEGLI SPON-  
SOR E DELLA TECNOLO-  
GIA PAPERONE E ROCKER-  
DUCK STANNO PREPARAN-  
DO UNA SQUADRA PER LE  
**OLIMPIADI!** GLI  
ATLETI DI PAPERONE SI  
SONO DIMOSTRATI MENO  
COMPETITIVI DI QUELLI  
DI ROCKERDUCK, CHE PE-  
RO' SEMBRANO NASCON-  
DERE UN **MISTERO!**

ALTUS QOO FORTIUS

S. 1496.A

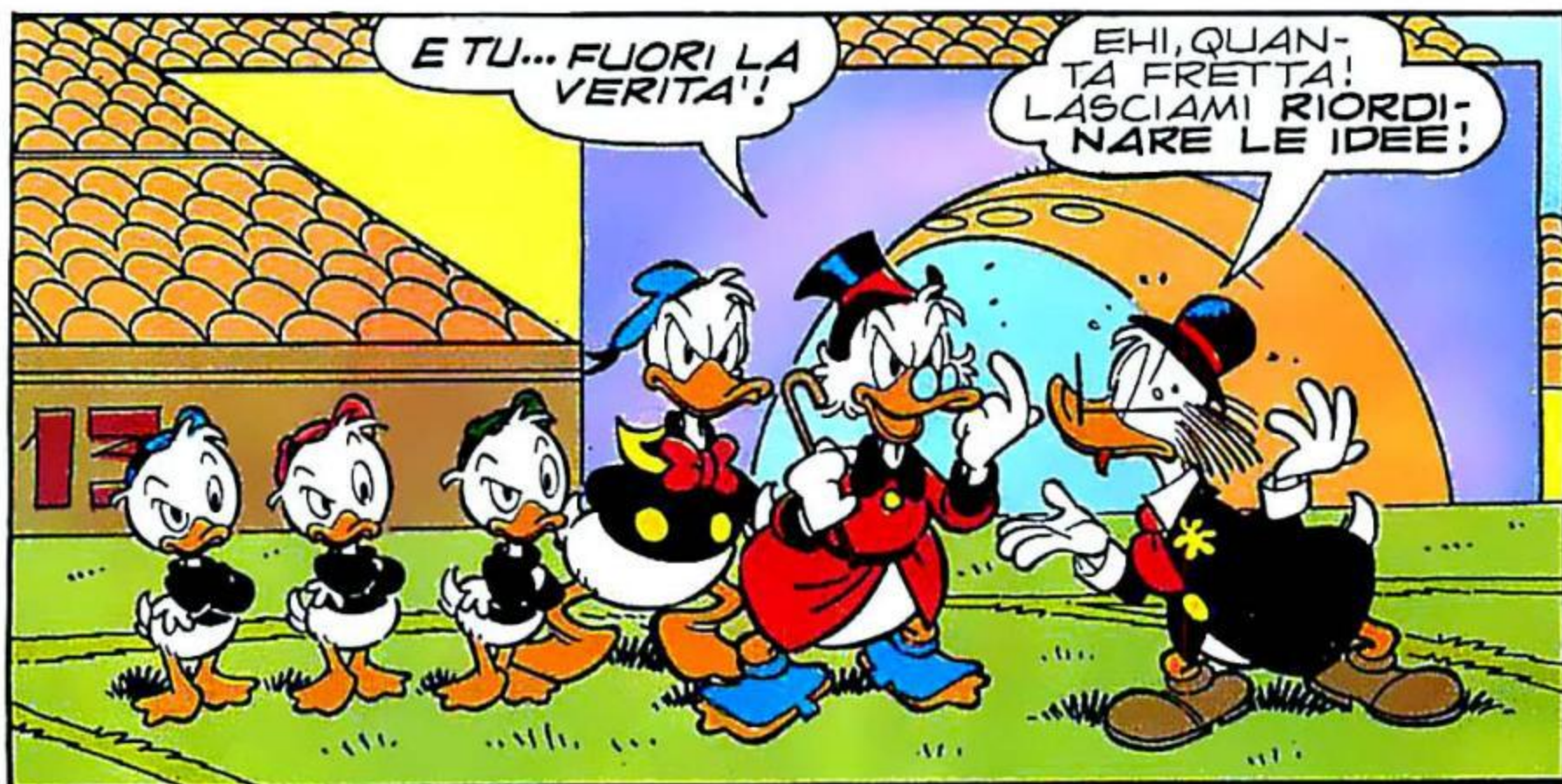


LOS ANGELES  
MEMORIAL  
COLISEUM









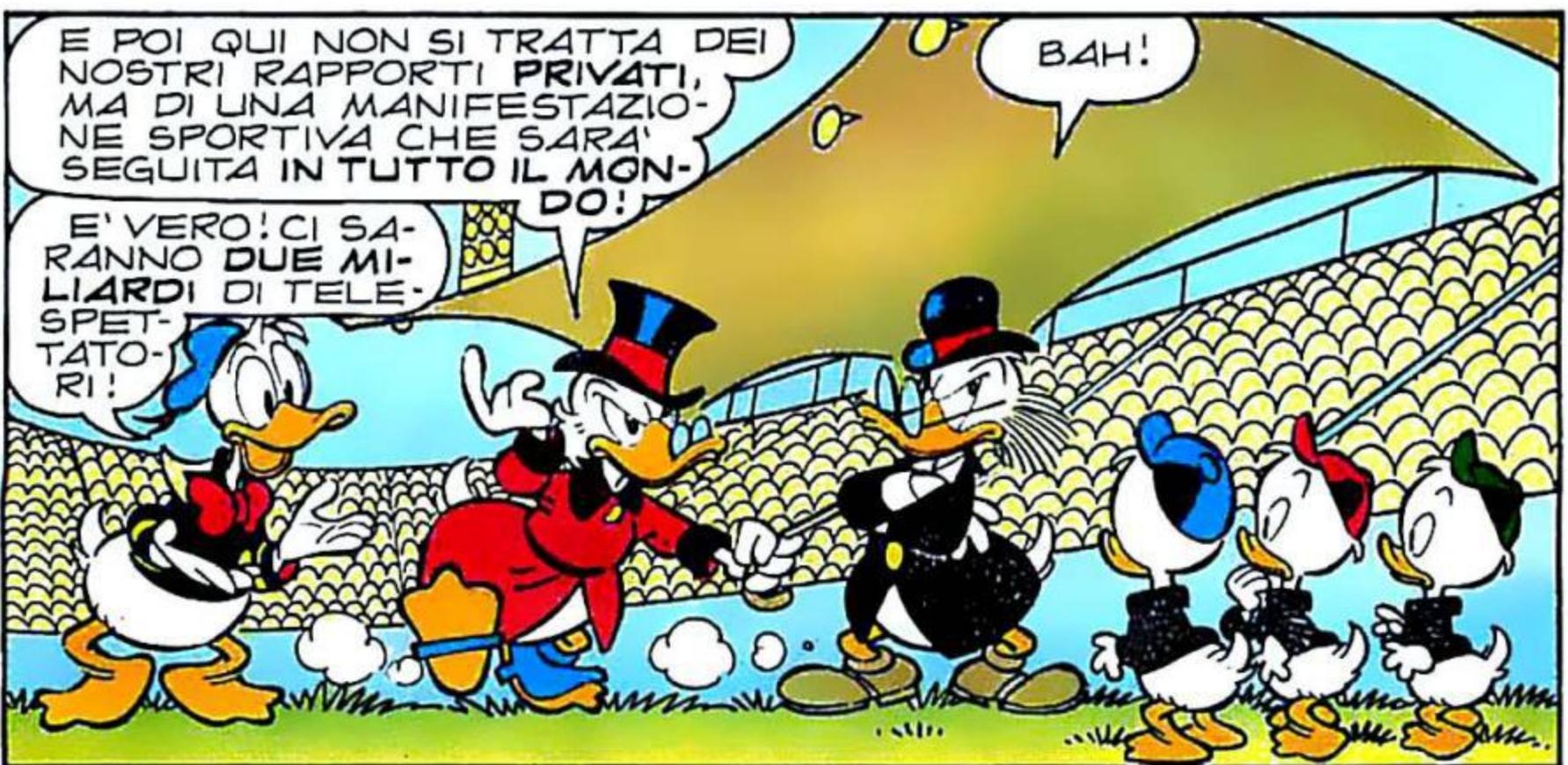


















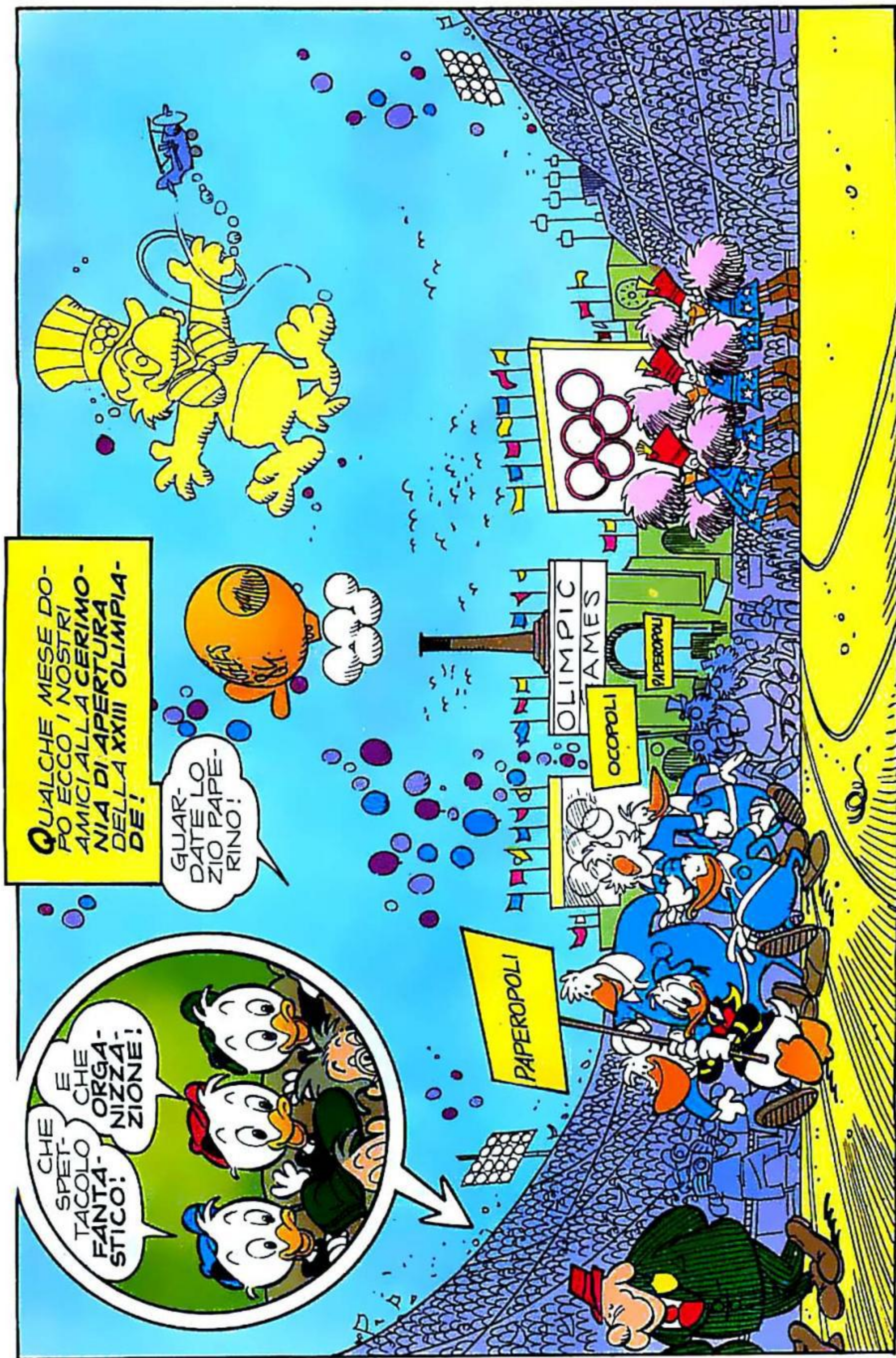
**LA STRANA ALLEANZA DEI DUE SUPERIPERMILIARDARI SUSCITA MOLTA CURIOSITA' FRA I PAPEROPOLESI...**









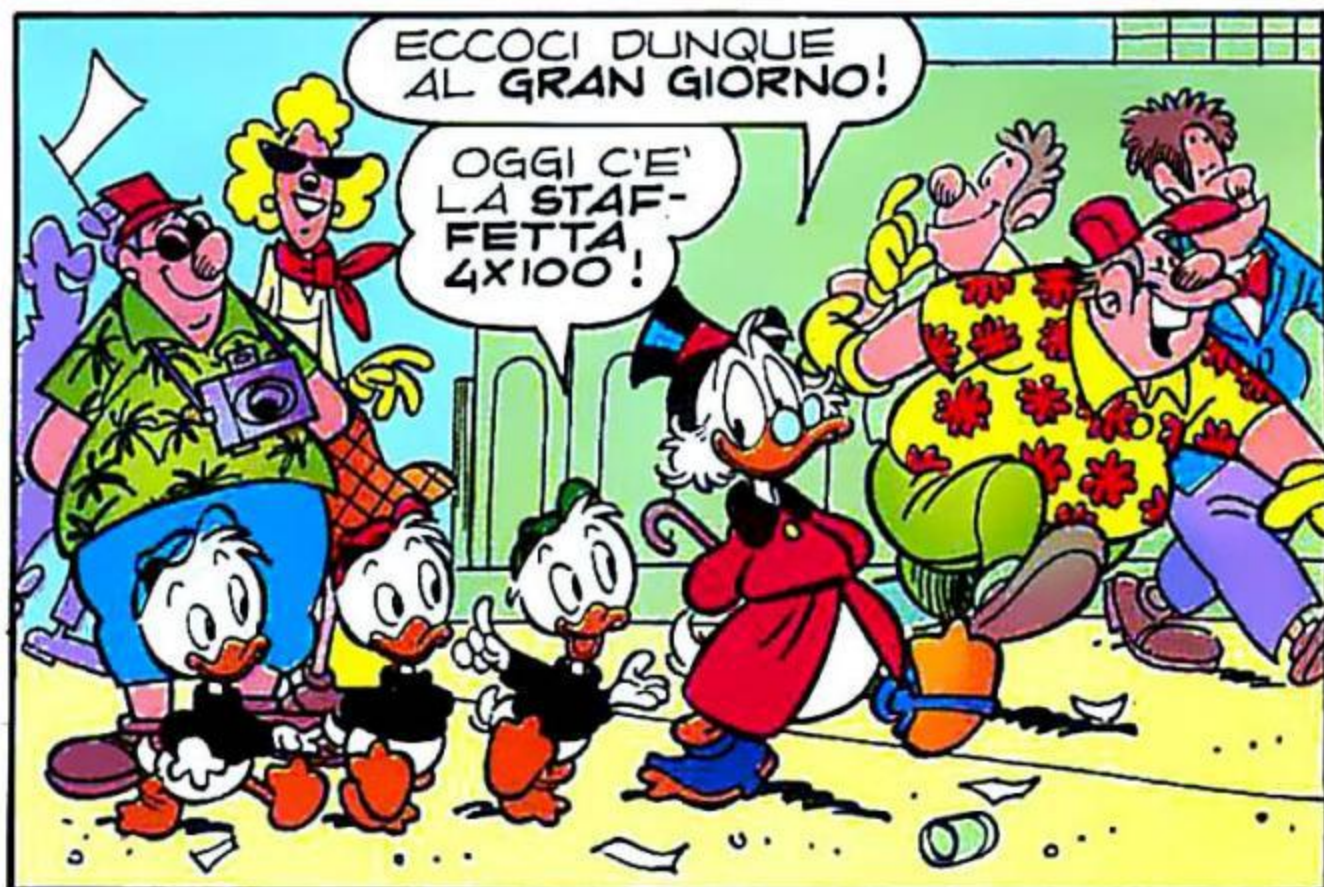








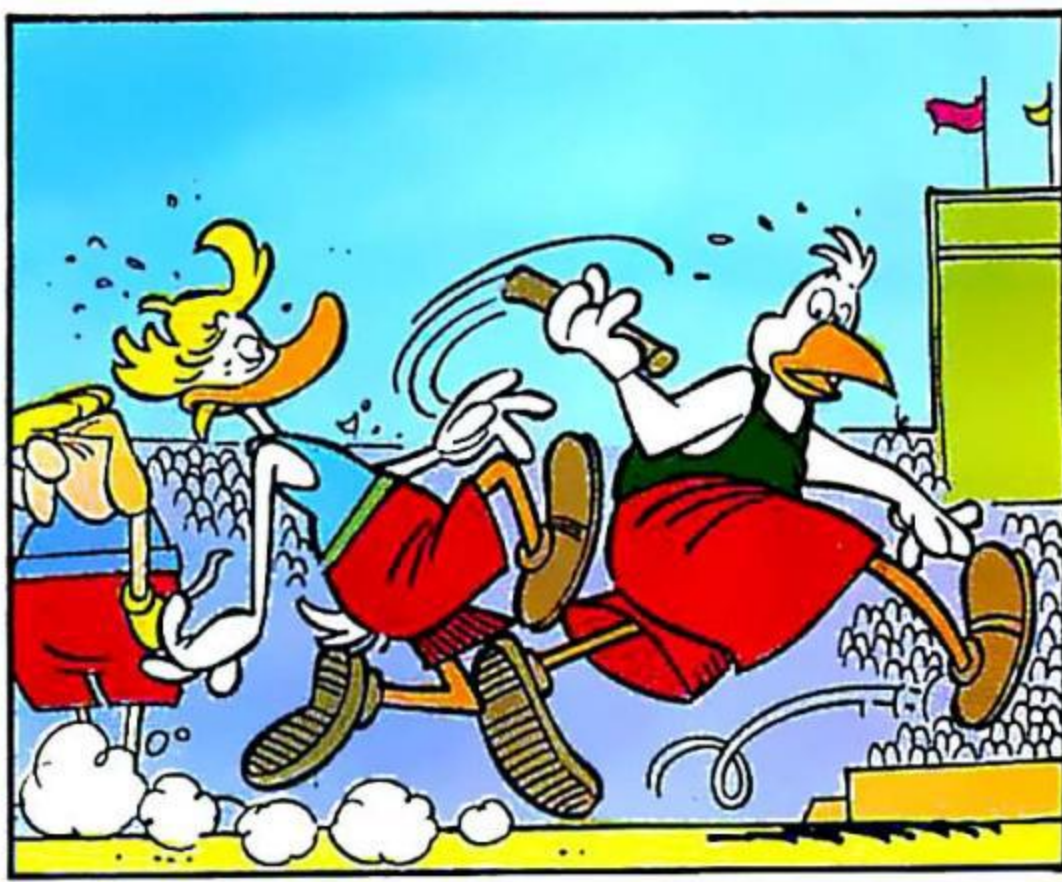
QUAL-  
CHE GIOR-  
NO DOPO,  
LA SQUA-  
DRA DI  
PAPERO-  
POLI E'  
IMPEGNA-  
TA NELLE  
PRIME GA-  
RE...



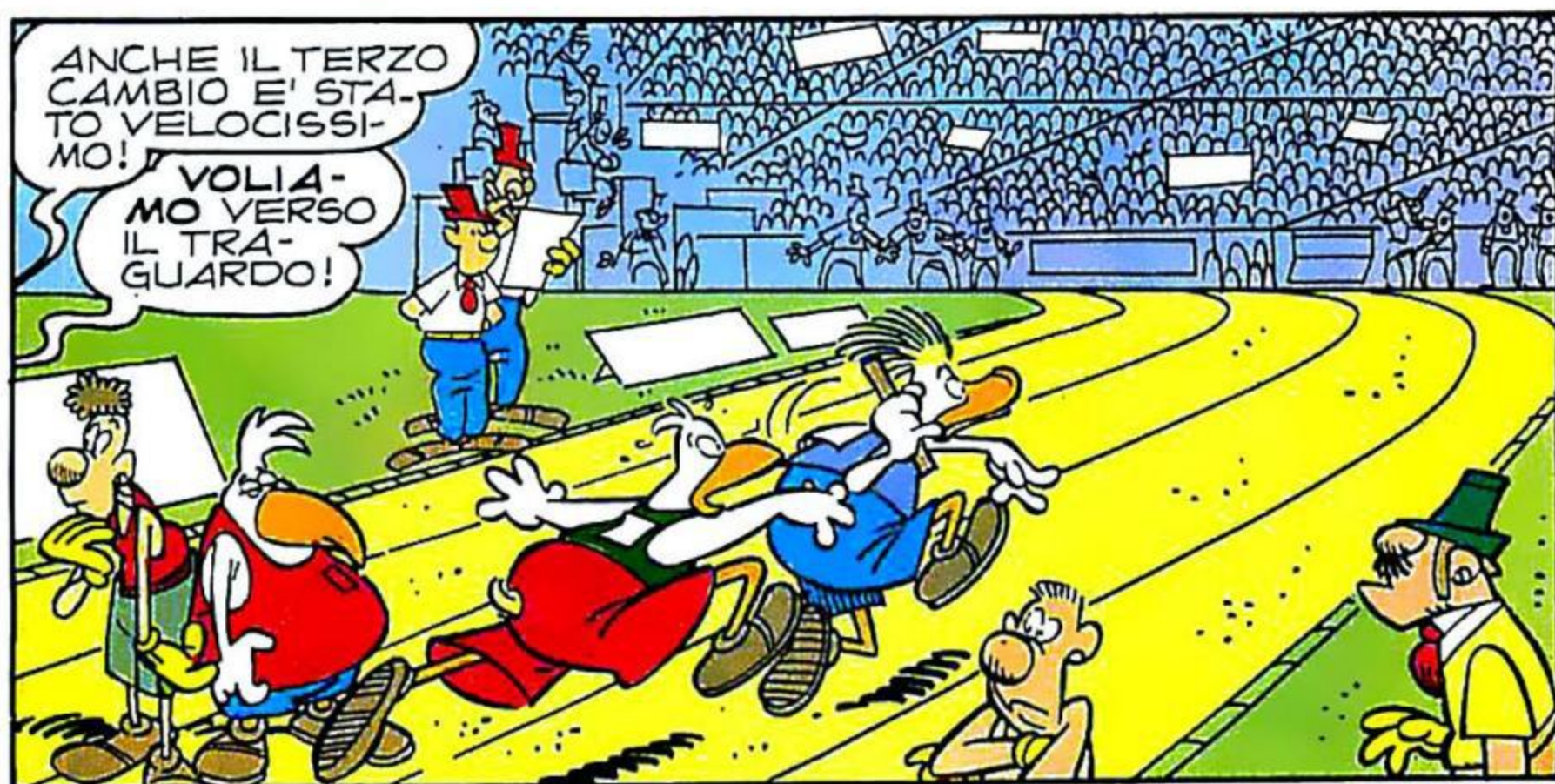
















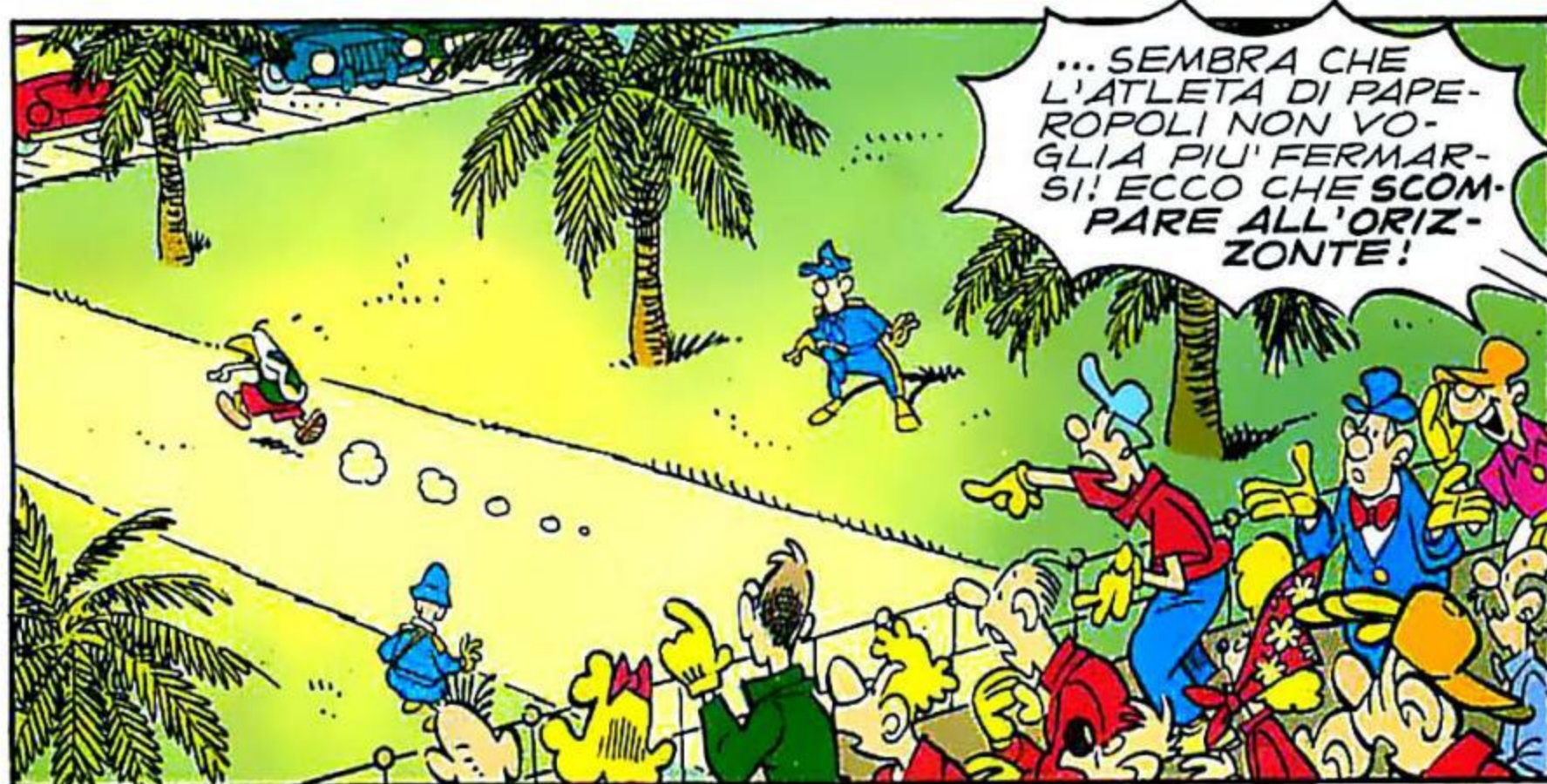






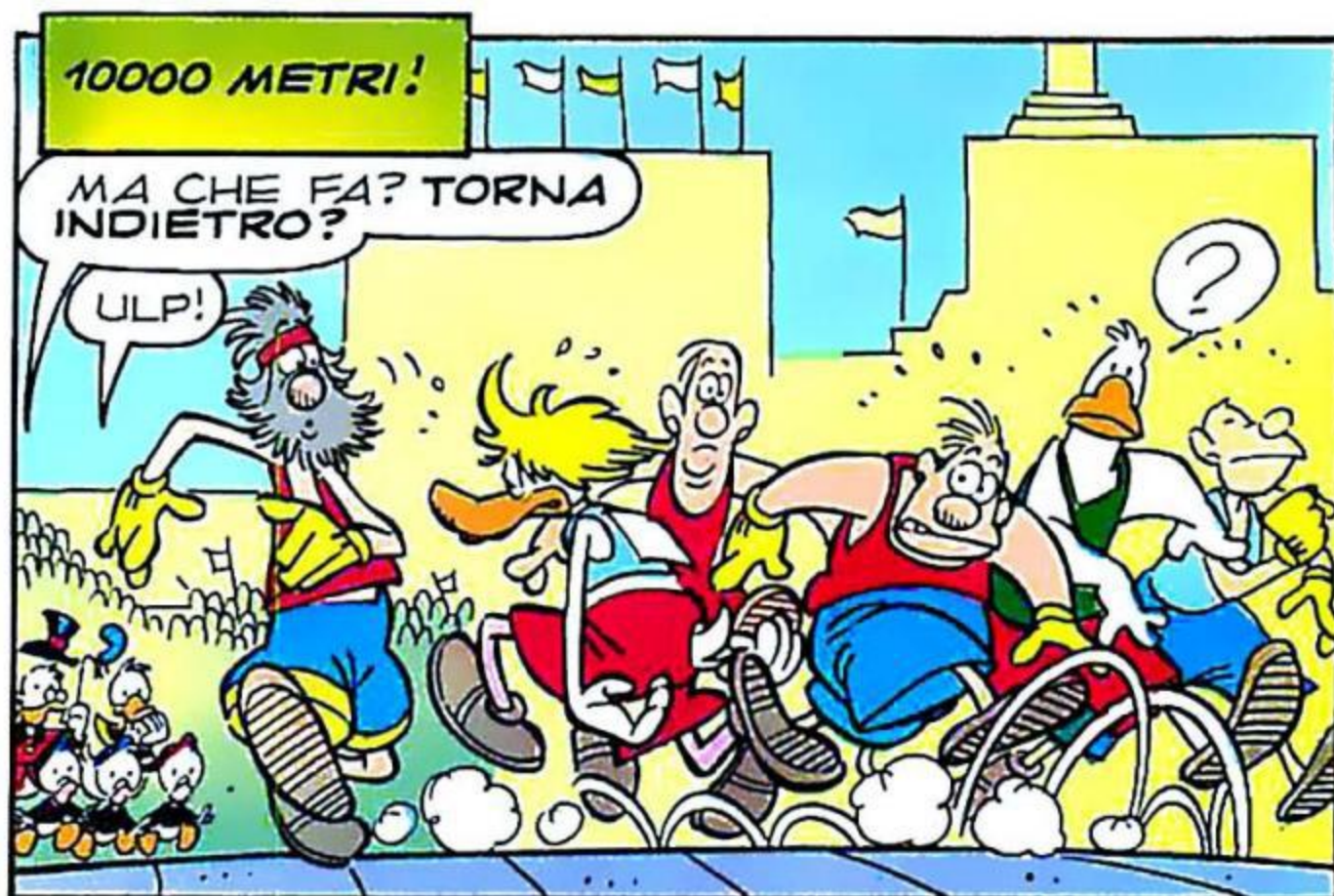




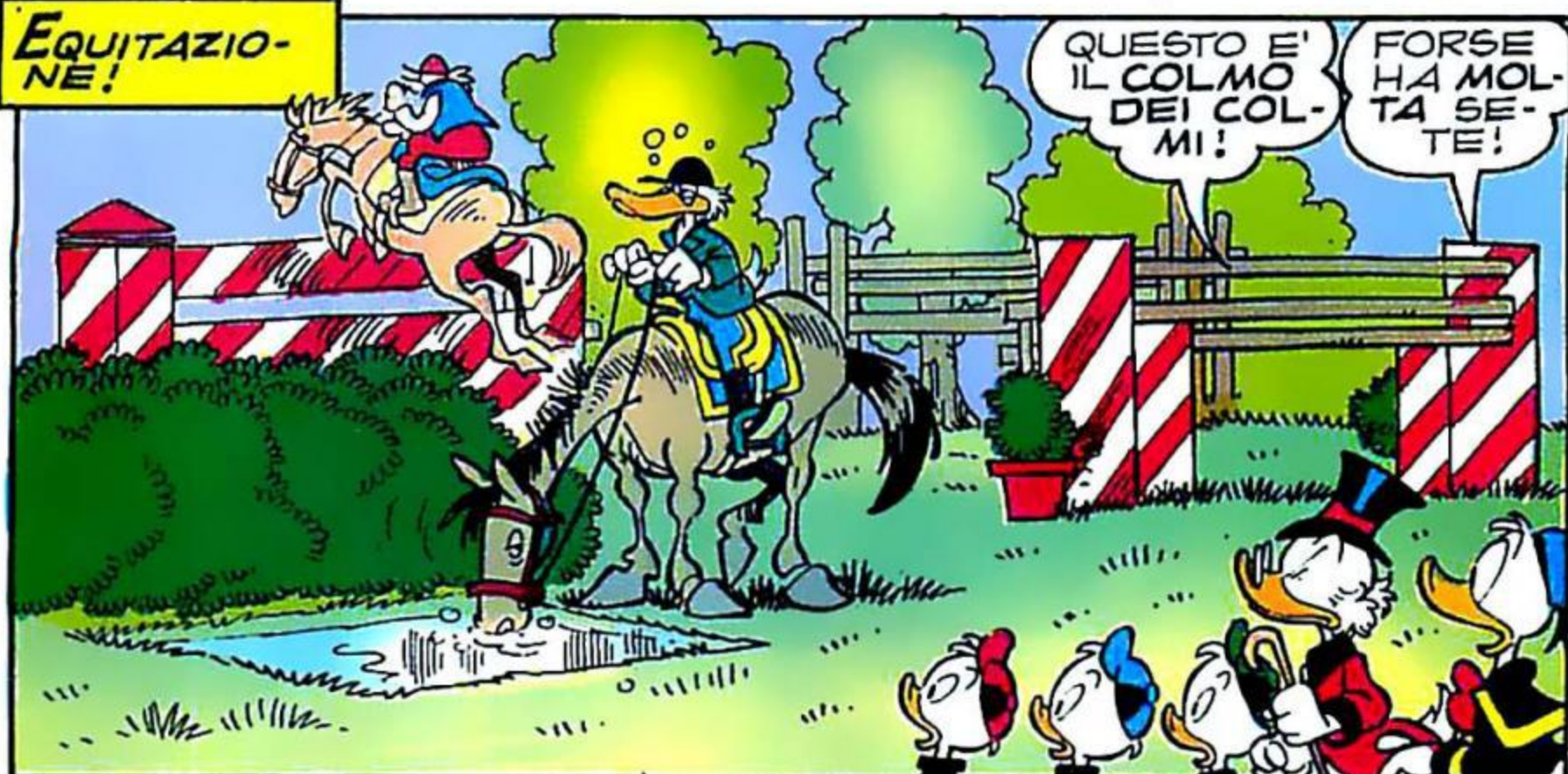




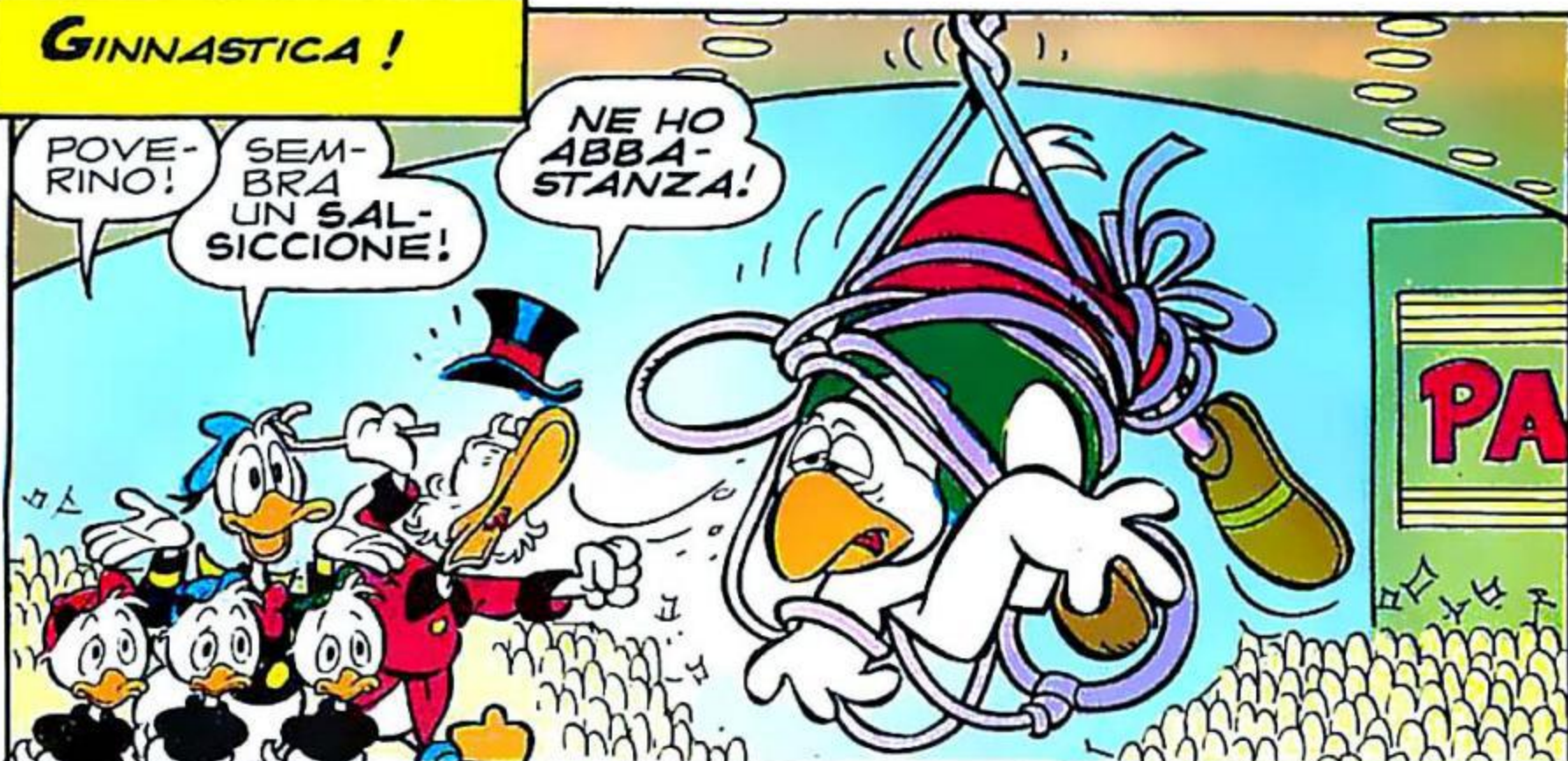
**V**I PRO-  
PONIA-  
MO ORA  
UNA **SIN-  
TESI** DEL-  
LE GARE  
IN CUI SO-  
NO IMPE-  
GNATI GLI  
ATLETI  
PAPERO-  
POLESI...



**EQUITAZIO-  
NE!**

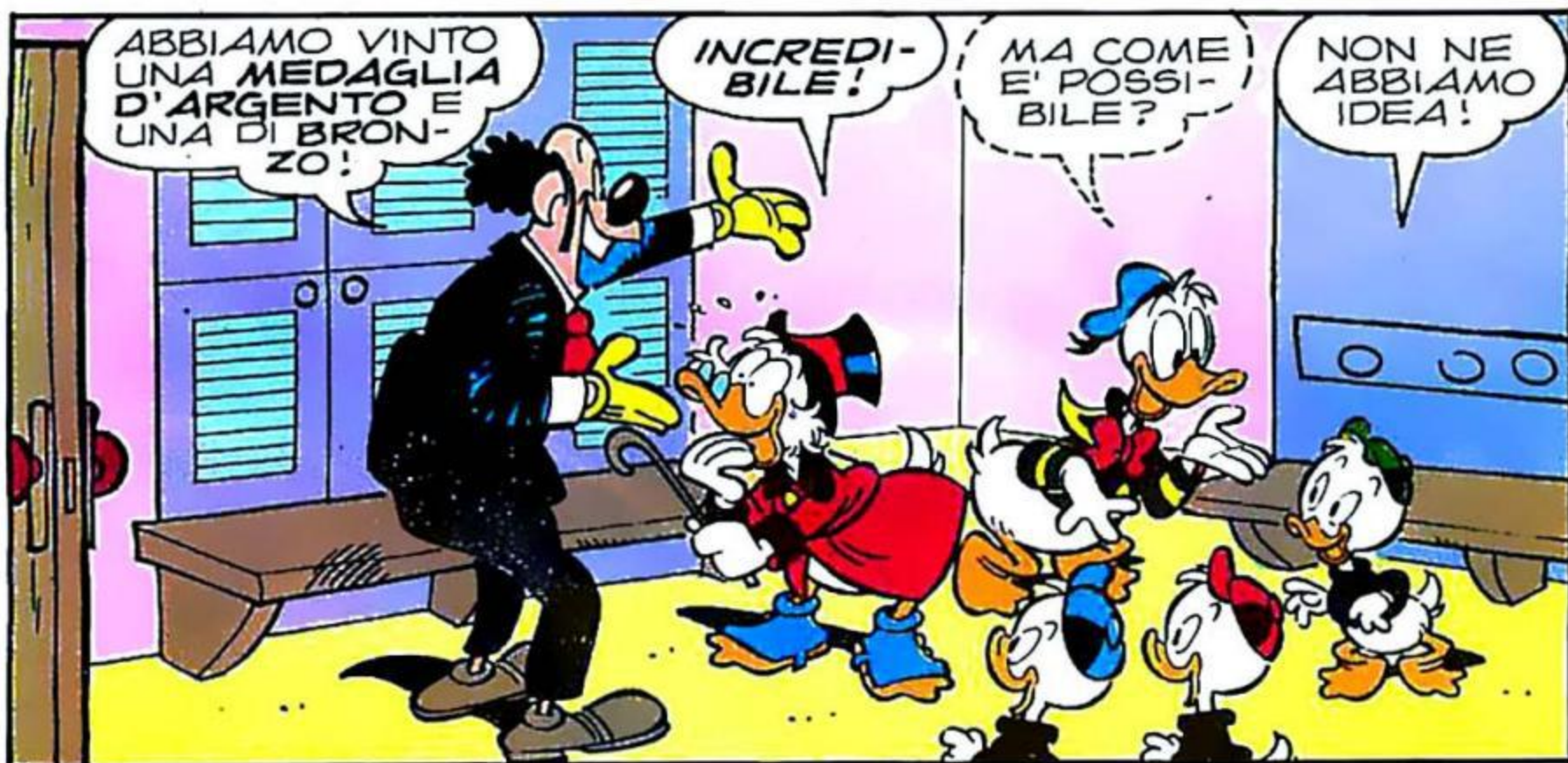


**GINNASTICA!**





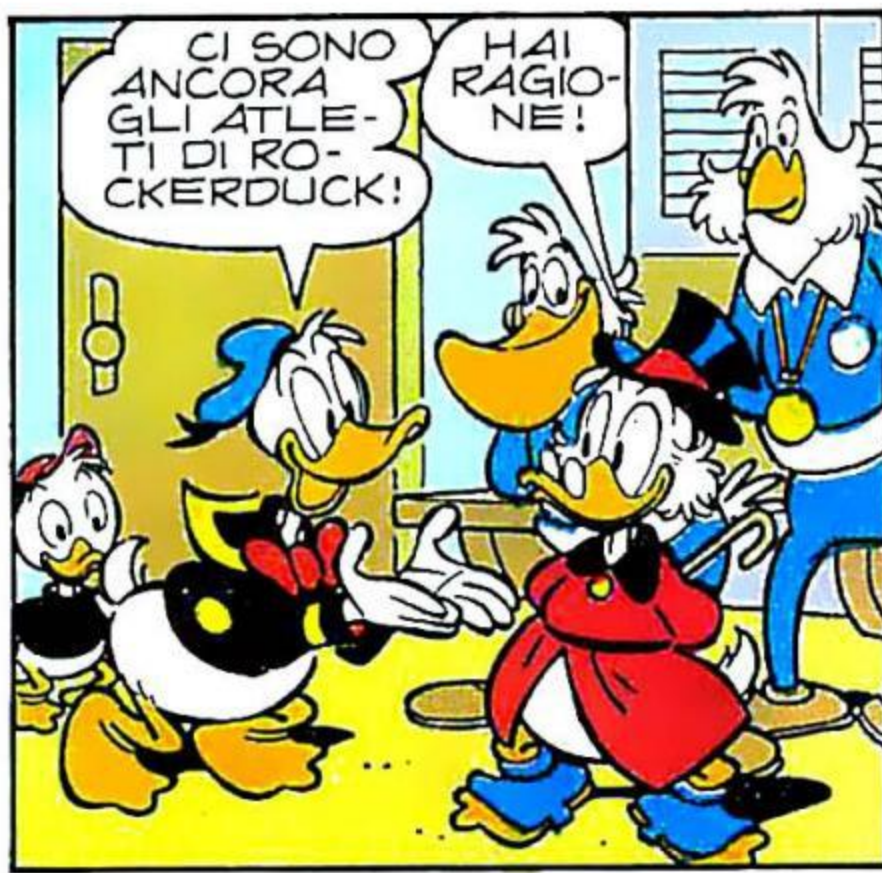
**E'** DIF-  
FICILE  
DIRE SE  
LE GARE  
SIANO  
STATE  
PIU' DI-  
SASTRO-  
SE PER  
GLI ATLE-  
TI O PER  
LO ZIO  
PAPERO-  
NE...



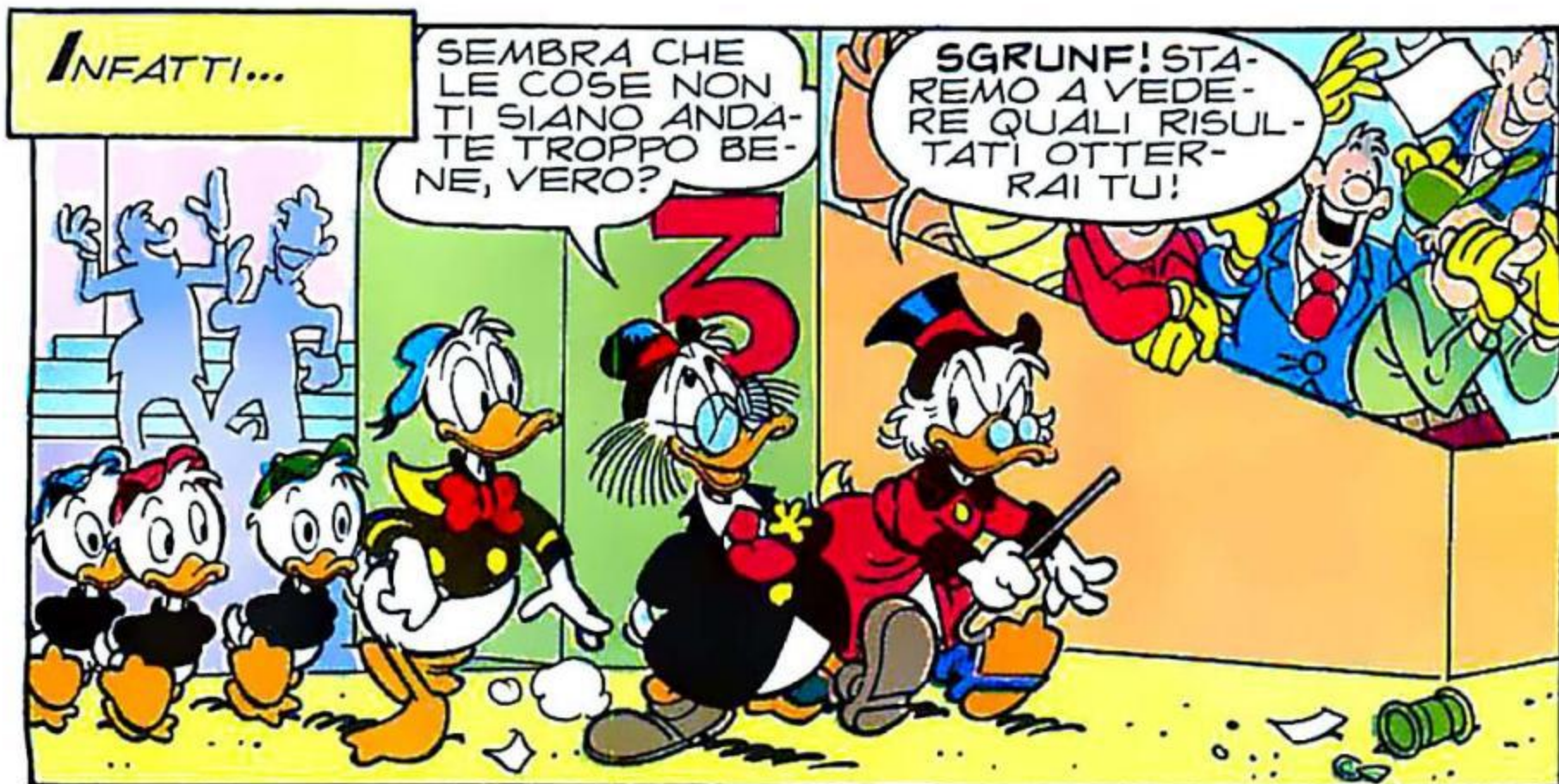




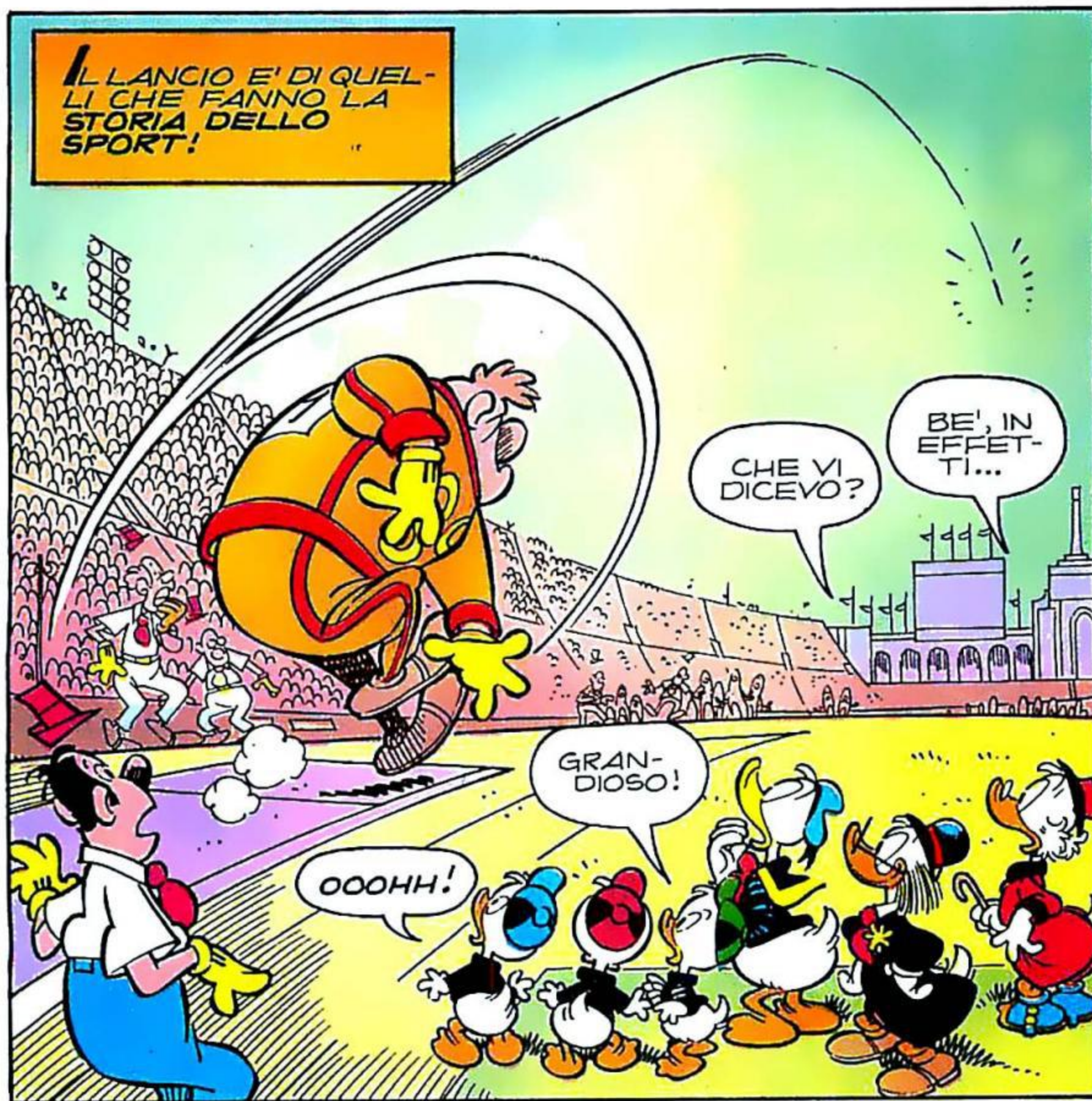
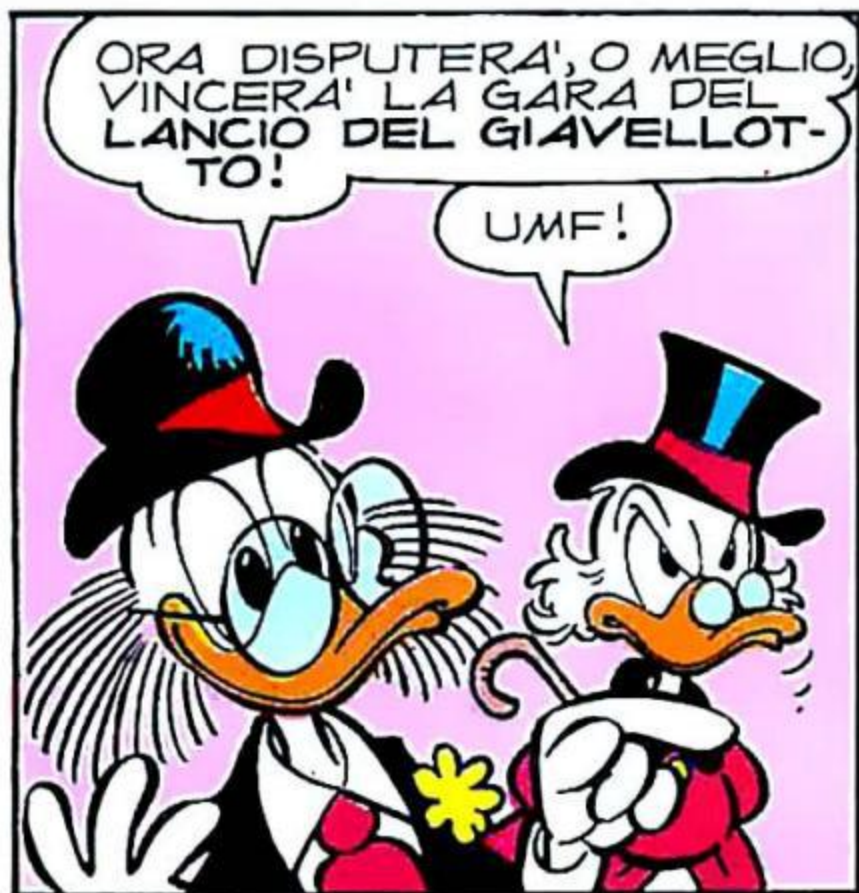




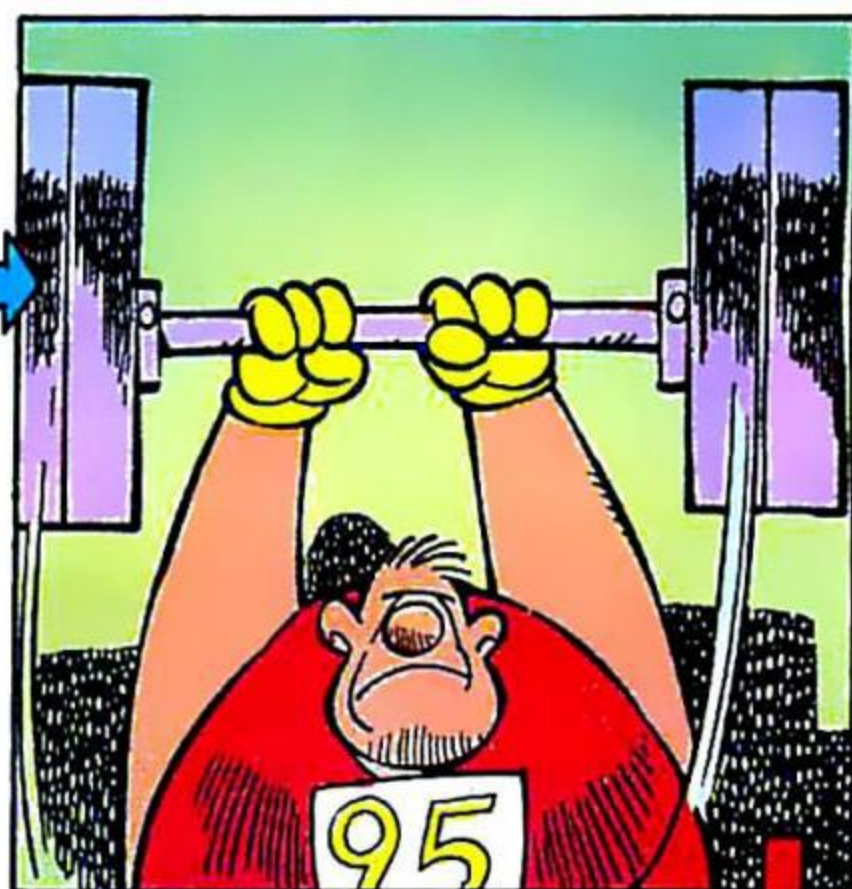














**LA VITTORIA NEL  
LANCIO DEL PESO  
E' UNA SEMPLICE  
FORMALITA'!**

CHE VE  
NE PARE  
DEL MIO  
NUMERO  
46?

DOPPIO  
GULP!

E' RECORD!  
E' RECORD!



SONO COSTRET-  
TO A FARTI I  
COMPLIMENTI!

COME  
HAI DET-  
TO?



DEVO AMMET-  
TERE CHE SEI  
RIUSCITO DO-  
VE IO HO  
FALLITO!

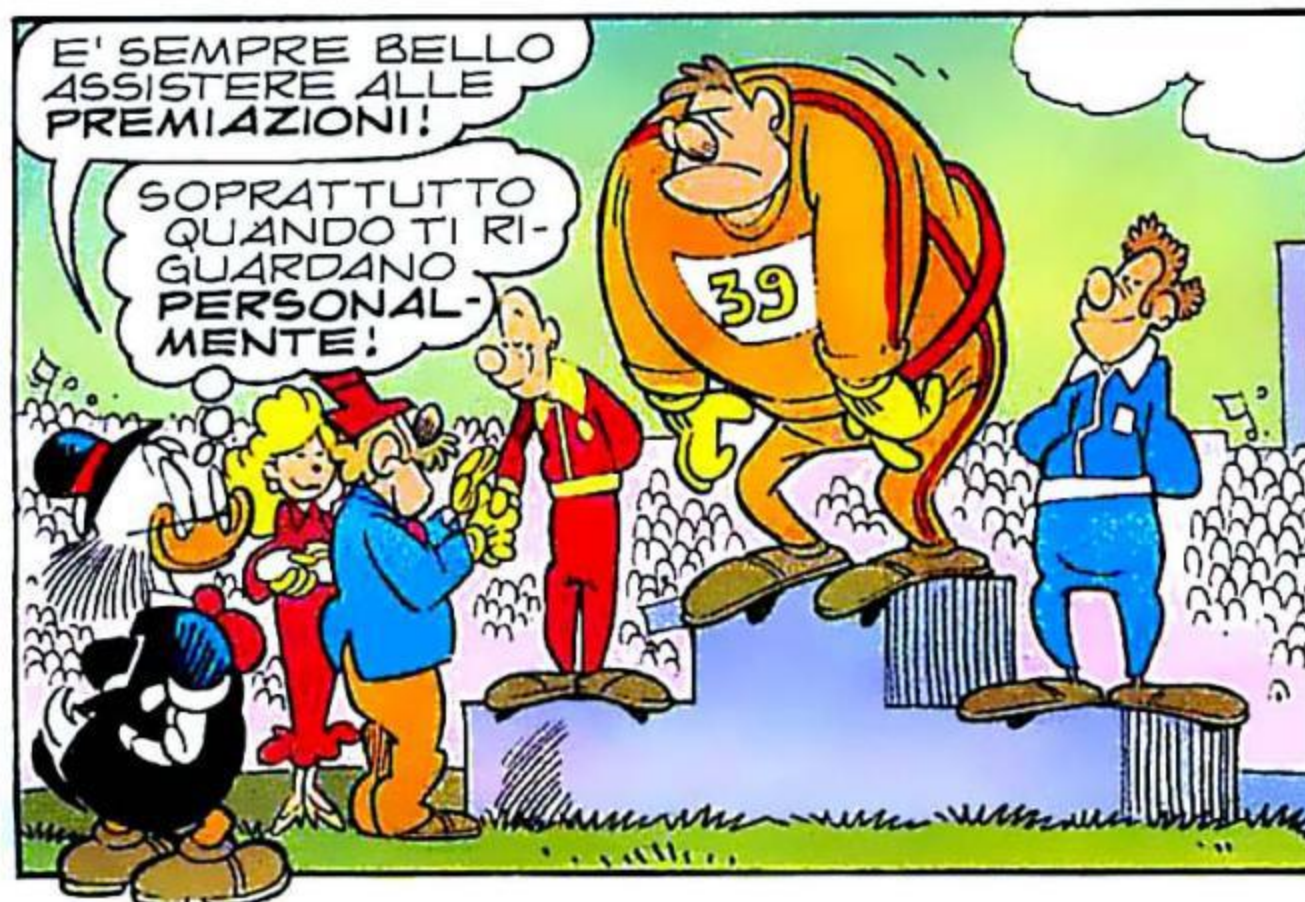
STRANO!  
SONO  
QUASI  
COMMOS-  
SO!



**G**LI ATLE-  
TI DI RO-  
CKERDUCK  
STANNO  
DUNQUE  
TRIONFAN-  
DO! MA...  
SARA' VE-  
RA GLO-  
RIA?

E' SEMPRE BELLO  
ASSISTERE ALLE  
PREMIAZIONI!

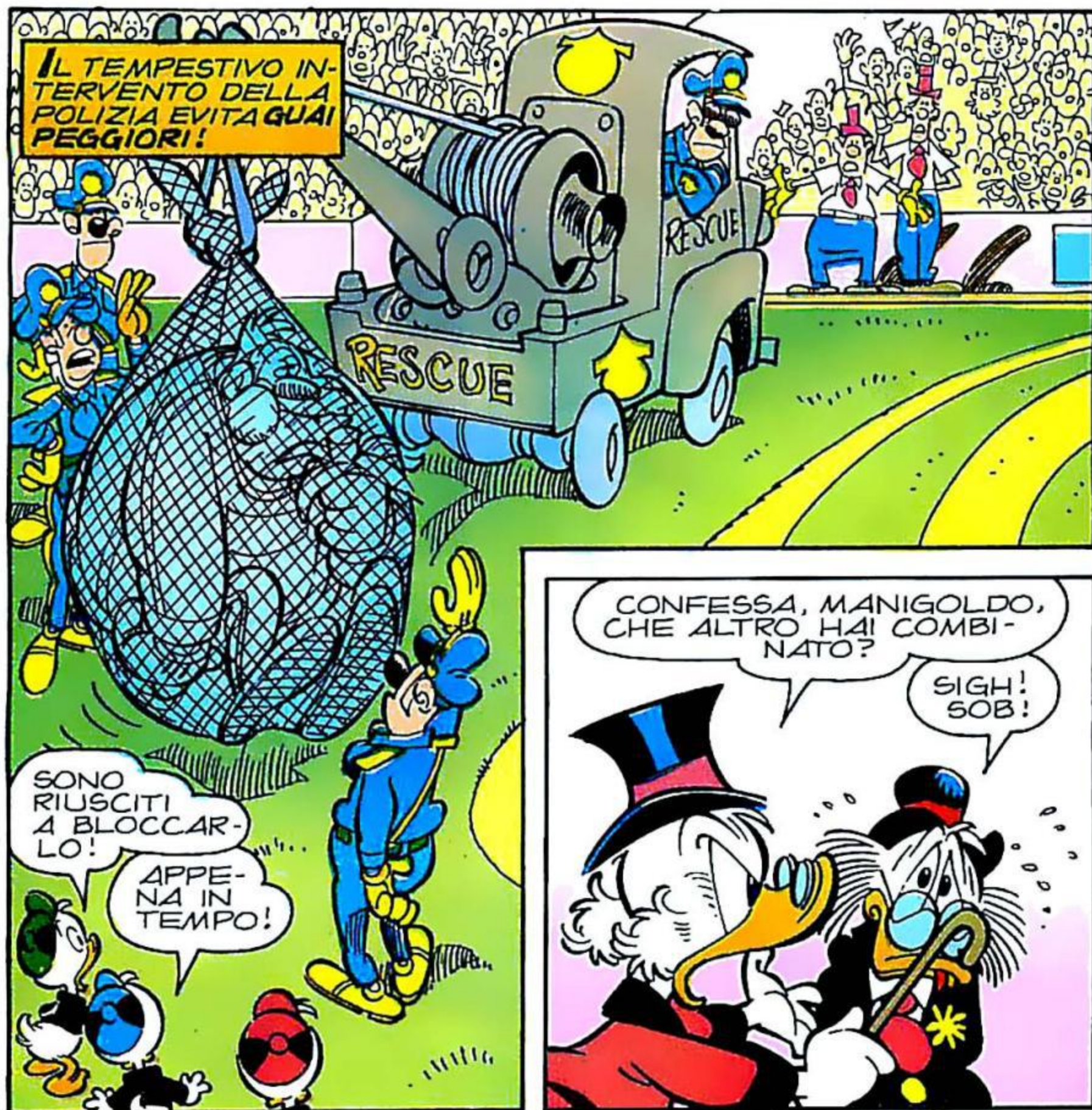
SOPRATTUTTO  
QUANDO TI RI-  
GUARDANO  
PERSONAL-  
MENTE!



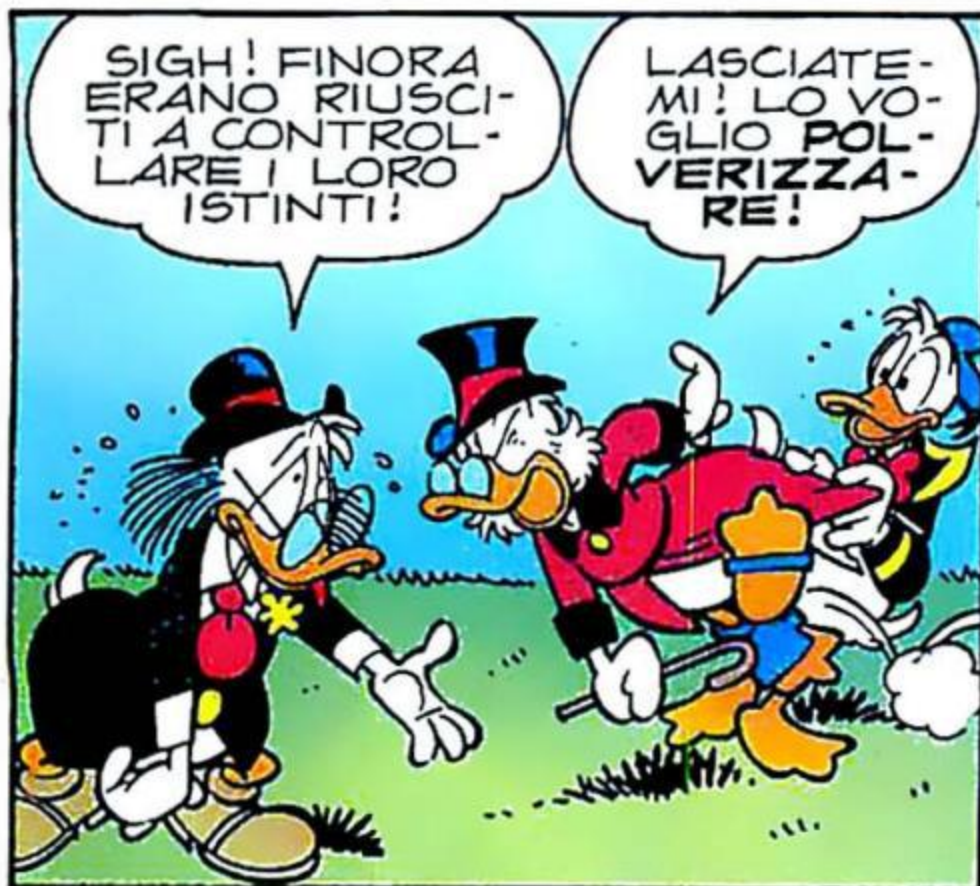












**R**OCKER-DUCK VIENE PROCESSATO PER DIRETTISSIMA DALLA COMMISSIONE DISCIPLINARE OLIMPICA!







**S**I AVVI-  
CINA IL  
MOMEN-  
TO DI FA-  
RE UN  
PRIMO  
BILAN-  
CIO DEL-  
LA SPE-  
DIZIO-  
NE!



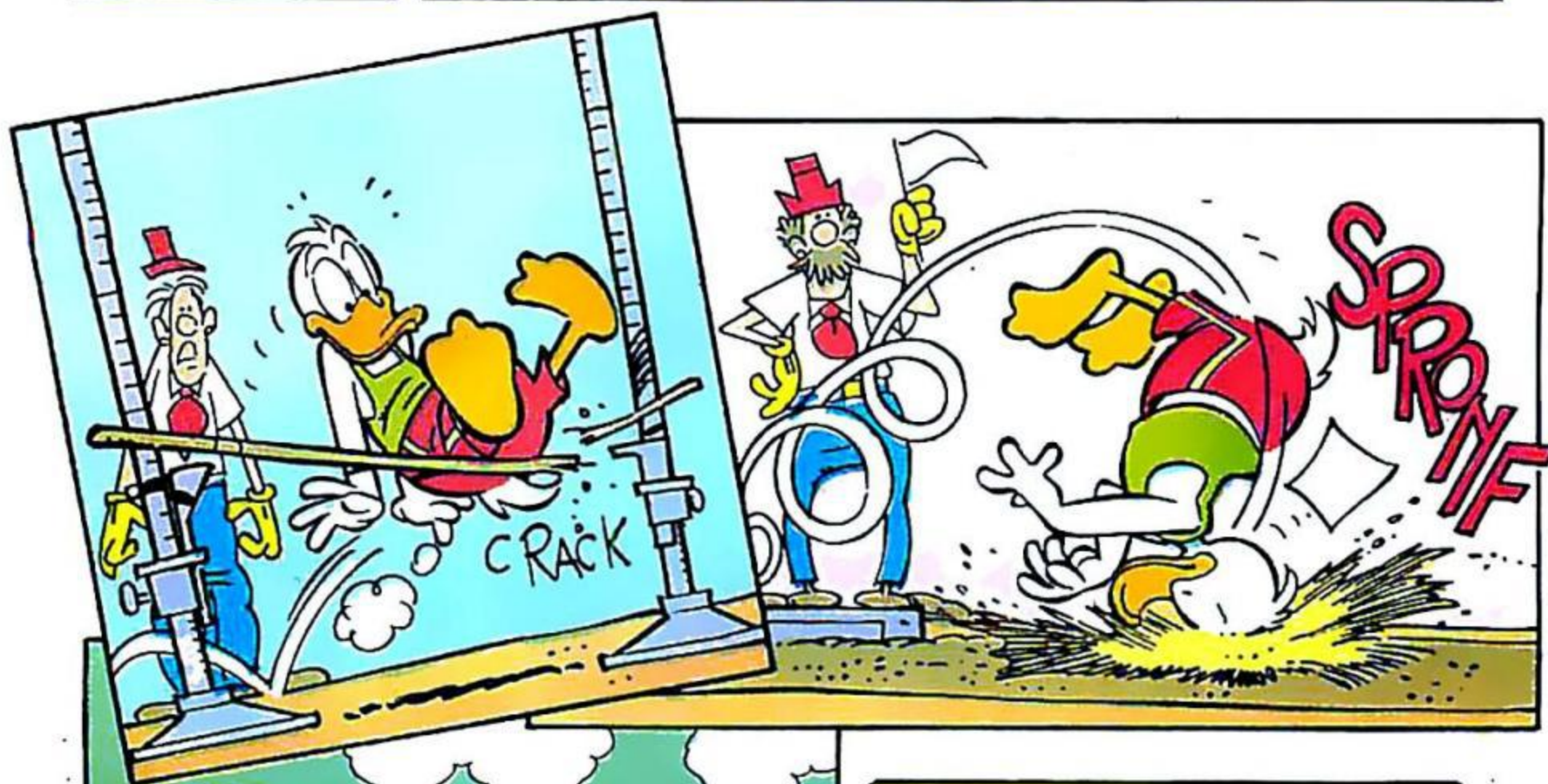


**INDOVINA-  
TE UN PO'  
A CHI SO-  
NO AFFIDA-  
TE LE UL-  
TIME SPE-  
RANZE  
PAPERO-  
POLESI?**



**CERCHERO' DI  
FARE DEL MIO  
MEGLIO!**

**FIGURIAMOCI!  
STAVOLTA NON  
HAI NEMMENO GLI  
STIMOLI ADEGUATI!**



**LE PRIME ESIBIZIONI DI  
PAPERINO SEMBRANO  
PURTROPPO DARE RAGIO-  
NE ALLO ZIO PAPERONE!**





**ANCHE L'INIZIO DEI 200 METRI NON PROMETTE NIENTE DI ESALTANTE...**



GUARDATELO! SONO APPENA PARTITI ED E' GIÀ' INDIETRO DI TRE METRI!

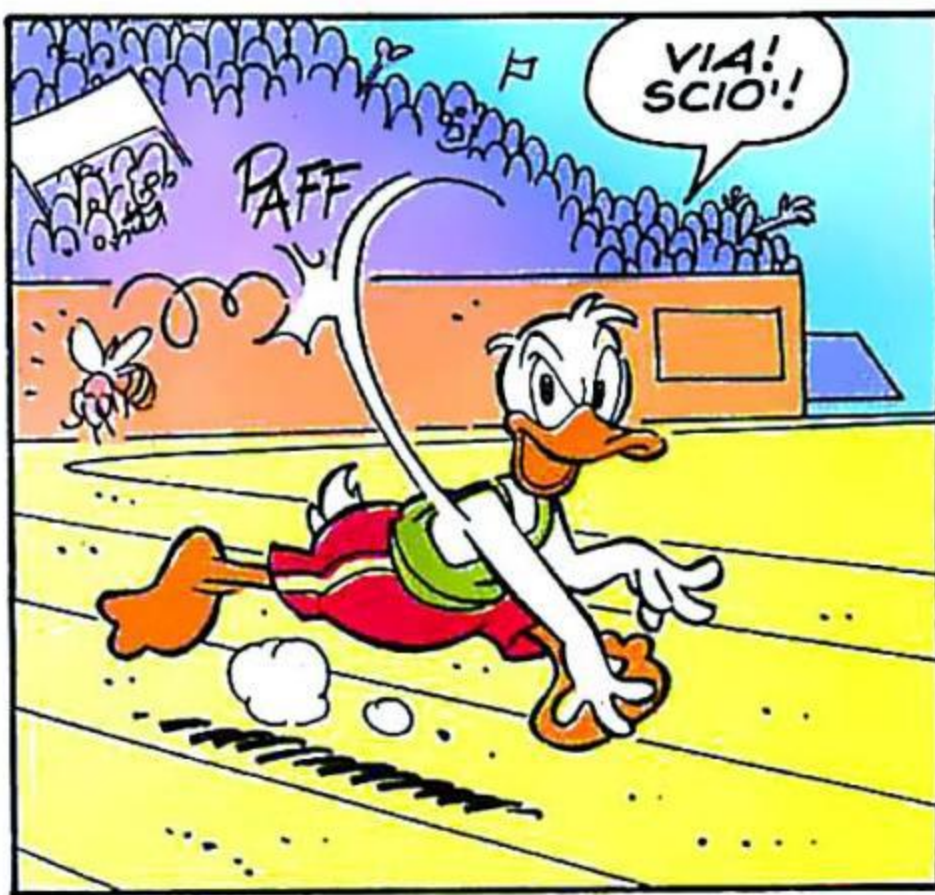


**POI, PERO'...**

EH, VATTE-NE! LASCIA-MI IN PACE!



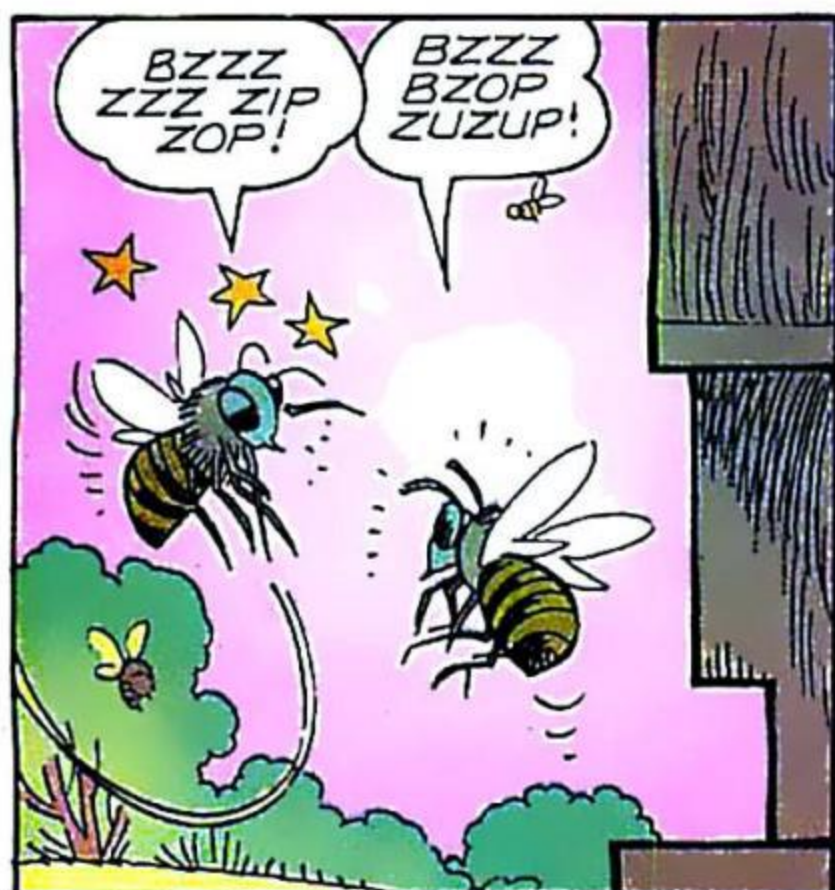
VIA! SCIO'!



SBUFFZZ  
PFUIZZ  
ZZZ!!!











**TRADUZIONE: - \* DIREI CHE LA LEZIONE PUO' BASTARE! - \*\* SI! TORNIAMO INDIETRO!**



**SULLO SLANCIO, PAPERINO PIOMBA IN UNA CANOA PROPRIO ALL'INIZIO DELLA GARA DI SINGOLO!**





**S**EMPRE IN FUGA... GILUNGE IN PISCINA PROPRIO AL MOMENTO DELLA PARTENZA DEI 100 METRI STILE LIBERO...



...E PUR NUOTANDO SOLO PER 50 LASCIA TUTTI DI STUCCO!



HA PERCORSO 50 METRI IN 3 SECONDI!

IMPOSSIBILE!



**S**I ESIBISCE INFINE DALLA PIATTAFORMA IN UN DECUPLO SALTO MORTALE IPERAVVITATO CON TORSIONI MULTIPLE ECC.ECC.!

MAI VISTO NIENTE DI SIMILE!

DATEMI UN PIZZICOTTO! IO STO SOGNANDO!

MAI VISTO NIENTE DI SIMILE!





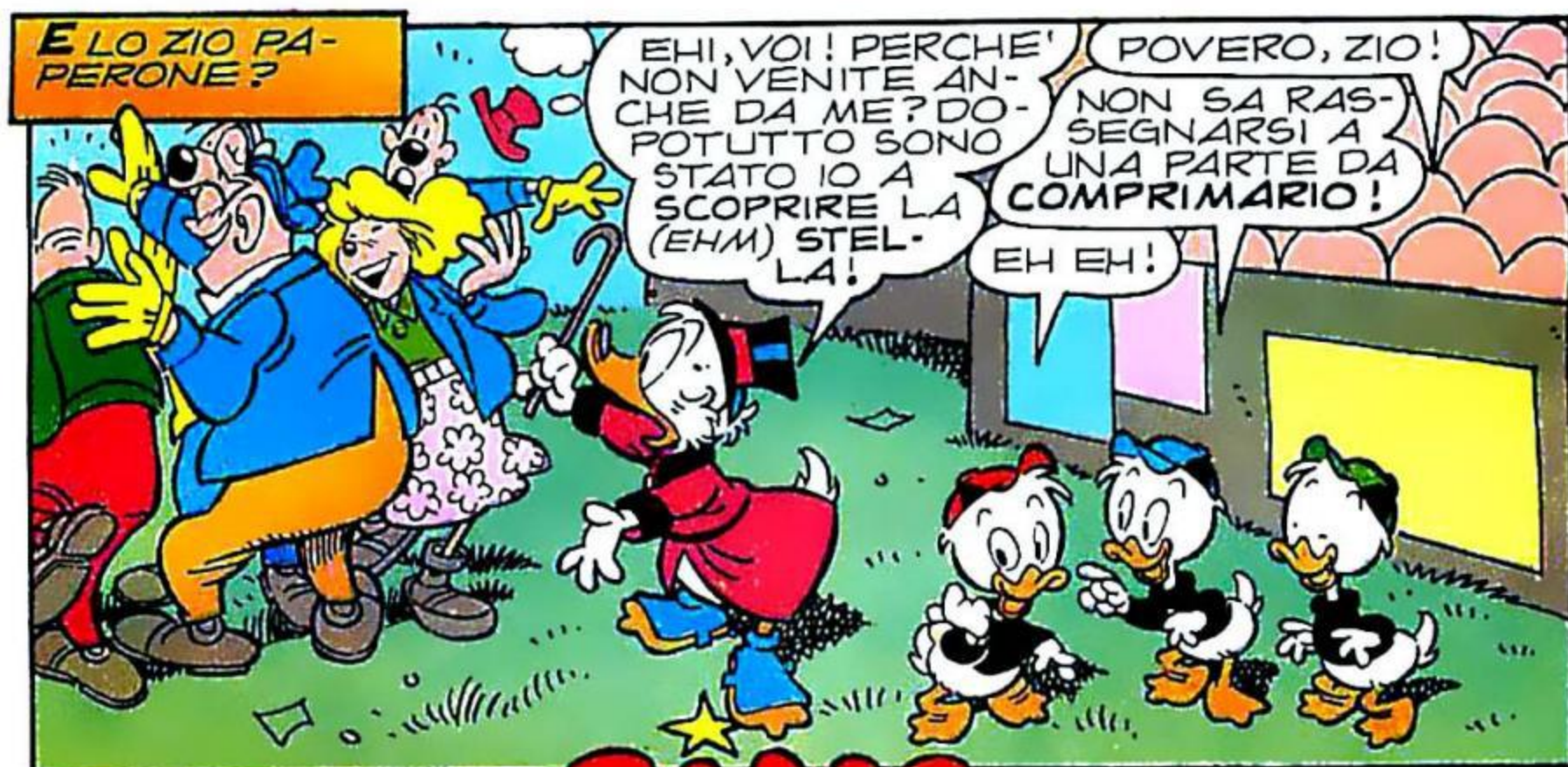
**P**OCO DO-  
DO VIENE  
ORGANIZ-  
ZATA UNA  
RIUNIONE  
STRAORDI-  
NARIA DI  
GIUDICI  
OLIMPICI,  
PER ESAMI-  
NARE L'EC-  
CEZIONALE  
CASO PAPE-  
RINO!











**EINE**



CARO LETTORE, PERCHÉ HA SCELTO PROPRIO QUESTO ANNUNCIO? NON LO TROVA UN PO' COMPLICATO DA SEGUIRE? DIA RETTA A ME, NON LO LEGGA SE NON VUOLE BUTTARE IL SUO TEMPO. QUESTO ANNUNCIO È UNA SERIE DI PAROLE MESSE IN FILA NEL CHIARO INTENTO DI METTERLA IN DIFFICOLTÀ, QUINDI

SIGNIFICATO DI QUESTA PAGINA: È PROPRIO VERO CHE LA PUBBLICITÀ TELEVISIVA FUNZIONA MEGLIO DELLA STAMPA

LASCI PERDERE, NON NE VALE LA PENA MA VISTO CHE CONTINUA A LEGGERE È ORA CHE LEI RIFLETTA SUL



**AMICI E LETTORI DI TOPOLINO**  
**IL 26 AGOSTO 1984**  
**SARÀ UN GIORNO INDIMENTICABILE**  
**DA... INCORNICIARE!**  
**RICORDATELO**  
**E,**  
**DOPO AVER VOLTATO PAGINA,**





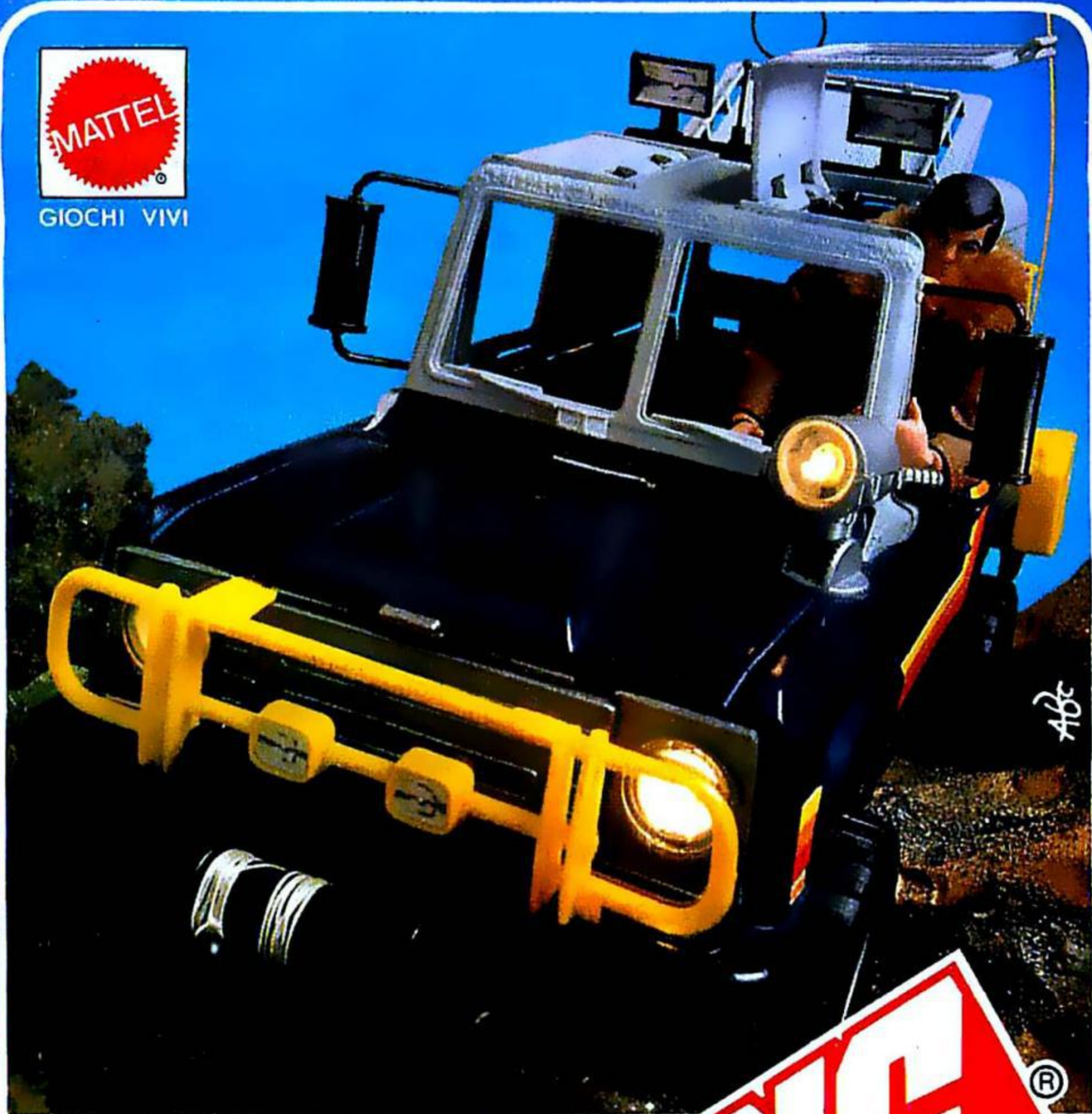
**GRIDATELO  
A TUTTI!**

**26 AGOSTO 1984**





GIOCHI VIVI



## Fuga dal canyon

I diamanti recuperati sono nella valigetta. Ora la fuga attraverso il Canyon del Cactus. Fortuna che Big Jim ha il suo Fuoristrada un veicolo incredibile. Portiere e portellone apribili, radar, antenne, fari, gancio e fune di traino. Eccezionale sui terreni più impegnativi, velocissimo sullo sterrato. Il Canyon è già lontano. Big Jim e il suo Fuoristrada sono pronti per un'altra avventura.

Fuoristrada di Big Jim è in vendita dal tuo giocattolaio.

# BIG JIM®



# SE LO SAI RISPONDI

## Le Ville PimpiRosa

### Dedicato alle lettrici

#### COME SI PARTECIPA

Un **Se lo sai rispondi**, questa settimana, dedicato alle lettrici. Ecco in palio 80 Ville PimpiRosa della linea Gig. Qui di seguito, potete leggere come si partecipa al più facile e tradizionale gioco di Topolino.

1) Procuratevi una cartolina postale o una illustrata di uguale formato.

2) Indirizzatela a «Se lo sai rispondi» - Casella Postale 10570 - 20110 Milano.

3) Rispondete esattamente ad almeno due delle tre domande presentate nel tagliando in basso.

4) Ricordatevi di scrivere chiaramente sulla cartolina il vostro nome, cognome,

indirizzo completo di codice postale.

5) Affrancate, impostate le cartoline e sperate nella buona sorte!

Fra tutte le cartoline che perverranno entro il termine stabilito, e con almeno due risposte esatte, ne saranno scelte ottanta. I favoriti, anzi le favorite, dalla sorte saranno avvisate direttamente al loro indirizzo.

#### I QUESITI DI TOPOLINO 1496

1. Kyoto fu capitale del Giappone?

☐ sì ☐ no

2. L'albero del cedro fa parte della stessa famiglia del pino?

☐ sì ☐ no

3. Il lago di Lesina si trova in Piemonte?

☐ sì ☐ no

Segnate con una crocetta le risposte che ritenete esatte e inviatele all'indirizzo indicato, in modo che giungano a destinazione entro il 10 agosto 1984.

Scrivete a: «Se lo sai rispondi» - Casella postale 10570 - 20110 Milano.



# SE LO SAI RISPONDI

## Villa PimpiRosa®



**I PimpiRosa, gli amici per giocare, gli amici da indossare, hanno la loro villetta! È Villa PimpiRosa, il posto ideale in cui mettere tutti i PimpiRosa, con mobili, scompartimenti segreti e cose divertenti. Villa PimpiRosa si trova nei negozi di giocattoli ed è distribuita da Linea Glg.**



## IL GIRO DEL MONDO IN 45 ORE E MEZZA

**Il nuovo record aereo è di una donna**

Brooke Knapp è la nuova campionessa mondiale di velocità aerea, per tutti i tipi di velivoli. Tempo fa, infatti, ha fatto il giro del mondo in 45 ore, 32 minuti e 53 secondi.

Il premio per tale impresa (mezzo milione di dollari) è stato devoluto al Fondo delle Nazioni Unite per l'infanzia.

Il record precedente era di un Jumbo della Pan Am, che aveva fatto il giro del mondo in poco più di 46 ore. Nella foto di Garritano, la campiones-



sa americana Brooke Knapp con una simpatica mascotte, dopo la sua grande impresa «aerea».

## FRANK SINATRA È DIVENTATO DOTTORE

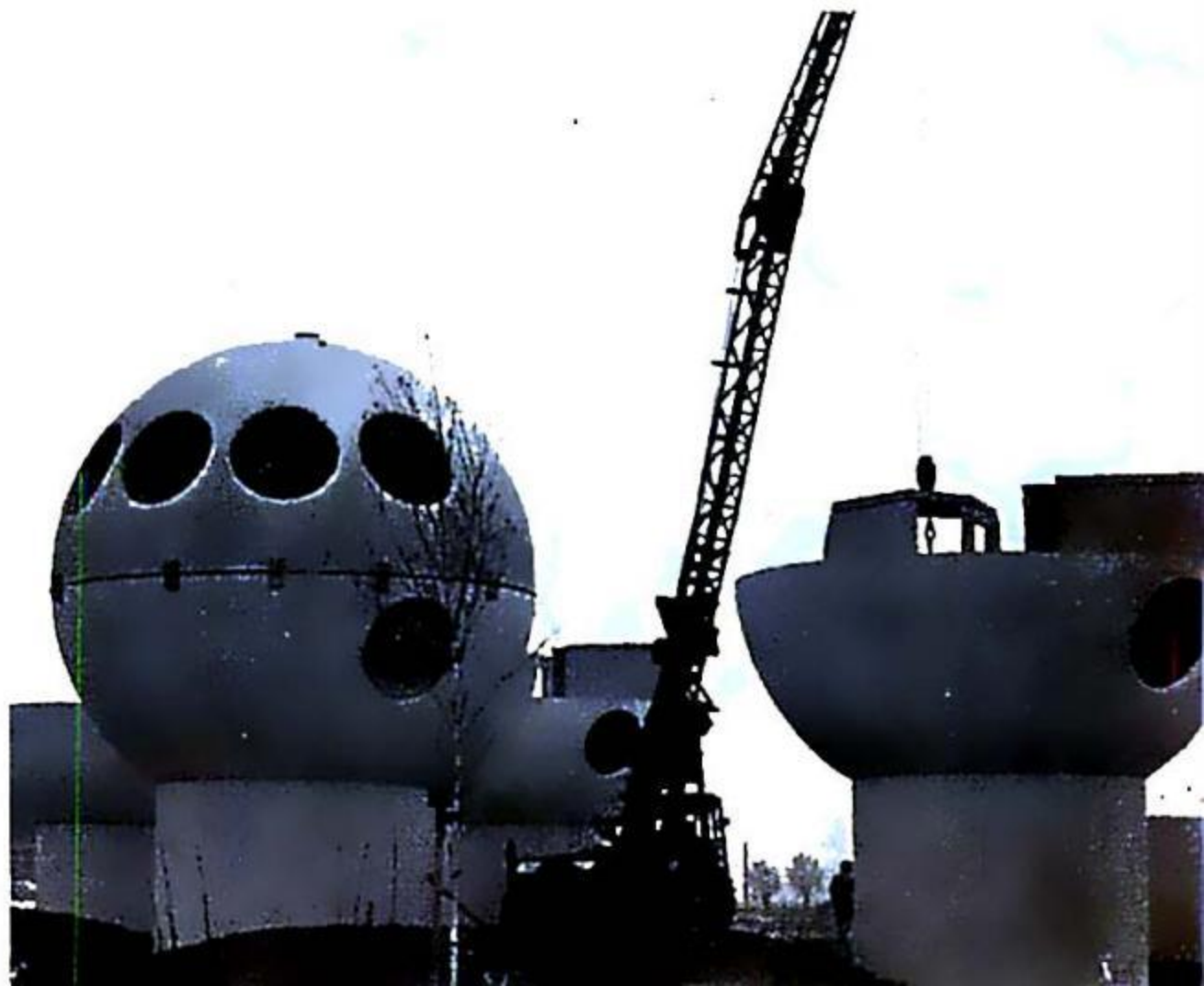
Frank Sinatra, ancora oggi il cantante più popolare d'America (e forse del mondo) è diventato dottore. L'università Loyola Marymount, infatti, gli ha conferito la laurea «honoris causa» per meriti artistici.

Il cantante si è presentato per ricevere l'attestato, vestito con tanto di toga e di tocco, il classico cappello dei laureandi americani. Frank Sinatra, che ha 70 anni, canta ancora, anche se raramente.

## CASE COME FUNGHI

Ma chi l'ha detto che le case debbano essere sempre squadrate, con il tetto più o meno a punta? Così, un bel giorno, si è chiesto l'architetto olandese Dries Kreijkamp. E ha subito inventato le case sferiche.

Le case... come funghi sono sorte nel distretto di Maaspoort. Stando a quanto dice l'architetto che le ha ideate, sono l'ideale per una o due persone. Inoltre, costano poco e occupano poco spazio. L'unico problema, a quanto pare, è... l'arredamento! Non sarà facile!





## NATURA

### ALLA RICERCA DELL'ACQUA

Uno dei più grandi prodigi della natura è costituito dal misterioso viaggio che le radici delle piante compiono all'interno del terreno. Vi siete mai chiesti come faccia un filamento così delicato come l'apice di una radice a penetrare nel terreno?

I miliardi di microscopici filamenti bianchi che si insinuano nell'oscurità della terra, diversi dalle radici vere e proprie, recano alla sommità una sorta di elmo piccolo, ma assai duro che fa un po' da cuneo: si spinge in avanti esercitando una pressione di circa 250 grammi. Quando una radice si è saldamente inserita tra i granelli di terra, si espande poi con una pressione di 4 chilogrammi. Ma è sempre la sua punta che continua a controllare e dirigere l'attività di tutte le ramificazioni, decidendo la strada che queste devono seguire nella lunga marcia alla ricerca dell'acqua, suggerendo il percorso più facile nel terreno.

Appena uno di questi infiniti e assetati filamenti tocca un granello di terra avvolto da un po' d'acqua, si apre come una specie di minuscolo guanto da baseball che afferra il granello e assorbe il liquido.

Giorgio Vertunni

## MOTORI

### LANCIA VESTE IL DIESEL



«Lancia veste il diesel» è lo slogan che la casa torinese ha scelto per lanciare la Prisma diesel, prima vettura Lancia con motore a gasolio.

Prisma diesel ha un motore da 1929 centimetri cubici, 65 cavalli che spingono la vettura a una velocità massima di 158 chilometri all'ora. Il prezzo di listino, chiavi in mano, è particolarmente contenuto: 16 milioni e

458 mila lire. Molti, inoltre, gli optional previsti: dall'idroguida alla vernice metallizzata, dal tetto apribile alle ruote in lega con pneumatici maggiorati.

Sia nel motore, che ha grosse doti di ripresa e di agilità, sia nel comfort, la Prisma diesel fa sposare benissimo le scelte di casa Lancia con le caratteristiche del motore a gasolio.

### THEMA

Altra nuova nata in casa Lancia è la Thema. Sarà presentata ufficialmente in occasione del Salone dell'auto di Torino, quest'autunno. Thema sarà l'ammiraglia della casa torinese. Ve ne saranno diverse versioni, fra le quali una a iniezione.

### UNO SX

La Uno, «lanciata» da Cape Kennedy, continua la sua corsa... verso il successo. E la Fiat, per accontentare anche la clientela più raffinata ha messo sul mercato una nuova Uno, con alcuni ritocchi alla carrozzeria e nuovi interni.

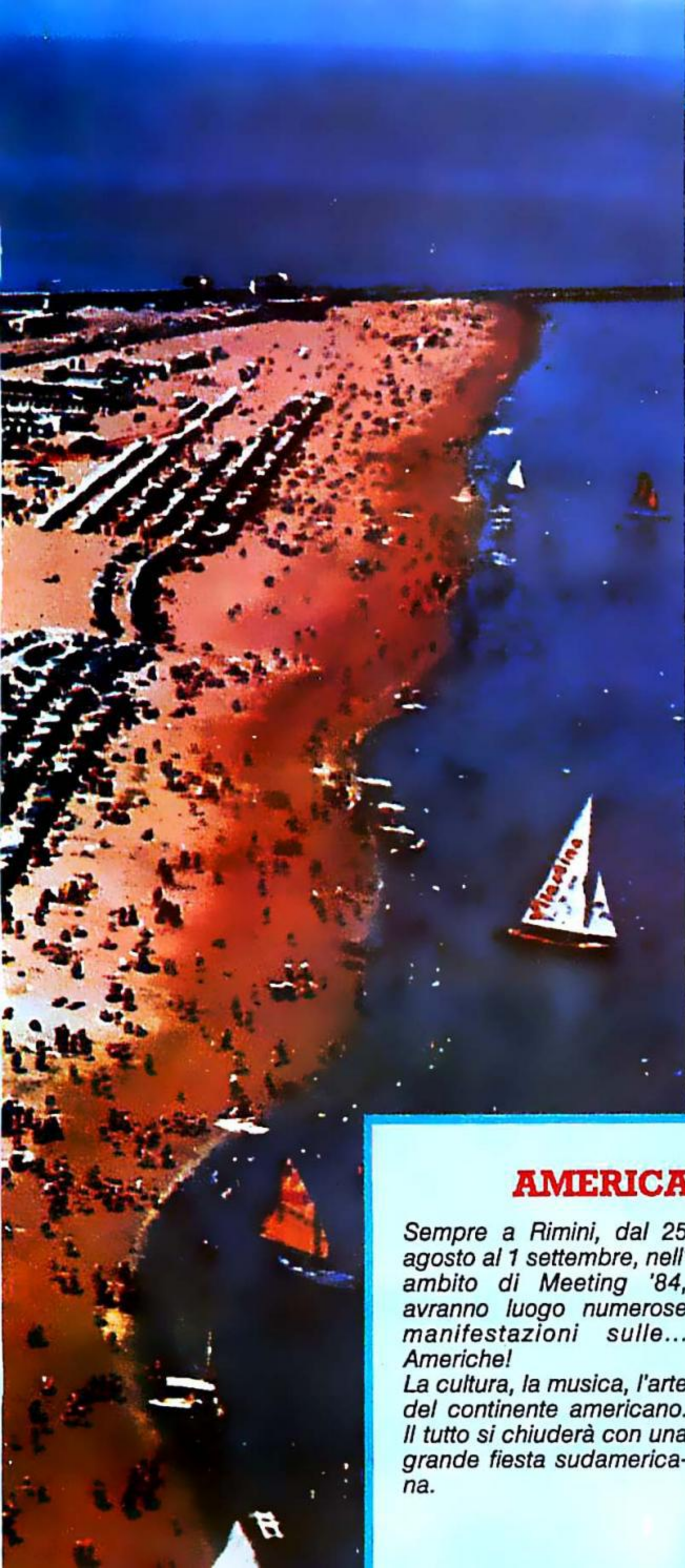


# Italia in spiaggia



**Bellissime le isole, allegra ed elegante la Versilia, sempre piacevole la riviera ligure, suggestive le coste del Sud, ma la grande vacanza è sempre sulla riviera romagnola. Chilometri e chilometri di lungomare (e di entroterra) trasformati per un paio di mesi in un gigantesco luna park. Fra gli appuntamenti «caldi», la Minimarcia di Paperino, il 5 agosto.**





Circa un terzo degli italiani, fra luglio e agosto, se ne vanno in vacanza. C'è chi sceglie la bellezza incontaminata delle isole, chi preferisce l'elegante Versilia, chi la tradizionale Liguria, chi le tranquille spiagge del Meridione, ma la grande vacanza (o la vacanza... alla grande) molti la cercano sulla riviera Romagnola. È qui che si trova tutta l'Italia in spiaggia. Qui si trovano i nonni e i nipoti, le madri e i padri, i figli e le figlie, gli amici e le amiche.

Quest'anno, inoltre, Rimini, che è una delle capitali di questa nazione vacanziera, ha preparato tantissime novità che vanno sotto il nome di Rimini Estate. Il centro di queste manifestazioni è sul Molo-canale. Qui, in un'affascinante e avveniristica scenografia che si affaccia sulla spiaggia ci sono state e ci saranno sorprese a non finire per tutti i turisti.

Danze, commedie musicali, esposizioni d'arte, mongolfiere che prende-

## AMERICA AMERICHE

*Sempre a Rimini, dal 25 agosto al 1 settembre, nell'ambito di Meeting '84, avranno luogo numerose manifestazioni sulle... Americhe!*

*La cultura, la musica, l'arte del continente americano. Il tutto si chiuderà con una grande fiesta sudamericana.*

*Ma, parlando d'America, non poteva mancare il football americano che anche in Italia conta oggi numerosissimi tifosi.*

*L'appuntamento con i giganti americani è per il 29 agosto alle 21 allo stadio di Rimini dove si incontreranno due squadre statunitensi.*



ranno il volo, auto in passerella e... una palestra! La moda dell'aerobica & C. è sbarcata anche a Rimini.

Ed è sbarcata alla grande con la «più grande palestra del mondo in riva al mare» (così dicono gli slogan pubblicitari). Proprio sulla spiaggia, in due grandi costruzioni semisferiche unite da un tunnel, si può praticare body dance, godere di salubri

idromassaggi e bagni di vapore. In particolare per i ragazzi dai cinque ai dieci anni, tante ore di ginnastica-gioco.

Sempre sul Molo-canale, trasformato per l'occasione in un grande anfiteatro, ci sarà anche la moda delle grandi firme con la presentazione delle loro collezioni autunno-inverno e il tema del «mare». Naturalmente tutto «made in Italy».

## C'È ANCHE LA MINI-DISCOTECA

**Sulla collina alle spalle di Rimini c'è una grandissima e famosissima discoteca. È «Bandiera Gialla».**

**All'interno di questa discoteca è stato realizzato un «angolo» riservato ai ragazzini. Si chiama «La mongolfiera gialla».**

**È, per la verità, una discoteca tutta per loro, con tanto di mini-disc jockey che si esibiscono alla moda di John Travolta. La loro «divisa» è una maglietta con Topolino!**

**Annessi alla mini-discoteca vi sono dei giochi tradizionali come altalene e piccole giostre. Ballare è divertente, ma giocare...**



## IL VAZYMOLLO

Coloro che sono passati per la spiaggia di Rimini nei primi giorni di luglio avranno senz'altro visto il... vazymollo! È una specie di gigantesco materasso ricoperto di maniglie: in acqua è uno spasso incredibile.

Il vazymollo è stato realizzato dal gruppo francese Aeroscope in occasione del Festival internazionale del teatro che ha avuto luogo a Sant'Arcangelo di Romagna.





**DAL MARE A...**

# **FORLIVERDE**

**Una simpatica  
iniziativa per far  
conoscere  
l'entroterra della  
riviera romagnola.**



Il simbolo è una freccia verde, quest'anno compie cinque anni, e propone diciassette escursioni. Si tratta del «Forliverde», simpatica iniziativa nata con lo scopo di fare conoscere meglio ai turisti italiani e stranieri l'entroterra romagnolo.

Con pullman appositamente predisposti, con partenza da otto spiagge romagnole (da Cattolica, a Rimini, a Cesenatico), e sotto la guida di persone competenti si potranno fare escursioni di mezza o di un'intera giornata. Il costo è rispettivamente



*«Pallo di S. Reparata», che si svolge all'interno delle mura della cinquecentesca cittadella medicea di Terra del Sole. Sopra: la cascata dell'Alferello, un torrente dell'Alto Savio.*

di 1000 e 2000 lire. Cosa visitare? C'è solo da scegliere, vi sono le escursioni alle foci del Tevere, alla foresta Granduca, a Terra del Sole.

Oppure una visita a Sarsina, ove nacque Plauto. Ulteriori informazioni presso gli Enti per il Turismo e le Aziende di Soggiorno di Rimini e Forlì.





Tutti i punti di ristoro  
vengono gentilmente offerti da

**Billy**

**Lunedì 30 luglio  
appuntamento  
a S. Benedetto del Tronto**

### PERCORSI

#### PUNTI VENDITA ISCRIZIONI

Azienda Autonoma di  
Sogg. e Turismo: v.le  
delle Tamerici, via Mare,  
staz. ferroviaria.

Km 5: via G. Milanese, v.le  
Marinai d'Italia (verso  
Sud), v.le delle Tamerici  
molo Sud, v.le Marinai d'  
Italia (verso Nord), via  
Manin Faliero, v.le Co-  
lombo (verso Nord), sta-  
dio Ballarin (Est), Stadio  
Ballarin (lato Ovest), v.le  
Colombo (verso Sud),  
p.zza della Rotonda.

Km 10: via Guido Milane-  
si, v.le Marinai d'Italia  
(verso Sud), v.le delle Ta-

merici, molo Sud, v.le  
Marinai d'Italia (verso  
Nord), via Manin Faliero,  
v.le Colombo (verso  
Nord), stadio Ballarin (la-  
to Est), stadio Ballarin  
(lato Ovest), v.le Colom-  
bo (verso Sud), p.zza del-  
la Rotonda, v.le Buoizzi,  
lungo mare lato Ovest,  
rotonda di Porto d'Ascoli,  
lungo mare lato Est, v.le  
Buoizzi, p.zza della Ro-  
tonda.

# MINIMARCIA DI PAPERINO

**Domenica  
5 agosto  
appuntamento  
a Rimini**

### I PERCORSI

SUI 2,5 Km - Spiaggia di Porto  
Canale (P.le Boscovich) fino a  
Bagno 28 e ritorno. SUI 10 Km  
- Da P.le Boscovich a BELLA-  
RIVA - Bagno 99 e ritorno. Il  
trasporto dei personaggi DI-  
SNEY è assicurato dalle: Con-  
cessionarie FIAT ROMAGNA  
AUTO S.p.A. e SARTINI S.p.A.  
di RIMINI.

### Punti d'iscrizione

AZIENDA AUTONOMA DI SOGGIORNO, P.le Indipendenza, 3 - RIMINI;  
AZIENDA AUTONOMA DI SOGGIORNO, V.le Martinelli, 11 - MIRAMARE;  
AZIENDA AUTONOMA DI SOGGIORNO, Via Dati, 79 - VESERBA; AZIENDA  
AUTONOMA DI SOGGIORNO, Via S. Salvador, 44 - TORRE PEDRERA;  
AZIENDA AUTONOMA DI SOGGIORNO, Via Coletti - RIVABELLA; AZIENDA  
AUTONOMA DI SOGGIORNO, V.le R. Margherita - BELLARIVA; RIMINI  
SPORT, Via Dante, 21 - RIMINI; LIBRERIA DEI RAGAZZI, Via Gambalunga,  
73 - RIMINI; LIBRERIA LA MODERNA DI UGOLINI, Via Serpieri, 21 - RIMINI;  
LIBRERIA RIMINESE, Via IV Novembre, 46 - RIMINI; LIBRERIA CAIMI PA-  
SQUALE, Via Mentana, 4 - RIMINI; HOBBY SPORT, Via Dante; ULISSE  
SPORT MARE, Lungomare di Rimini; MAURIZIO SPORT, Via Lagomaggio -  
RIMINI; SPORT LIFE, Via Settembrini - RIMINI; SPORT PIU, Via Bramante -  
RIMINI.

**HAPPY BIRTHDAY**



**adidas**





Sono Jummy, sono tondo  
il mio ranch è un finimondo.



Jummy: il gioco tondo.





**ciao!**

## PER DADA ED ELENA, CUGINETTE MILANESI

Care cuginette, sapete che non ho il vostro indirizzo estivo? Però, siccome leggete sempre Topolino, vi mando da queste pagine tanti bacioni. Tanti saluti anche a mamma, papà, e ai nonni.

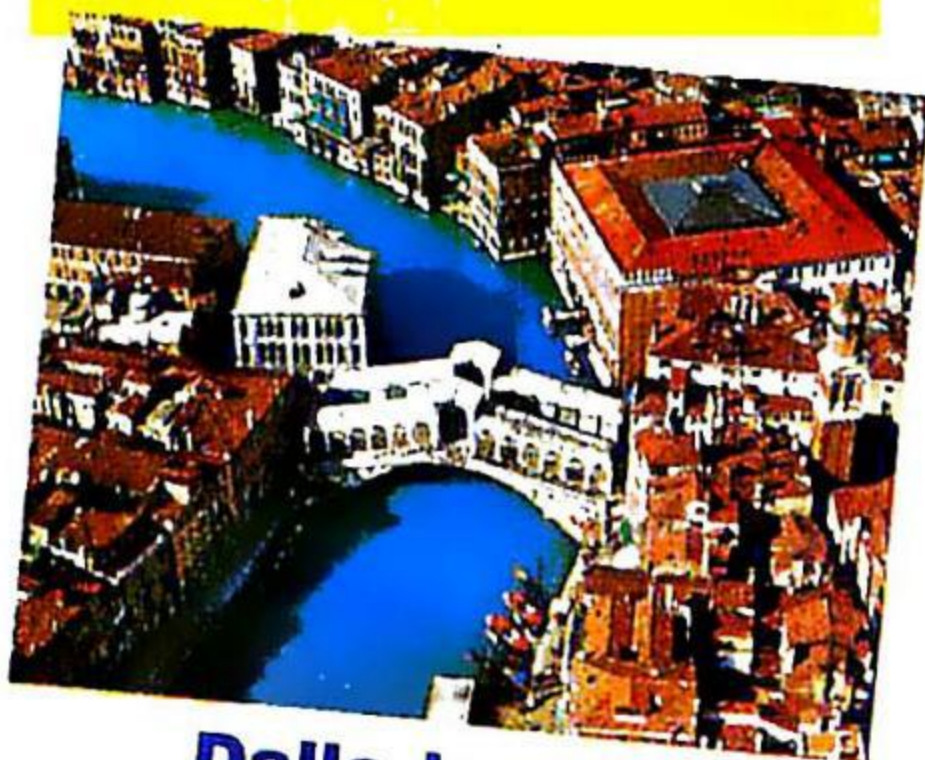


## DAVIDE È AL MARE

Dal mare, ma non si capisce da dove, Davide Mazzolli ci ha mandato i suoi saluti, pregandoci di lanciare tanti bacioni a tutti i suoi cari. Ecco fatto!

## la redazione ringrazia

Continuano ad arrivare in redazione una «marea» e una «montagna» di cartoline di amici che si ricordano di noi della redazione di Topolino. Grazie, grazie a tutti!



## Dalla laguna

Cartolina da Venezia, di Marcello Manfredin in campagna, in provincia di Treviso. Ha fatto una gita a Venezia e ci ha mandato questa bella veduta aerea.

## SALUTI TELEGRAFICI

Manuela Rosati, da Forte dei Marmi, saluta i compagni Clem e Giorgio - Stefano Riboni, da Sappada, manda un bacione ai nonni a Varese - La zia Giò manda ai nipoti Vanna e Carlo Martini, all'isola d'Elba, un bacione e buon divertimento - Franca e Lorenzo Sangalli salutano mamma e papà e li aspettano a Bormio - Da Rosanna Brivio di Como alle compagne della II B: «Salutoni e arrivederci!»

**ciao!**



## ***cambi e scambi***

**Isabella Rossi** (cerca materiale riguardante Miguel Bosé) Viale Dante Alighieri 1, 00030 S. Vito Romano (Roma).

**Luca Vinco** (cerca poster, foto di John Travolta, Elvis Presley, Fonzie) Via Arena 41, 37100 Verona.

**Francesco Madaro** (vende 41 fascicoli di «Su strada» più due copertine dei primi due volumi. Cerca bicicletta da corsa) Via P. Manerba 1, 71100 Foggia.

**Armanda Vitellaro** (cede adesivi in cambio di vestiti della Barbie, scambia giochi) Corso Palermo 105/A, 10154 Torino.

**Katia Benedetti** (cerca foto e poster di Bennato e Fortis) Via Broseta 54, 24100 Bergamo.

**Carmen Parente** (13enne, colleziona adesivi e

fascicoli di Topolino, ama giocare a pallavolo e viaggiare) Via Acitillo 144, 80128 Napoli.

**Eduardo Zuppardi** (scambia romanzi d'avventura, poster e adesivi con una scacchiera possibilmente di legno) Via Marconi 270, 65100 Pescara.

**Michela Pavan** (desidera ricevere francobolli italiani dal 1969 al 1977, offre in cambio adesivi e abiti di Barbie) Via Osoppo 9, 20148 Milano.

**Lucia Pinaglia** (scambia adesivi con oggettini da bachecha) Via Costantino Perazzi 91, 00139 Roma.

**Gaia Revelli e Elena Soncini** (scambiano materiale Candy Candy con adesivi, figurine) Via M. Buonarroti 38, 20145 Milano.

# I MESSAGGI DELL'ESTATE



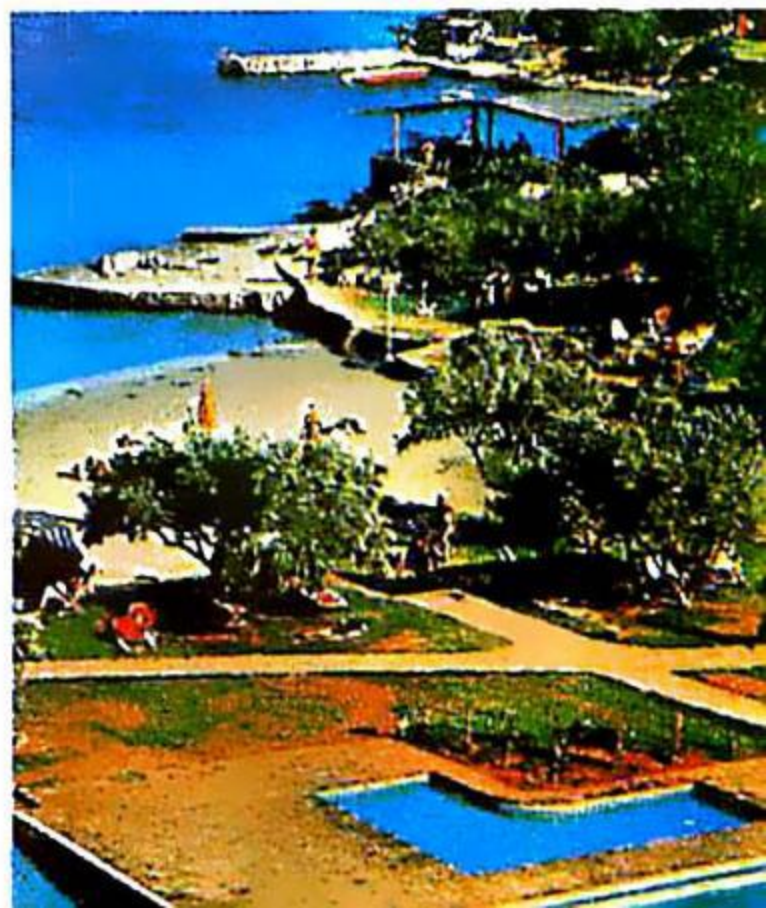
## **L'azzurro mare Egeo**

Da Elunta, isola di Creta, Donatella & family abbracciano la redazione. Grazie... beati voi!



## **DALLA TERRA DEI FARAONI**

Dall'Egitto, Franca Lavi con Paola si sono ricordate di noi con questa foto del tempio di Kom - Ombo. Vi ringraziamo tanto!





**ciao!**



## DALLA SARDEGNA

I saluti sono dei tre fratelli ritratti in questa fotografia: sono Christian Floris di Cagliari, in centro nella foto, con il fratellino Simone, a sinistra, e la sorellina Laura. Felice estate a tutti e tre!

## Una caraffa di bibita fresca

Preparate una caraffa di limonata e, anziché zuccherarla, dolcificatela con sciroppo di lampone. Assaggiate per sentire la giusta dolcezza, mettetela in frigo. È un dolce-aspro gradevolissimo e dissetante.



## Sorpresa per Valerio!

Per Valerio Valli di Inveruno, qui ritratto con il suo fedelissimo Bryan, chow-chow di cinque anni, tanti bacioni dalla mamma.

## cambi e scambi

**Monica Cera** (16 anni corrisponde con ragazzi/e di tutto il mondo in inglese) Via Palestine 8/13, 16038 S. Margherita Ligure (Genova).

**Daniele Naviglio** (ama la poesia e la filosofia, ha 17 anni e cerca amici nuovi) Corso Italia 75, 80056 Ercolano (Napoli).

**Cinzia Celli e Sabrina Bertini** (due amiche 14enni corrispondono con 14/20enni, amano la pallavolo) Via G. Garibaldi 19, 35020 Correzzola (Pordenone).

**Molra Aureli** (14 anni, corrisponde con ragazzi/e di 15/16 anni, le piace lo sport, è campionessa regionale di judo) Via Spurina 105, Roma.

**Anita Scelsi** (14 anni, corrisponde con abitanti d'Inghilterra, Australia,





## NIENTEMENO CHE...

...dall'Oceano Pacifico! Fortunati i nostri amici Annamaria e Rodolfo Biancardi che, con papà e mamma, sono arrivati fino alle Isole Sottovento, precisamente a Bora Bora. Be', questa volta un po' d'invidia da parte nostra è quasi... di rigore!

America) Via Torino 28, 30172 Venezia - Mestre.

**Corrado Russo** (vorrebbe cartoline di stadi di calcio. Risponde con cartoline della sua città) Cinta Parco San Paolo 18, 80126 Napoli.

**Danilo Fogliani** (13 anni, ama sport e collezionismo, corrisponde con 12/16enni) Via dei Pioppi 5, 00172 Roma.

**Angela Faoro** (il suo idolo è Boy George; vorrebbe foto di questo cantante) Via I Maggio 5, 10057 S. Ambrogio (Torino).

**Monica Pieraccini** (11 anni, corrisponde con ragazzi/e inglesi) Viale Corsico 62/A, 50127 Firenze.

**Assunta Ventrone e Silvana Mazzei** (13 anni, amano sport, musica e aerobica, corrispondono con ragazzi/e). Assunta abita in Via Rapetti 40, Silvana in Via della Cappelletta 32, tutte e due a Ponte Tresa (Varese).

## COSE DA PICNIC

Preparate una grande frittata con uno spessore di un centimetro, spalmatela di marmellata finché è calda, avvolgetela subito su se stessa, legatela come un salame e spolveratela di zucchero a velo. Una volta fredda, avvolgetela nella carta stagnola. Al momento dell'uso, affettatela. Si può conservare, portandola al picnic, nei frigo portatili. È buonissima e sostanziosa.

## Messaggio per Barbara de Simone

Cara Barbara, le tue risposte a **Se lo sai rispondi** sono arrivate a premi già assegnati, cioè fuori tempo. Peccato! Tenta ancora con **Se lo sai rispondi**. Speriamo che tu possa trovare questo messaggio. Scrivendoci da Damasco, hai precisato che saresti tornata presto in Italia, ma non ci hai dato il tuo indirizzo.

**ciac!**



shopping

# in campagna



**La tenda della felicità** (sopra), il sogno per i giochi in campagna. Facilissima da montare e smontare, quando è chiusa sta in un sacchetto di tessuto; montata ha un ingombro di metri  $1,50 \times 0,95$  di base e un'altezza di metri 1,30. Produzione Citi, Muggiò (MI), tel. 039/793.087.

**Scarpe comodissime** (sotto) di Zanotti (Forlì) con tomaia bicolore di pelle, interno di pelle e suole di gomma, ideali per le passeggiate.



Il telescopio **Vixen Cygnus 60L** (sotto). Per vedere vicino ciò che è lontano. Serve sia per l'osservazione del cielo, sia per quella terrestre. Con questo telescopio è possibile fotografare ciò che si vede, collegando con un apposito raccordo il telescopio stesso alla macchina fotografica. Lo distribuisce in Italia la Auriga, via Mecenate 30/14 Milano.



A cura di Carla Tanara e Giosi Sacchini  
Foto di Gianni Cigolini  
Gli oggetti presentati sono  
una libera scelta redazionale





**La borraccetta di plastica rosa** (foto qui sopra) vi accompagnerà nelle passeggiate estive, soprattutto quando temete di non trovare rifornimenti idrici. Di La Rinascente. La rassegna prosegue con il borsotto e la cartella con il divertente simbolo delle Olimpiadi 1984. Nella foto in alto a destra, borsotto con tracolla, tasche e con tre zip interne. A destra nella foto, la cartella, di tipo scolastico; di Euroflex.



Il tuo erbario, i tuoi appunti naturalistici, con questa fresca, elegante linea **La Frutteria di Auguri di Mondadori** (sopra e a sinistra). La serie comprende l'erbario, la rubrica, i fogli colorati per collage. Completano la serie trasparente, qui a lato, una cartella rettangolare con bottoni a pressione, il portanotes, i fogli, eccetera...



# ESTATE IN CANNUCCIA

Fresche, dissetanti, gustose, ecco alcune bevande da «creare» in casa, usando soltanto qualche sciroppo e un po' di frutta, e naturalmente da sorbire con la cannuccia!

## Frescoamaro

Mezzo bicchiere di spremuta di pompelmo, due cubetti di ghiaccio, un bicchierino di sciroppo alla menta e un cucchiaino di sciroppo all'orzata. Ecco il vostro «Frescoama-

ro» che, se volete, potete guarnire con fetta di limone e ciliegina.

## Trik trak

In un bicchiere da bibita, mettere il succo di un'arancia, mezza mela





«passata» (o centrifugata), un cucchiaino di sciroppo granatina, un paio di cubetti di ghiaccio. Aggiungere acqua tonica al gusto di arancia. Per decorare il bicchiere, usare una rondella di mela, magari tagliata ad arte.

### Sette più

Usate il solito bicchiere da bibite e riempitelo con il succo di un'arancia, di

mezzo pompelmo, un goccio di orzata e un goccio di sciroppo al lampone. Aggiungete del ghiaccio e riempite il bicchiere di Seven Up.

### Fragoloso

Mezzo bicchierino di sciroppo alle fragole, il succo di mezzo limone, ghiaccio in cubetti, acqua tonica. Il bicchierone da bibita, per il Fragoloso, verrà

guarnito con mezza fetta di limone, fragole e foglie di basilico.

### Majestic

Mezzo bicchierino di sciroppo di banana, stessa quantità di sciroppo di lampone, mezzo limone spremuto, un paio di cubetti di ghiaccio e acqua tonica in abbondanza. Guarnire la bibita con una fetta di arancia.





## APPENDI UN QUADRO ALLA PARETE...

*Una parete nuda della tua camera da letto... una serie di «quadri»... un modo personalizzato per rendere la tua camera da letto ancora più tua, e per scoprire qualche aspetto segreto del tuo carattere. Se tu dovessi appendere una figura sulla parete della tua camera, che cosa sceglieresti?*

### 1. IL POSTER DI UN GATTO.

Hai un temperamento molto romantico e sensibile. Sei anche, però, un po' timida e introversa; infatti non ti piace sbilanciarti e lasciare che gli altri scoprano i tuoi pensieri: preferisci, invece, rimanere sempre un po' sulle generali.

### 2. QUADRO ASTRATTO.

Sei una persona decisa e risoluta. Non molto romantica e tradizionale, ti piace muoverti nella realtà con franchezza e onestà senza, però, lasciarti prendere da tante smanerie. Lo fai per difenderti dagli altri e dalla vita che ti intimorisce.

**3. UN ARAZZO.** Hai un temperamento allegro e impetuoso. Nella vita ti piace tuffarti, senza starci a pensare troppo, ma lasciandoti andare ai tuoi istinti e ai tuoi impulsi. Hai un temperamento un po' selvaggio, almeno così dicono gli altri.

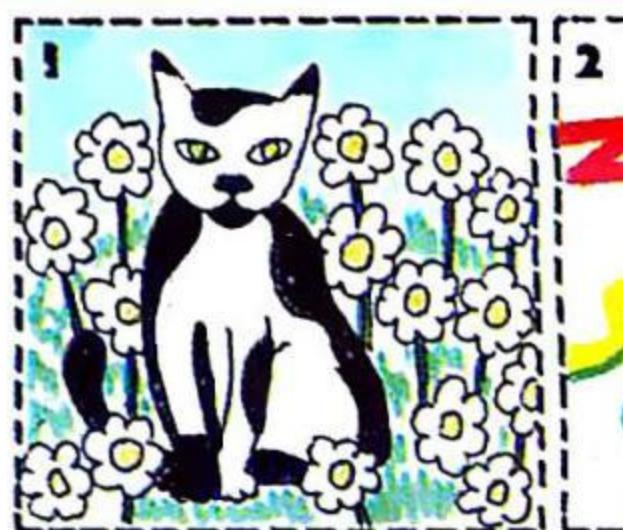
**4. UN PAESAGGIO.** Sei una persona piuttosto tradizionalista e conservatrice in tutte le tue cose e hai un po' paura delle novità e dei cambiamenti. Ti muovi infatti con i piedi di piombo, timorosa degli scossoni troppo violenti.

**5. POSTER.** Sei una persona semplice, sportiva e dinamica. Piuttosto allegra ed estroversa, hai una mentalità pratica. Ami la praticità delle cose, anche se non trascuri il loro lato estetico. Ti piace cambiare e adori le novità.

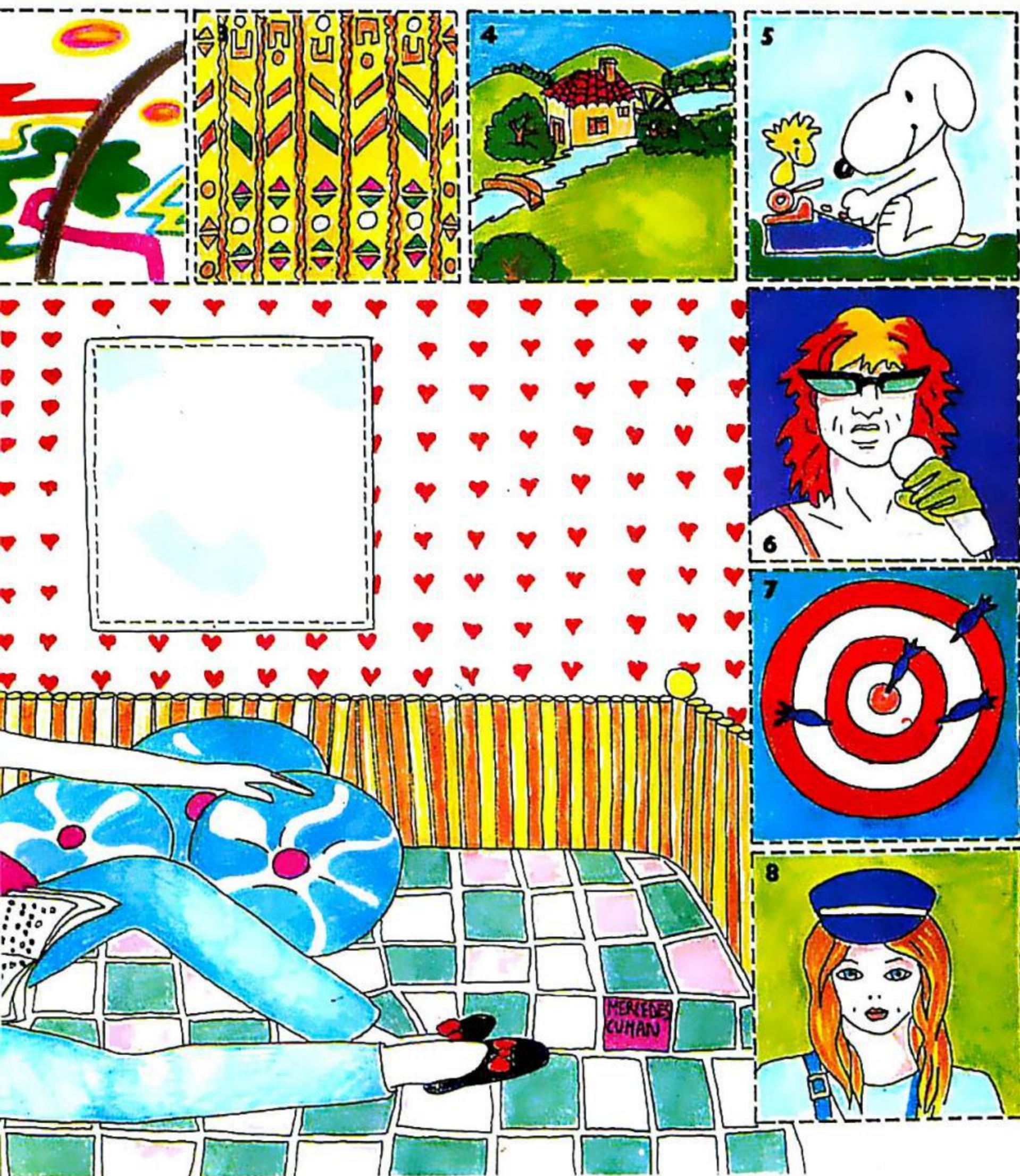
**6. CANTANTE ROCK.** Sei una persona che ama decisamente la vita moderna e che ha quasi paura di essere superata e di venire considerata «antiquata». Questo tuo timore ti porta, a volte, quasi a esagerare e a esasperare questo tuo lato, rendendoti perfino un po' succuba della moda e facen-

doti perdere un po' della tua genuinità.

**7. TIRO A SEGNO.** Hai un temperamento giocherellone, ma anche risoluto. Ti piace affrontare la vita







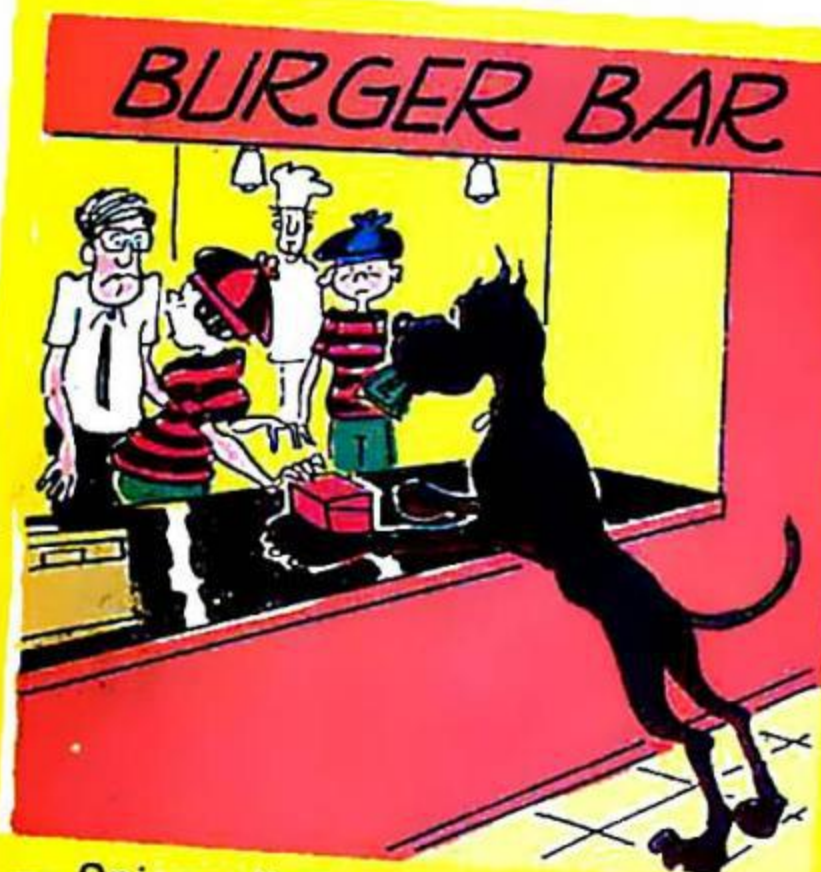
a viso aperto e con franchezza. Nei rapporti con gli altri ami la sincerità e ami esprimerti in modo diretto, senza fraporre tanti giri di frase e andando sempre al centro dei

problemi e mai girandoci intorno.

**8. LA TUA FOTO.** Sei una persona dolce, romantica e con un gran bisogno di affetto da parte degli al-

tri. A volte, invece, tendi un po' a sentirti trascurata e non abbastanza valorizzata come invece sarebbe tuo desiderio. Hai bisogno di rinfrancarti sulla tua identità.





— Spiegagli che deve comperare un hamburger, per averne uno gratis con il buono!



— Ho un po' di difficoltà a far addormentare il «piccolo» sulla sedia a dondolo!



— LA RETEEE!

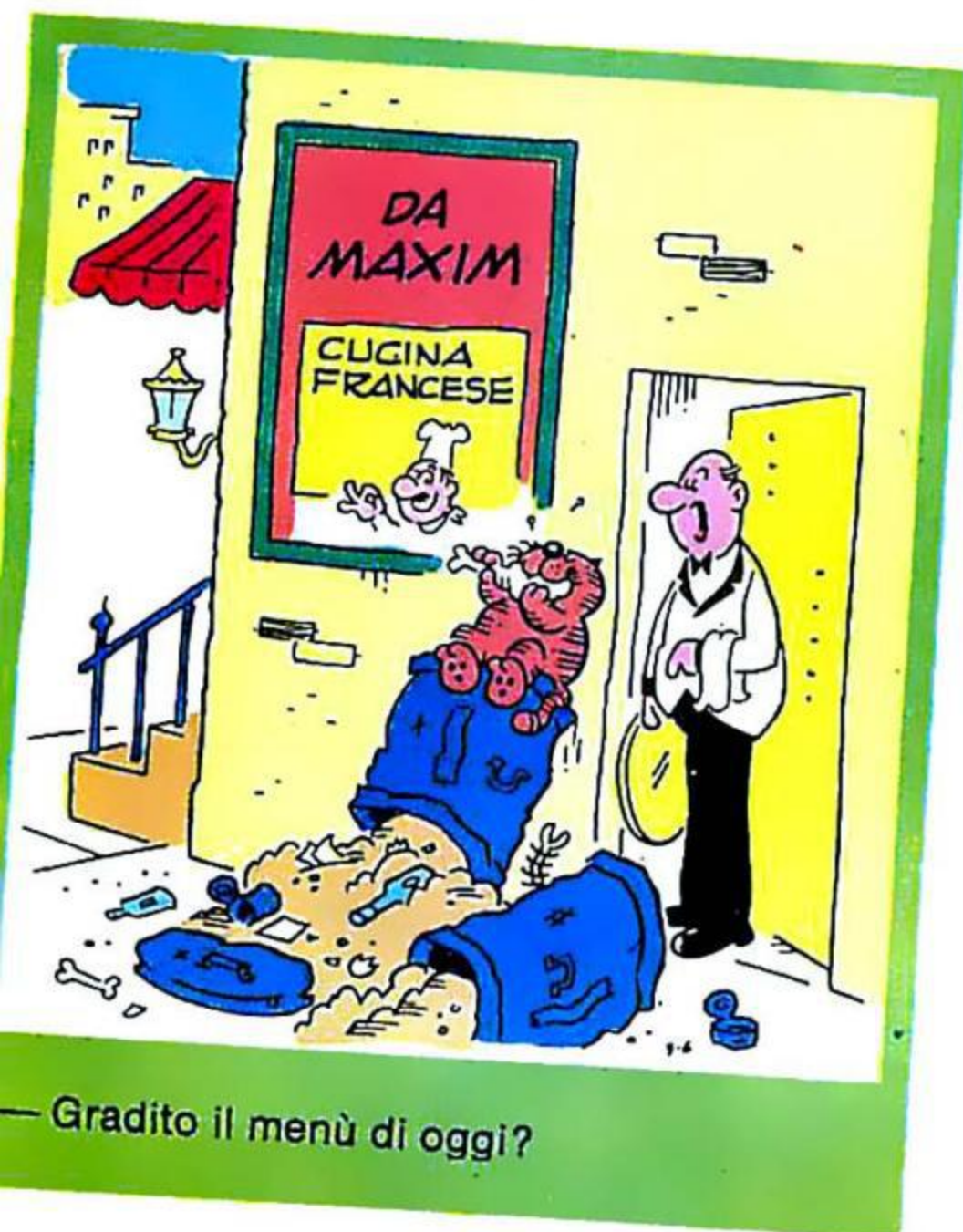


— Non ora! Vattene via!





— Non ti preoccupare... è l'ora dell'ISPEZIONE!



— Gradito il menù di oggi?



— Dovresti smetterla di infastidire le signore!



# a 16 anni puoi già arruolarti volontario nell'esercito



*in due anni sarai un tecnico  
specializzato con gli obblighi  
di leva assolti*

**esercito**



**possibilità di futuro**

•TO•

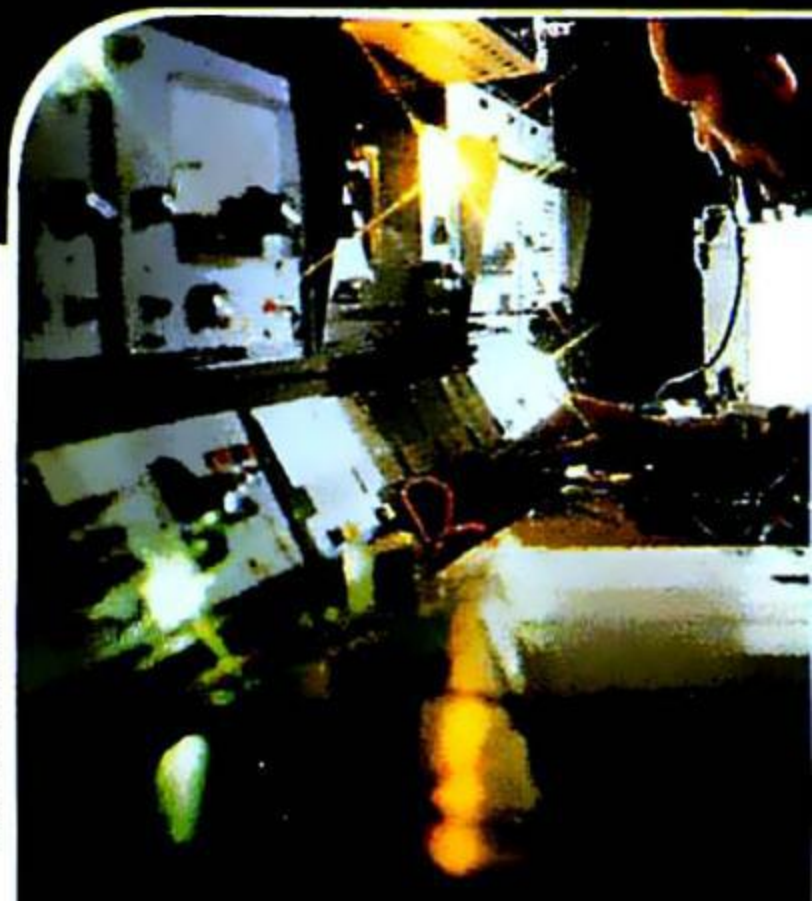
Statesercito - Casella Postale 2338 - Roma A.D.  
Prego inviarmi informazioni  
sull'arruolamento volontario dell'Esercito

.....Nome

.....Cognome

.....Indirizzo

Tagliare e spedire





due ruote  
che passione

Testo e foto di Bruno de Prato



# TRA C'É CIAO E SÌ BRAVO

Il Bravo è il primo ciclomotore Piaggio provato per voi da TOPOLINO. È, a nostro avviso, il più interessante della gamma, anche se, quando si parla di ciclomotori Piaggio, il pensiero di molti va automaticamente al Ciao o al Sì. Beh, il Bravo, soprattutto dal punto di vista del prezzo, è una specie di via di mezzo: costa po-

co più di un Ciao, ma dispone di un telaio raffinato più o meno quanto quello del Sì, con sospensioni sia alla ruota anteriore sia a quella posteriore. Ecco perché lo abbiamo definito «il più interessante» della gamma Piaggio, che pure vanta un primato assoluto di vendite in Italia a conferma della qualità

del suo prodotto ciclomotoristico nell'insieme.

## ESTETICA

Benché abbia una certa aria di famiglia, il Bravo si distingue piuttosto nettamente dal Ciao e dal Sì per un fatto tecnico-estetico fondamentale: il telaio, che non è in lamiera stampata e saldata come per questi due, ma è rea-



**due ruote  
che passione**

lizzato impiegando un grosso tubo a sezione quadrangolare, sagomato appropriatamente. La presenza del serbatoio separato dà al Bravo un aspetto di ciclomotore più tradizionale, facendo passare in seconda linea il fatto di disporre di un telaio monotubo, completato da due ammortizzatori posteriori in posizione classica, in luogo della sospensione posteriore a mono ammortizzatore centrale, come sul Sì. Del Sì, il Bravo impiega le belle ruote a quattro razze, fuse in alluminio. Le leve al manubrio sono di plastica anti urto, molto pratiche, e, a completare gli accessori, il por-

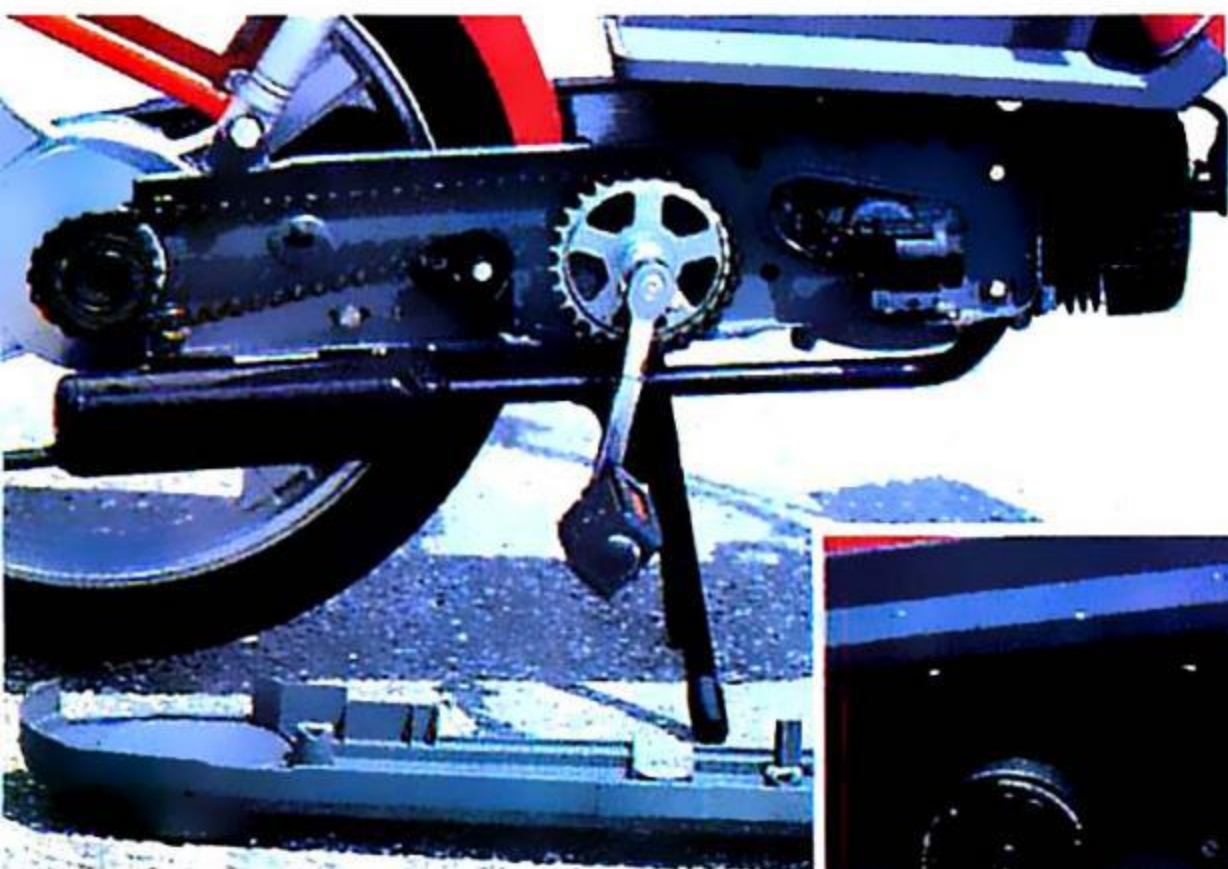


tapacchi posteriore completo di cinghia con autoavvolgimento a molla.

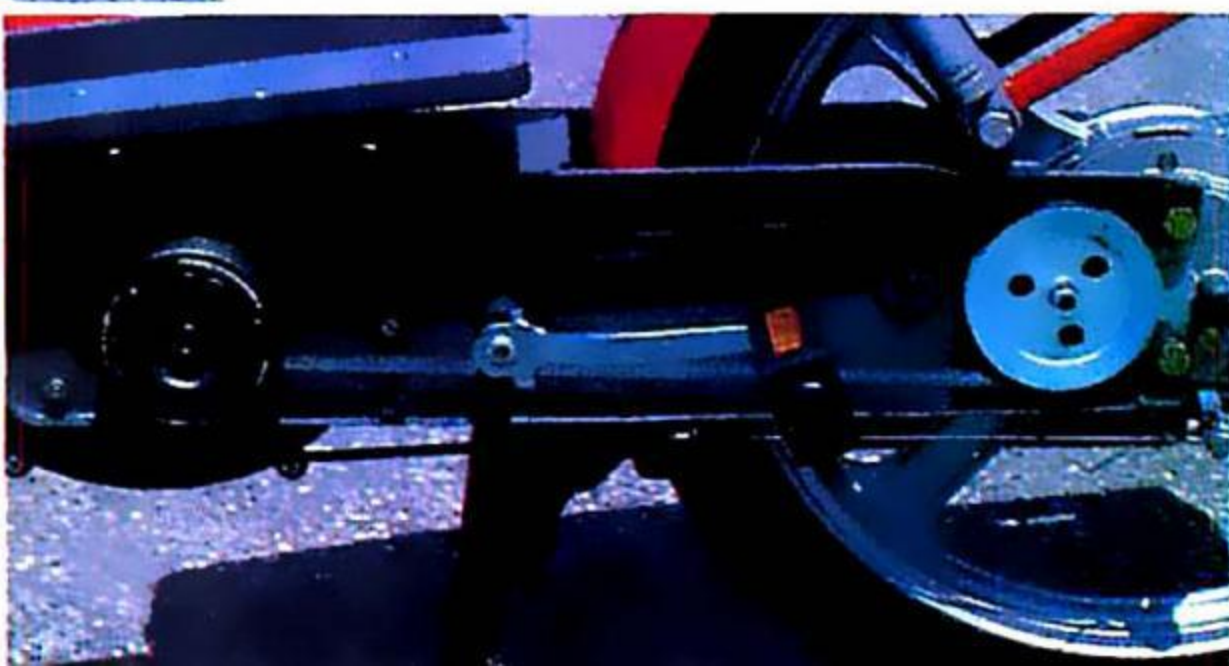
#### **MECCANICA**

Il motore del Bravo è lo

stesso che viene impiegato anche su tutto il resto della famiglia di ciclomotori Piaggio: Ciao e Sì, nonché sul Gilera CBA. È un monocilindrico a due tempi con raffreddamento del cilindro, che è in posizione orizzontale, per mezzo dell'aria fatta circolare da una ventola fissata all'albero del motore stesso. Il motore è ovviamente un «due tempi» di potenza rigorosamente «a Codice» e dotato, nel nostro caso, di trasmissione monomarcia a cinghia con frizione centrifuga automatica. La cinghia è stata scelta perché richiede meno manutenzione della catena, ed è anche molto più silenziosa. La catena serve al pilota per imprimere al ciclomotore la velocità minima che consente di avviare il motore. La procedura è molto semplice: bisogna aprire il rubinetto del carburante, spingere il pulsante dell'aria (marcato CHOKER, all'inglese) che spunta sotto il poggiatesta di destra, tirare la leva del decompressore (è quella piccola sulla manopola di sinistra) pedalare. Quando



*La catena (foto sopra) serve per imprimere la velocità minima per avviare il motore. La trasmissione, invece, è a cinghia (foto a destra).*







sentite che il motore emette i primi scoppi, mollate la leva del decompressore e accelerate dolcemente, finché non sentite che il motore «gira» sicuro. A questo punto date un ulteriore giro alla manetta dell'acceleratore, fino in fondo, per disinserire automaticamente il comando dell'aria, e poi riportare la manetta del gas in posizione intermedia, per lasciar scaldare il motore

prima di tirare a fondo (se le condizioni di traffico e di sicurezza lo consentono). Nel caso di mancanza di carburante (miscela al 2 per cento), è possibile pedalare fino al prossimo distributore. Basta premere un pulsante nero posto all'altezza del mozzo della ruota posteriore, sulla destra. In questo modo la trasmissione dalla ruota al motore è disinserita e si va solo a pedali. Fatto il pieno e ritornati nella possibilità di usare il Bravo come un ciclomotore, e non come una non molto redditizia bici, basterà azionare una levetta posta accanto al pulsante nero per ripristinare la trasmissione.

### SICUREZZA

Molto robusto di costruzione, il Bravo si guida facilmente, con grande docilità e precisione. Le forcelle anteriori e la sospensione posteriore fanno molto bene il loro lavoro su fondo irregolare, assicurando non solo comfort, ma anche stabi-



*Le ruote del Bravo sono a quattro razze fuse in alluminio. Una soluzione che dà sicurezza ed eleganza.*

lità e tenuta di strada al mezzo. Ottimi anche i pneumatici a sezione larga, che consentono di «piegare» in curva con molta sicurezza. I due freni a tamburo, integrali con le ruote in alluminio, si dimostrano sempre al di sopra delle necessità del mezzo.

## LA PAGELLA

LINEA	7
FINIZIONE	7
MECCANICA	9
COMFORT	8
GUIDA	8
SICUREZZA	9

## LA SCHEDA TECNICA

**MOTORE:** monocilindrico a due tempi con raffreddamento ad aria forzata da ventola. Trasmissione a cinghia trapezoidale con frizione centrifuga automatica.

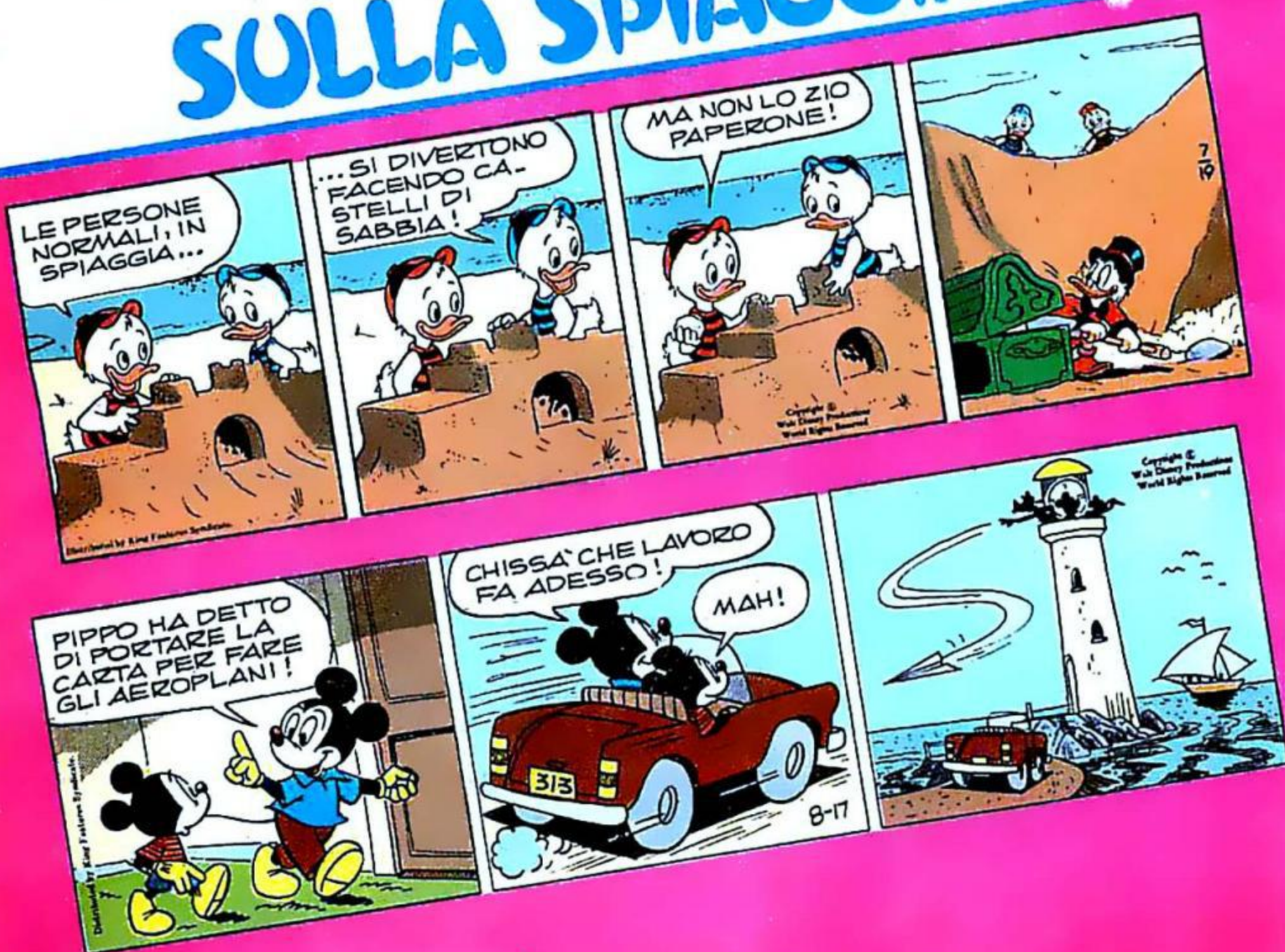
**TELAIO:** monotrave a culla con sospensione anteriore a forcella telescopica e sospensione posteriore a braccio oscillante e ammortizzatore. Freni, a tamburo, ruote in lega.



# Speciale Mare



## TOPOGAG... SULLA SPIAGGIA





MI HANNO DETTO  
CHE HAI SISTEMA  
TO IL FARO!

CERTO!

ADESSO E' MOL  
TO PIU' CARINO  
E...

... MI RICORDA  
LA MIA CAME  
RETTA!



4-17

Copyright ©  
Walt Disney Productions  
World Rights Reserved

Copyright ©  
Walt Disney Productions  
World Rights Reserved

PORTERO' A CLARABEL  
LA UN RICORDINO  
DAL MARE!

CIAO, CLARABEL-  
LA! ECCO UN...

EEK!

TEMO CHE NON  
L'ABBA GRADITO!



6-21

Distributed by King Features Syndicate

Copyright ©  
Walt Disney Productions  
World Rights Reserved

SALTA A  
BORDO,  
PIPPO!

OOPS!

CRUNCH!

MI SONO DIMENTICATO DI  
TOGLIERMI GLI STIVALI DA  
COWBOY!

BLUB



10/7

Distributed by King Features Syndicate

ATTREZZI PER  
PISCINE



7-23

Copyright ©  
Walt Disney Productions  
World Rights Reserved

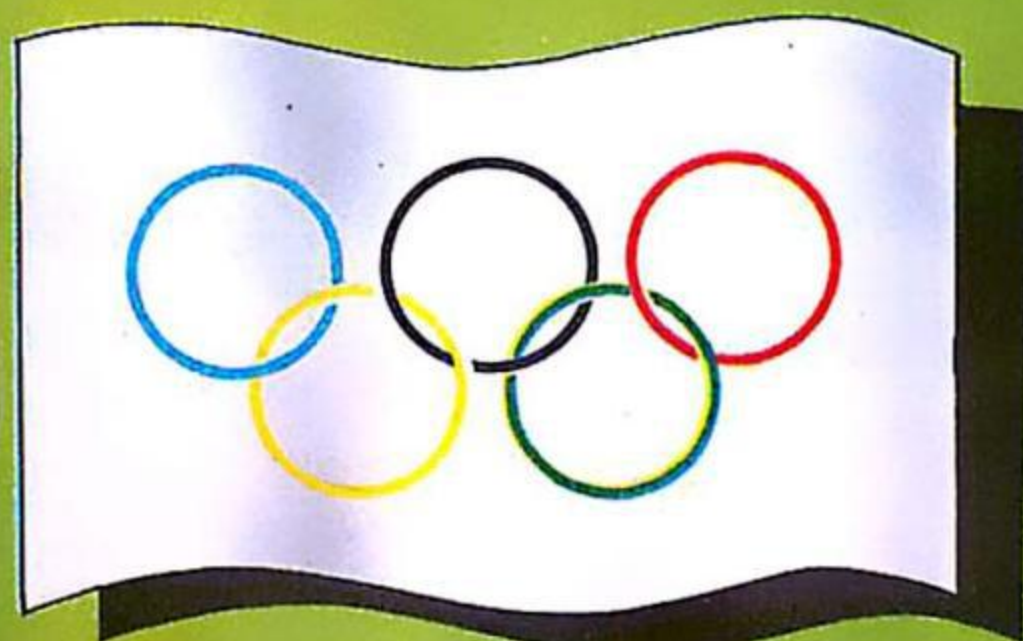
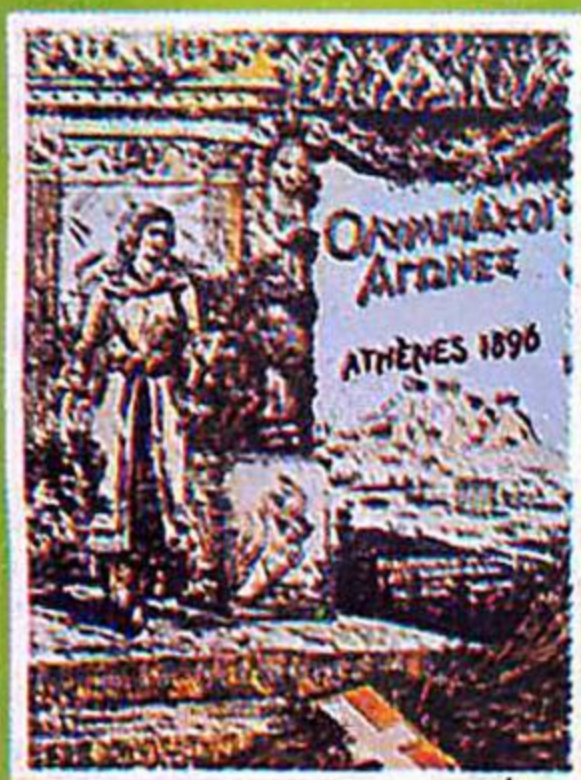
Distributed by King Features Syndicate



Una curiosa storia dei Giochi,  
attraverso i simboli e i manifesti

# OLIMPIADI DI CARTA

L'aquilotto Sam, che presenta la manifestazione di Los Angeles, è uno dei simboli olimpici ed è stato realizzato dalla Disney. Si trova ovunque: sulle bibite, sulle cravatte, sui portachiavi...

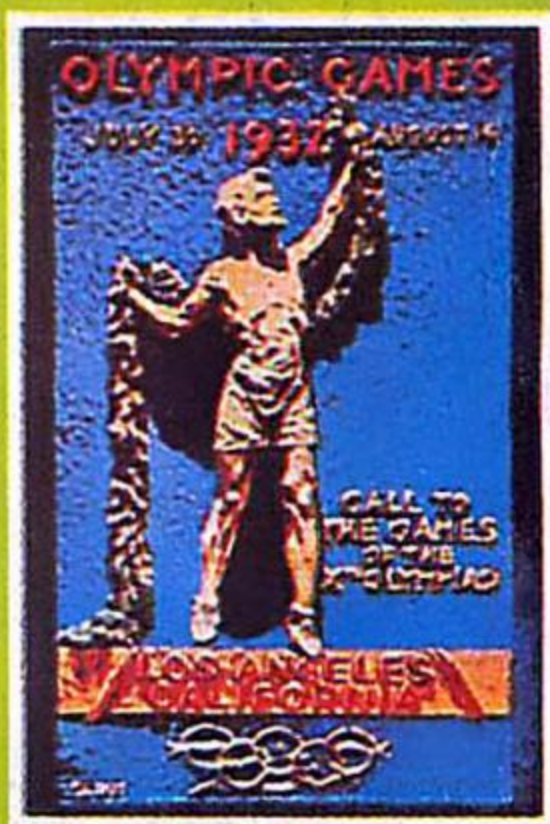




Dal manifesto di Atene, realizzato per le prime Olimpiadi svoltesi nel 1896, all'aquilotto Sam, disegnato dalla Disney per i Giochi di quest'anno, a Los Angeles. Una storia delle Olimpiadi un po' particolare, attraverso le immagini, i disegni,

i poster che ogni quattro anni hanno annunciato e presentato la più grande manifestazione sportiva. Una storia di... carta che,

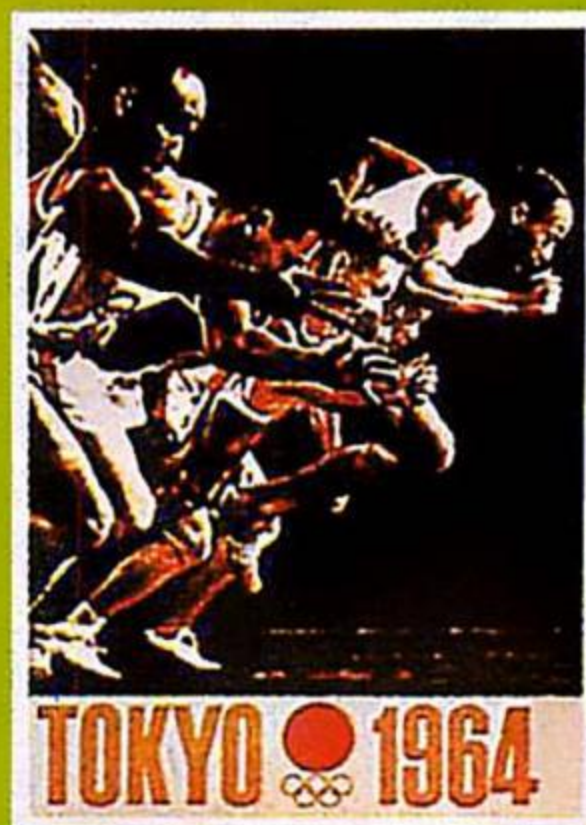
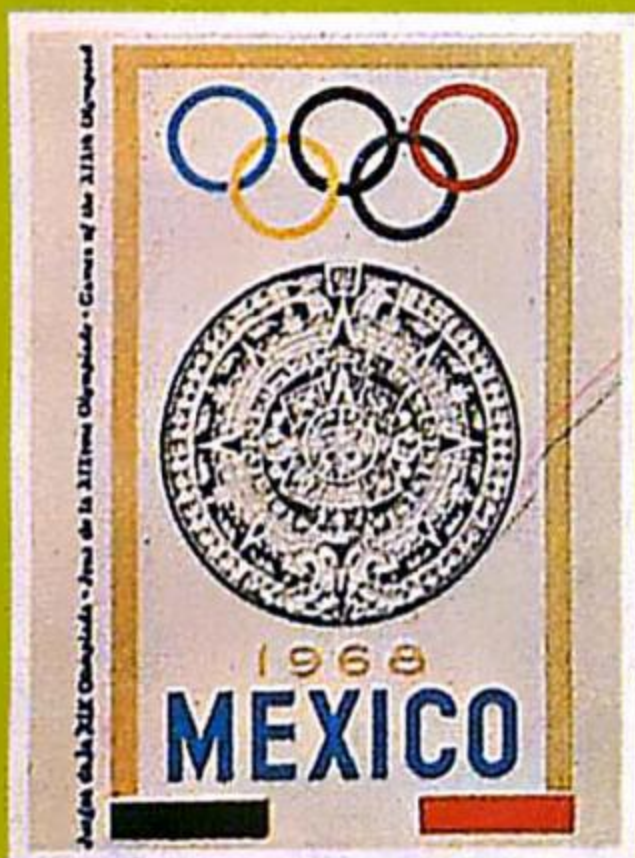
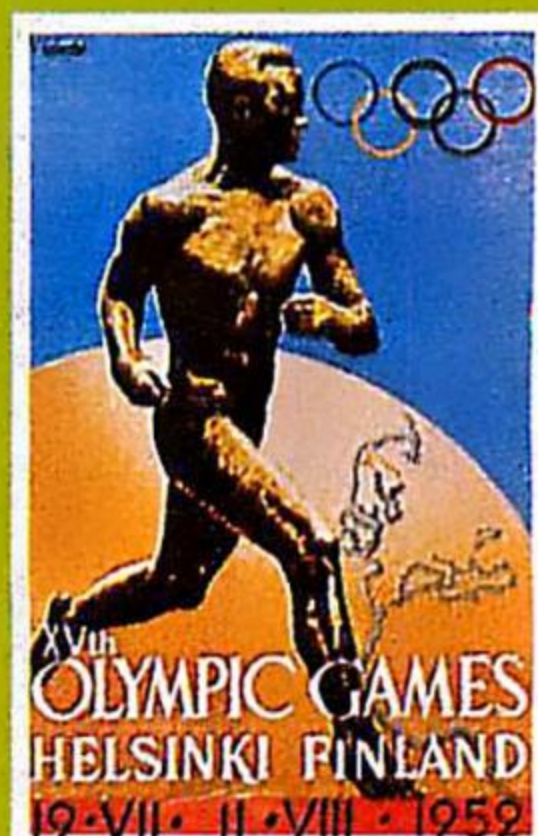
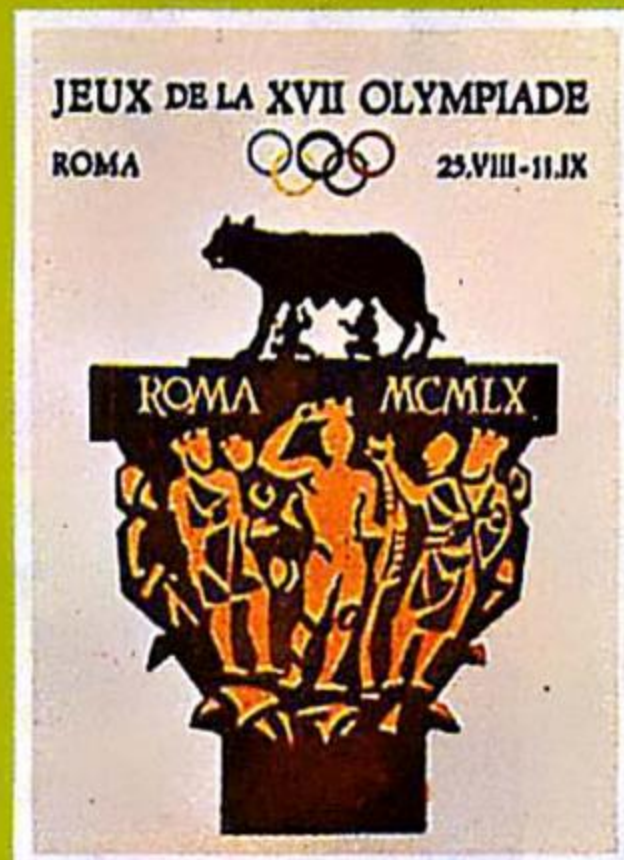
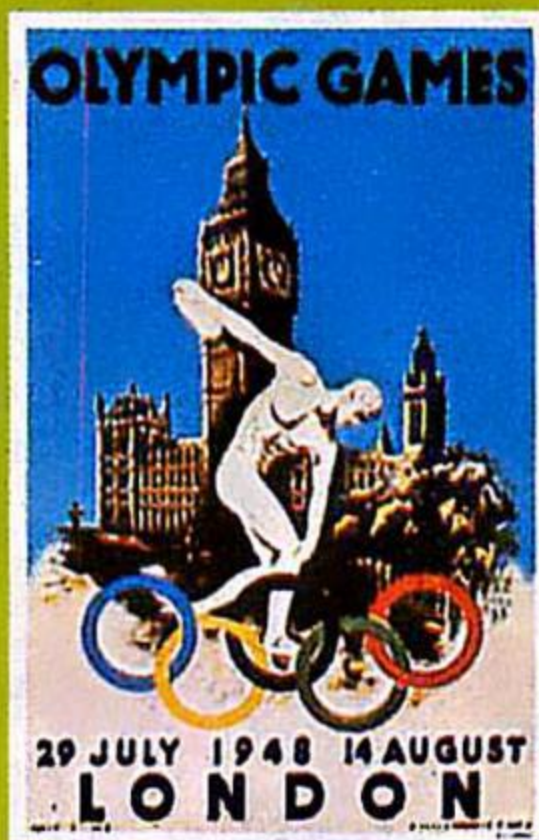
a suo modo, racconta le grandi imprese di cui ogni Olimpiade è ricca. Ma, questa, è anche un piccola storia dell'arte o, meglio, della grafica. Nei vari manifesti che potete vedere in queste pagine, infatti, si possono riconoscere gli stili e le mode



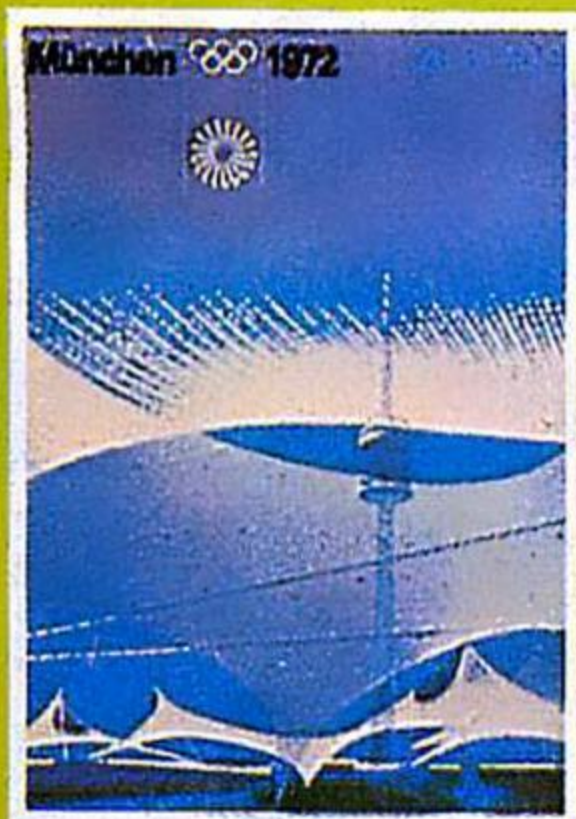


artistiche che si sono alternate in quasi un secolo. E tutto, all'ombra dei cinque cerchi olimpici che ogni quattro anni, hanno unito popoli e nazioni di tutto il mondo. Ma dal 1896, da quando cioè Pierre de Fredi barone di Coubertin «ha reinventato» le Olimpiadi,

molte cose sono cambiate. Oggi i cerchi olimpici non riescono più a tenere uniti i popoli (l'America non andò a Mosca nel 1980 e L'URSS non è oggi a Los Angeles). E anche le immagini non sono più soltanto il simbolo dei giochi, ma sono diventate marchi da acqui-







stare per oggetti da sponsorizzare.

E proprio l'Olimpiade di Los Angeles ha introdotto «alla grande» l'idea della sponsorizzazione. Così, l'aquilotto Sam («discendente» della più famosa aquila americana, simbolo degli Stati Uniti) oggi in tutto il mondo si può vedere su ciondoli, portachiavi, cravatte, palline da tennis, maglioni, camicie... e chi più

ne ha, più ne metta.

Ma non tutto il male (se c'è qualche cosa di male nell'uso commerciale del marchio) viene per nuocere. Le Olimpiadi di Los Angeles, infatti, grazie ai proventi derivati anche dall'uso di questi marchi, non sono costate una lira, o meglio un dollaro, al popolo americano o alla gente della California. Tutti i soldi necessari per le attrezzature e l'organizzazione dei Giochi, infatti, sono arrivati proprio dagli sponsor e dai proventi televisivi.



**Los Angeles 1984 Olympic Games**





Balene, balenottere, delfini e persino le orche sono animali incredibilmente giocherelloni

# allegri giganti del mare



Strano, ma vero. Balene azzurre, balenottere, capodogli e persino le tanto temute orche, sanno essere anche dei gran giocherelloni. E questa voglia di giocare la manifestano con salti, piroette, tuffi e spruzzi che sconvolgono il tratto di mare tutto intorno a loro.

Le balene, soprattutto, quando sono nella stagione degli amori offrono ai fortunati che possono vederle (da distanza di sicurezza) uno spettacolo indimenticabile. Un vero balletto aggraziato e gentile, tanto più incredibile vista la mole di questi mammiferi.

A proposito di mole, pensate che già alla nascita una balena azzurra misura circa sette metri.

E la stessa balena azzurra, da adulta, ha una lingua grande come un bue e del peso anche di 3000 chili. L'intero animale arriva a pesare anche 130 mila chili!



Per le orche il discorso cambia un po'. Per la loro voracità vengono chiamate anche le «balene predatrici» e, quando hanno fame, riescono a ingollare fino a 32 foche adulte. Salvo, poi, lasciarci... le pinne per indigestione o, addirittura, per soffocamento da troppo cibo. Anche l'orca, però, non è sempre cattiva. Nei grandi parchi «acquatici» della Florida e della California, infatti, anche questi animali tanto temuti mitigano il loro caratteraccio e diventano dei simpatici pescioni, pronti a giocare e a esibirsi di fronte a migliaia di spettatori, lasciandosi persino accarezzare e coccolare.





*Estate  
in musica*

# PASSENGERS "OLIMPICI"



Kim, Chuck, Mary e Elwanda: i Passengers. Due americani (Chuck e Elwanda), una canadese

**Una delle loro ultime canzoni (Olympic Fever) sarà la sigla ufficiale delle trasmissioni sportive da Los Angeles. Due americani, una canadese e un italiano simpatici, frizzanti ed entusiasti del loro lavoro.**

(Mary) e un siciliano (Kim). Sono simpatici, frizzanti, scattanti ed entusiasti del loro lavoro. Ma facciamo la conoscenza, a uno a uno, dei quattro componenti di uno dei gruppi di maggior successo di questa estate in musica. Chuck è nato a Long Island (New York) 32 anni fa da genitori italiani; segno zodiacale: Toro. Mary, canadese, è nata a Simcoe il 12 febbraio 1958; segno zodiacale: Acquario. Elwanda è nata a New York da padre cubano e da madre americana; ha 27 anni ed è della Bilancia. Kim, infine, è italiano ed è il più anziano del gruppo essendo nato a Catania il



15 marzo del 1948. Segno zodiacale: Pesci.

*Come avete iniziato?*

Chuck Rolando: da ragazzo andavo spesso ai concerti rock che si davano al famoso Fillmore East di New York. Nel '70, dopo aver ottenuto il diploma di maturità, con la mia famiglia mi trasferii in Italia e mi iscrissi all'Università di lingue in Svizzera. Imparai a suonare la chitarra e decisi di girare il mondo. Arrivato in Italia decisi di unirmi ai Passengers.

Mary Shay: la mia famiglia è sempre stata nell'ambiente della musica. Mio padre è un pianista e fin da piccola lo accompagnavo, cantando.

Kim Arena: quando avevo sei mesi i miei genitori si trasferirono a Parigi, nel

quartiere di Montmartre. A 9 anni ho incominciato a cantare nelle feste organizzate dalla scuola, a 15 anni l'incontro con Michel Polnareff dà vita a una stretta collaborazione, anche se poi ho scelto una strada diversa. Infatti ho girato l'Europa e gli USA dove formai una Big Band. Ma il desiderio di ritornare in Italia era talmente forte che mollai tutto. Ed eccomi qua.

Elwanda Contreras: per un lungo periodo ho abitato a New York e per diversi anni ho lavorato come corista negli studi di registrazione. Poi ho fatto anche l'indossatrice, sfilando per Yves Saint Laurent, Armani, Basile e Versace. L'incontro con Kim è stato determinante e sono diventata una

componente del gruppo. *Siete tutti di diversa nazionalità. Che cos'è che vi lega?*

Niente e tutto. È proprio la nostra origine diversa che ci fa andare d'accordo.

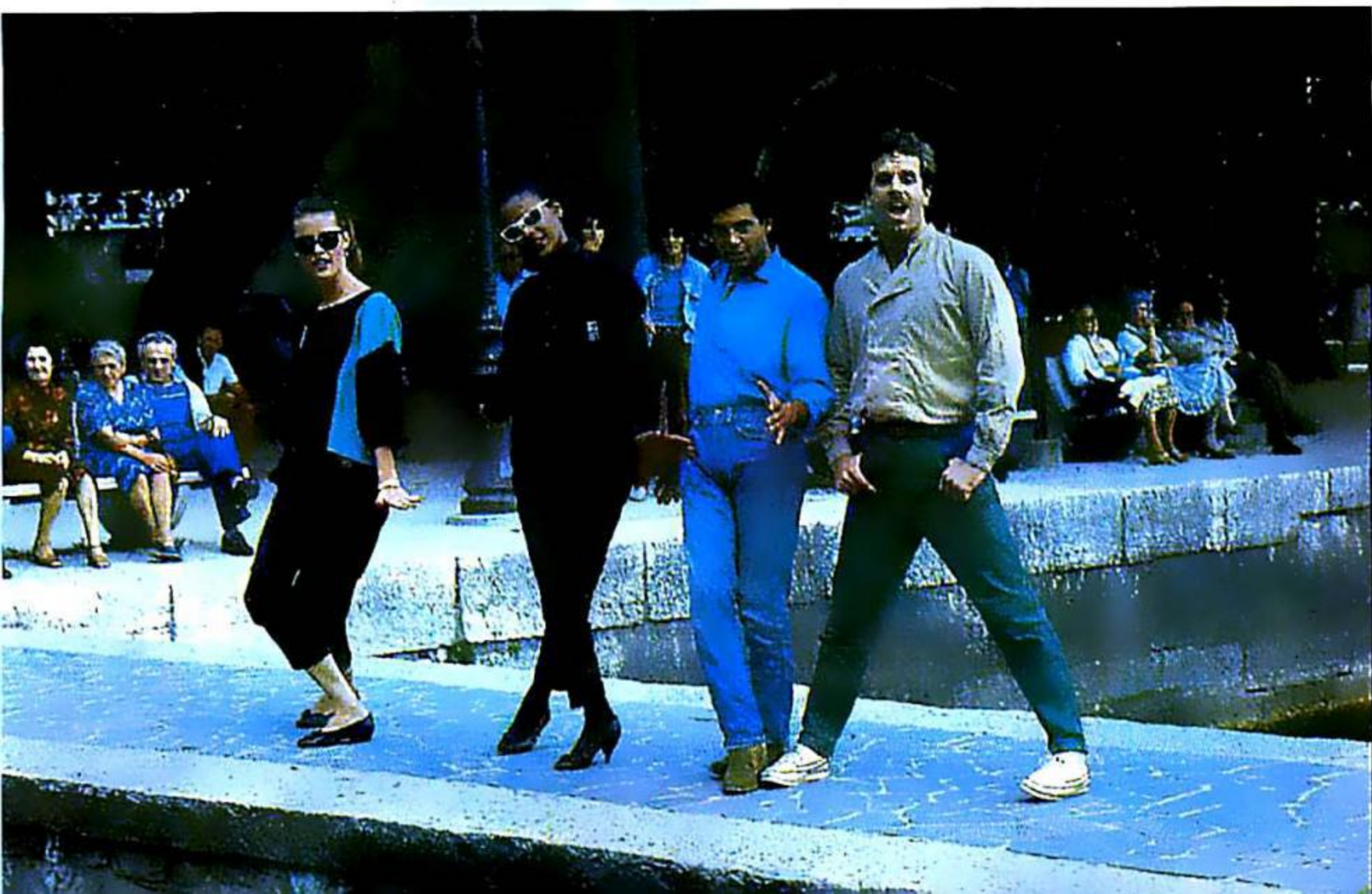
*Qual è il vostro ultimo disco?*

È un 45 giri con due canzoni: «Olympic Fever» e «On Vacation» che abbiamo presentato a Saint Vincent. «Olympic Fever» invece sarà la sigla ufficiale di tutte le trasmissioni sportive per l'Italia e la Svizzera in programma dalle Olimpiadi di Los Angeles.

*I vostri progetti più immediati?*

Una tournée che ci terrà impegnati fino alla fine dell'estate.

Flavia D'Annunzio





# CITROËN CITROËN CITROËN.

**NEW**  
**CITROËN BX**  
**SCALA 1:25**



## MA POLISTIL.



Vuoi la **Patente Internazionale Polistil**? Rispondi alle schede quiz che troverai in ogni confezione di **Automodelli Veri**. Così potrai anche vincere il **Gran Premio Polistil 1984**:

- 1° premio **10 viaggi** tutto compreso per il GP di Monza.
- 2° premio **40 tute** formula 1.
- 3° premio **130 giubbetti** team formula 1.





## COSTELLAZIONE DEL DRAGONE

Visibile  
nell'emisfero  
boreale



# ★ AGENDA OROSCOPO ★

IL SOLE  
s. 6.01  
t. 20.32



## Domenica 29 luglio

Santa Marta

LA LUNA  
s. 6.44  
t. 21.43



### PROVERBIO

Il fango non può macchiare il diamante.

### VOCABOLARIO

Osteriggio: apertura posta sui ponti delle navi, per dare luce e aria nei locali sottostanti.

### LE MERAVIGLIE

*Abito della Grande Caterina - Fatto da 12 sarti tedeschi e parigini, fu indossato dalla regina nel 1762. La «coda», ricca di zaffiri, perle e rubini, lunga oltre 75 m, era retta da 50 damigelle.*



**ARIETE**

(21 marzo-20 aprile)

Tra bagni, passeggiate e formidabili dormite, state vivendo un'estate veramente rilassante. E anche all'intelletto date benessere con letture intelligenti e distensive. Complimenti!



**TORO**

(21 aprile-21 maggio)

Dovete superare alcuni ostacoli e mettercela tutta, se volete la riuscita di «quel» progetto. Ma non rubate troppo tempo alle vacanze, di cui avete gran bisogno per ritrovare le energie.



**GEMELLI**

(22 maggio-21 giugno)

Un po' di disorganizzazione metterà alla prova i vostri nervi. E il volta faccia di un amico turberà la vostra sensibilità. Non soffritene più di tanto... sono cose che capitano.



IL SOLE  
s. 6.02  
t. 20.31



## Lunedì 30 luglio

Santa Donatella

LA LUNA  
s. 8.03  
t. 22.15



### PROVERBIO

Non lasciar crescere le erbacce sul sentiero dell'amicizia.

### VOCABOLARIO

Ottimismo: caratteristica di chi vede della vita più il bene che il male.

### LE MERAVIGLIE

*Catopaki* - Il vulcano attivo più alto del mondo; sta sulle Ande a 5740 m sul livello del mare. È coperto da nevi perenni, e per gli indigeni è abitato da un genio malefico in lotta col sole.



IL SOLE  
s. 6.03  
t. 20.30



## Martedì 31 luglio

S. Ignazio di Loyola

LA LUNA  
s. 9.21  
t. 22.44



### PROVERBIO

La buona educazione è una ricchezza che non va perduta (A. B. Feltri).

### VOCABOLARIO

Ottonario: verso di otto sillabe. Carducci e Pascoli scrissero molte rime con questa metrica.

### LE MERAVIGLIE

*Achille Compagnoni* e *Lino Lacedelli*, della spedizione guidata dal geologo *Ardito Desio*, trent'anni fa issarono la bandiera italiana sul K2, la vetta più alta del mondo dopo l'Everest.



### CANCRO

(22 giugno-22 luglio)

Lasciate perdere le chiacchiere e pensate solo a godervi questa estate un po' capricciosa e, comunque, bella per le novità che ha portato. E per quelle che ancora porterà.



### LEONE

(23 luglio-22 agosto)

In questi giorni non vi costa nessuno sforzo alzarvi all'alba e correre sulla spiaggia, anche perché (guarda caso) c'è qualcuno che, per abbronzarsi, sceglie le prime ore del mattino.



### VERGINE

(23 agosto-22 settembre)

Gli occhioni azzurri di un villeggiante, sono raggi di sole ai quali guardate spesso, trascurando molte ore di sonno; cercate anche di dormire per ritemperare lo spirito e il corpo.





IL SOLE  
s. 6.04  
t. 20.29



## Mercoledì 1 agosto

S. Fausto

LA LUNA  
s. 10.37  
t. 23.10

### PROVERBIO

Rispettando la vecchiaia, spargiamo un seme i cui frutti raccoglieremo noi stessi (M. Gioia).

### VOCABOLARIO

Ottuagenario: chi giunge felicemente a ottant'anni.

### LE MERAVIGLIE

*Albero del cotone-seta* - Sta nelle isole Bahamas (America Centrale) e deve il nome alla preziosa fibra che dà la corteccia. Alto a volte anche 20 m, ha una foltissima chioma a ombrello.



IL SOLE  
s. 6.05  
t. 20.27



## Giovedì 2 agosto

S. Gustavo

LA LUNA  
s. 11.52  
t. 23.36

### PROVERBIO

Se stai bene con te stesso, non dire mai che sei solo.

### VOCABOLARIO

Ovazione: la festosa accoglienza a un personaggio importante o a un oratore.

### LE MERAVIGLIE

*Sallera di Benvenuto Cellini* - Celebre e unica nel suo genere, è ovale e raffigura il Mare e la Terra seduti di fronte. La base di ebano è ornata di 8 figure in oro. Sta nel museo di Vienna.



### BILANCIA

(23 settembre-22 ottobre)

Il periodo è ottimo per chi è in cerca di cose nuove; e il mare e le spiagge sono le «strade» più propizie per gli incontri. Belle novità per quasi tutti i nati in questo segno.



### SCORPIONE

(23 ottobre-22 novembre)

Spreocate il vostro fascino in amicizie di breve durata, mentre cose importanti vi attendono al ritorno in città. Lo fate per furbizia o perché non sapete proprio più scegliere?



### SAGITTARIO

(23 novembre-21 dicembre)

Conoscerete bene in questi giorni un'amica (o un amico) di scuola, e nascerà una grande amicizia. Sarà una bella storia che vi renderà molto felici. Attenzione al mare... agitato!



IL SOLE  
s. 6.06  
t. 20.26



## Venerdì 3 agosto

Santa Lidia

LA LUNA  
s. 13.05  
t. 24.03

### PROVERBIO

Lo sciocco ha un gran vantaggio sull'uomo intelligente: è sempre contento di sé.

### VOCABOLARIO

Oviparo: si dice di animale che si riproduce per uova (uccelli, rettili, pesci).

### LE MERAVIGLIE

**Leone di Cheronea** - Statua greca fatta con blocchi di pietra, uniti con cavi metallici. Fu eretta nel 334 a.C. sopra il tumulo dei Tebani caduti contro Filippo il Macedone.



IL SOLE  
s. 6.07  
t. 20.25



## Sabato 4 agosto

Santa Perpetua

LA LUNA  
s. 14.18  
t. 24.33

### PROVERBIO

La gioventù avvezza alla fatica si accontenta di poco (Virgilio).

### VOCABOLARIO

Ovvio: dal latino «òbvius-che viene incontro», ossia che si presenta facilmente alla mente.

### LE MERAVIGLIE

**Bottiglia azzurra di James Druke** - È la più piccola opera in vetro soffiato; contiene una sola goccia di liquido e ha un piccolissimo collo e un minuscolo turacciolo. Sta nel museo di Chicago.



### CAPRICORNO

(22 dicembre-20 gennaio)

Avrete moltissime belle idee e tanta voglia di realizzarle; ma vi sarà necessario l'aiuto di un caro amico, che non si farà pregare per starvi vicino. Serate di allegria, e mattinate pigre.



### ACQUARIO

(21 gennaio-18 febbraio)

Supererete abilmente alcuni contrattempi. E spenderete soldi in acquisti di nessuna utilità. Un lavoretto estivo part-time aumenterà le entrate e renderà possibili belle vacanze.



### PESCI

(19 febbraio-20 marzo)

Farete una proposta che incontrerà l'approvazione unanime di amici vecchi e nuovi. Per molti di voi sono previste gite e piccoli viaggi. Gli altri se ne staranno beati al sole.





# MASTERS

I DOMINATORI DELL'UNIVERSO

**"SONO L'EROE DAI TRE VOLT:  
UOMO - MOSTRO - ROBOT.  
NESSUNA CREATURA DEI TRE  
MONDI PUO' TE-  
NERMI TESTA!"**



**MAN E FACE**  
uomo robot  
mostro





# PAPERINO

WALT  
DISNEY

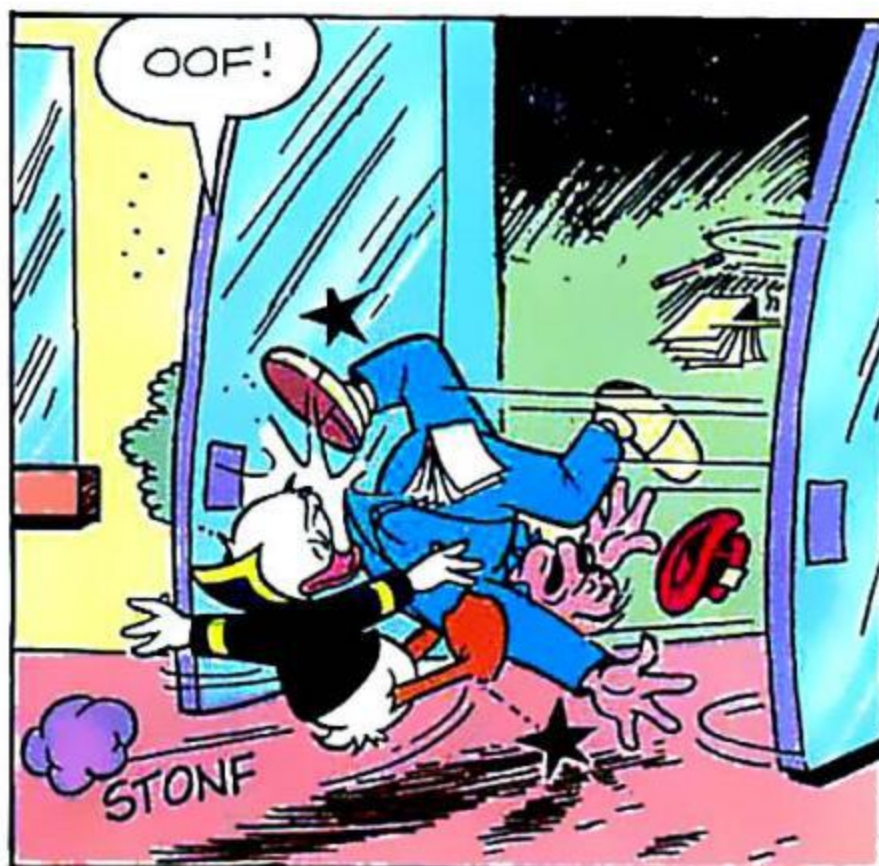
# GORNALISTA TENACE



























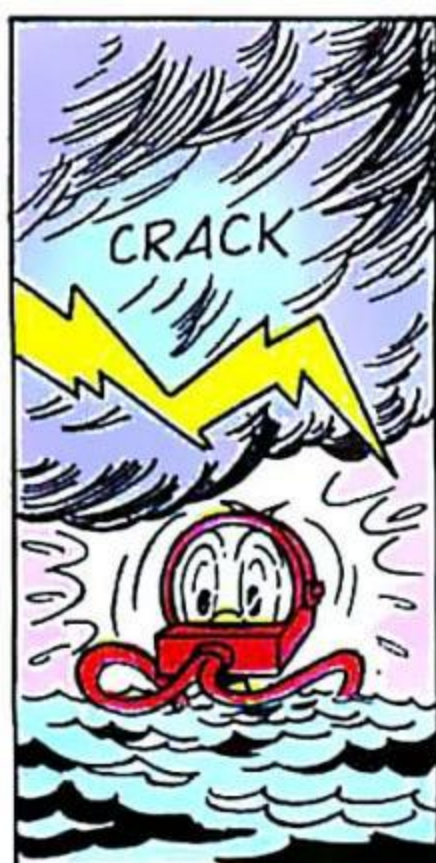




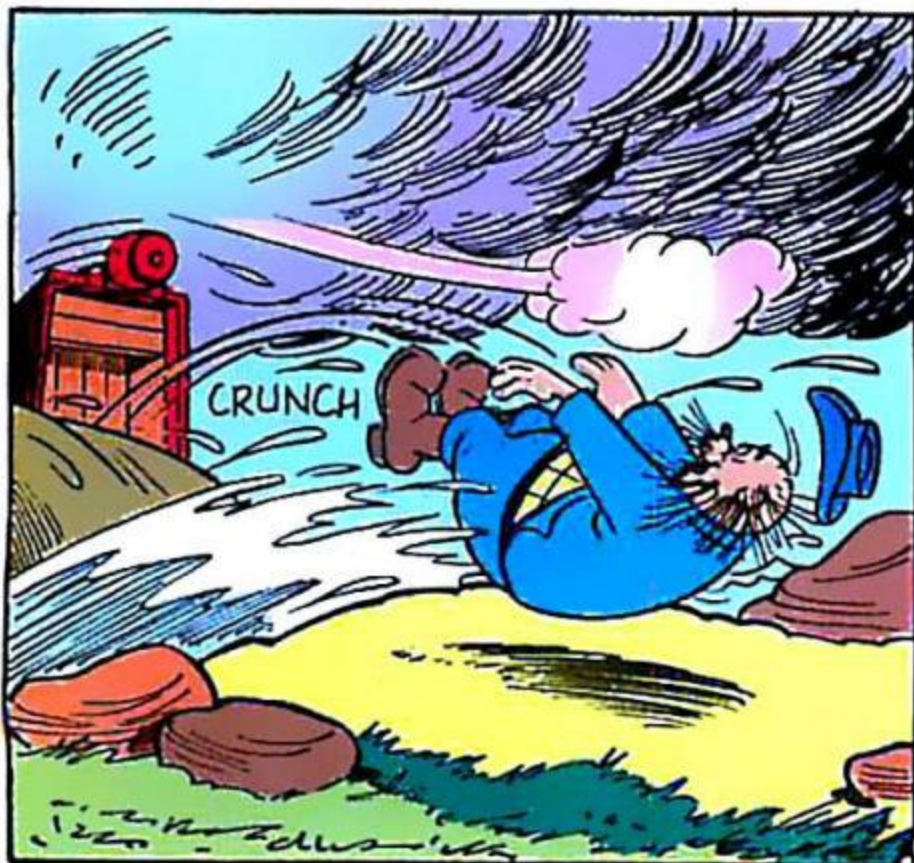


























# Un mare d'avventure.

## TALBOT MATRA HOLIDAYS

Automodello in metallo, scala 1:24  
dimensioni: cm. 18 x 7,5 x 8,5.  
5 aperture.

**L. 8.500. Nella nuova  
scatola d'oro.**



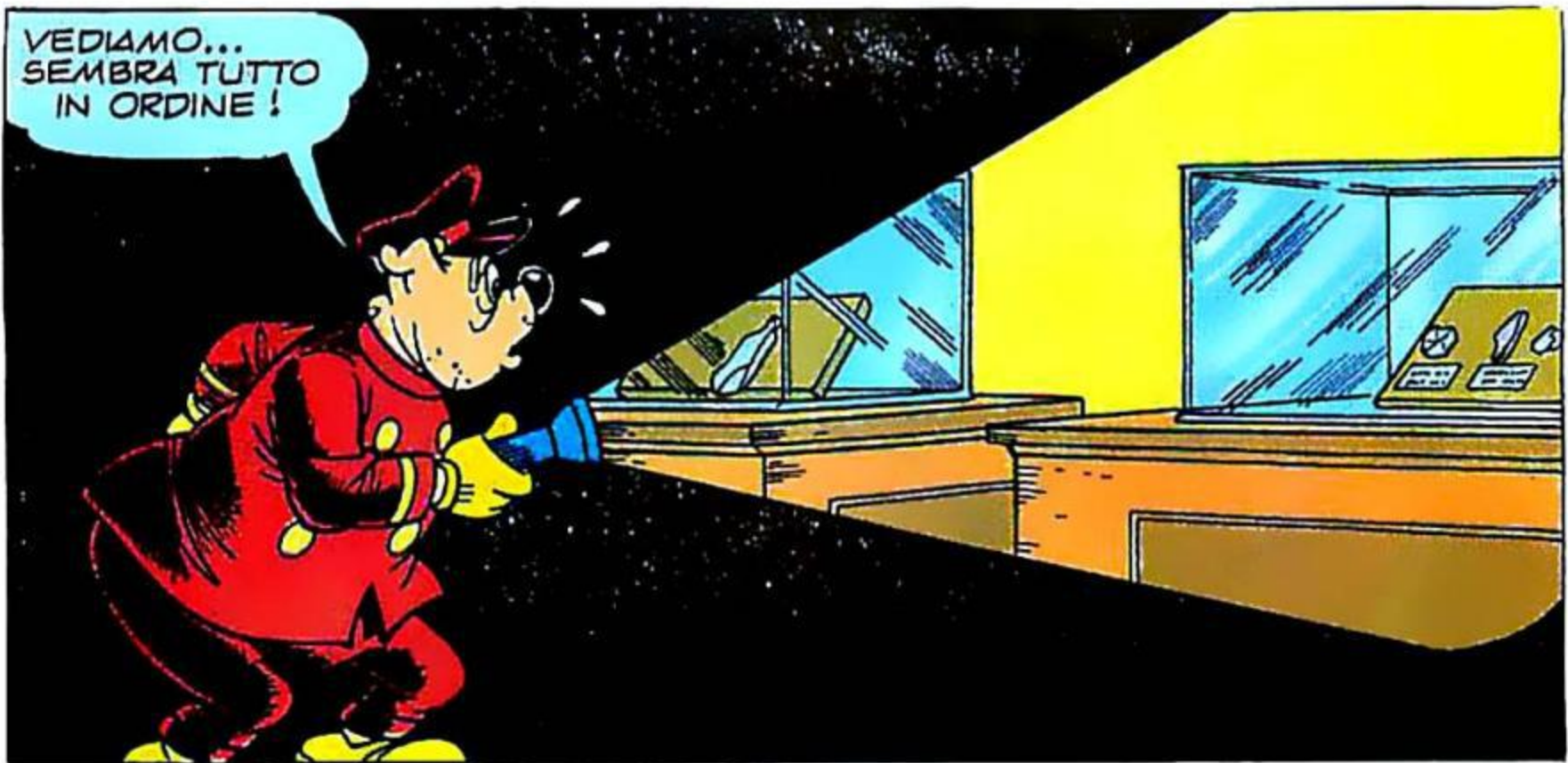












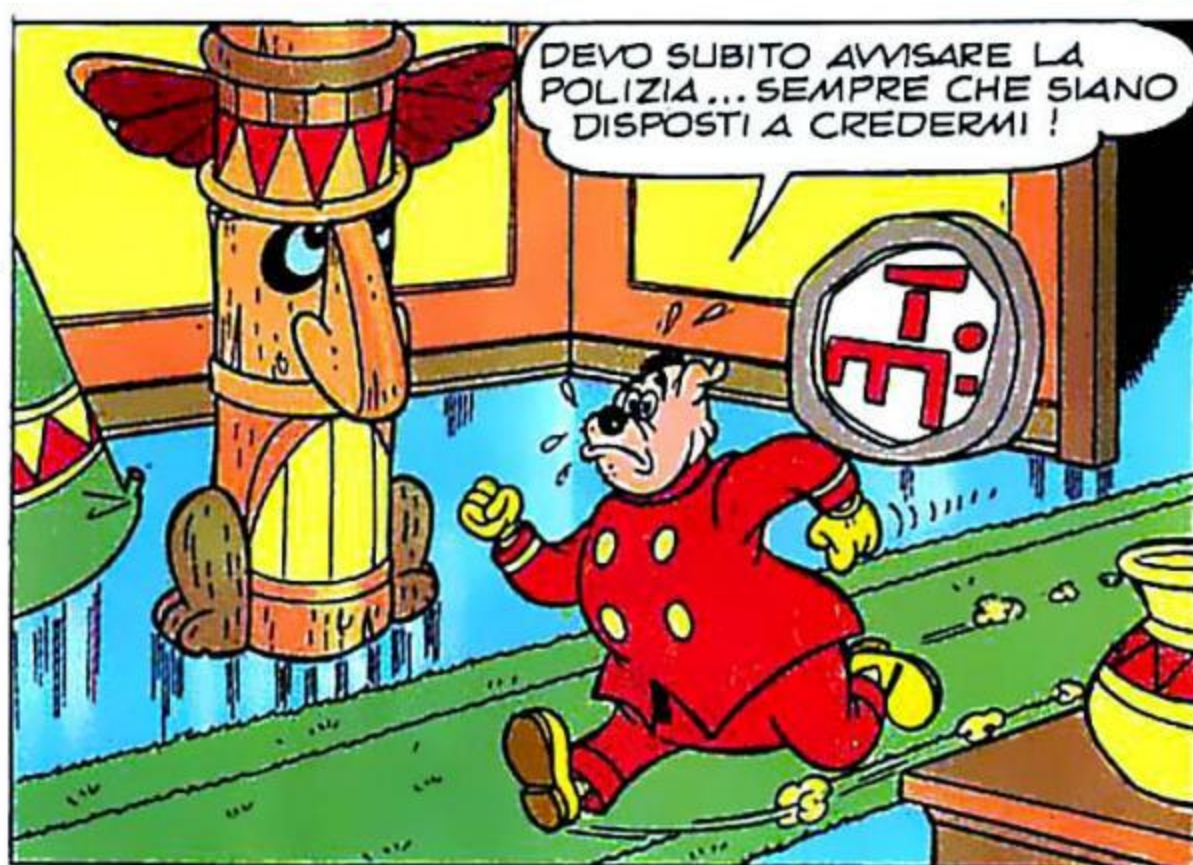




















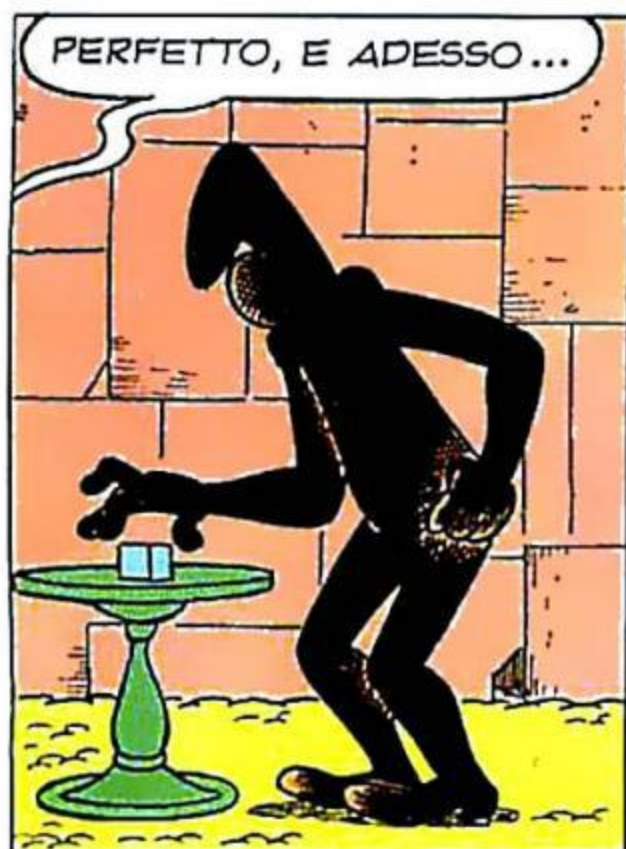
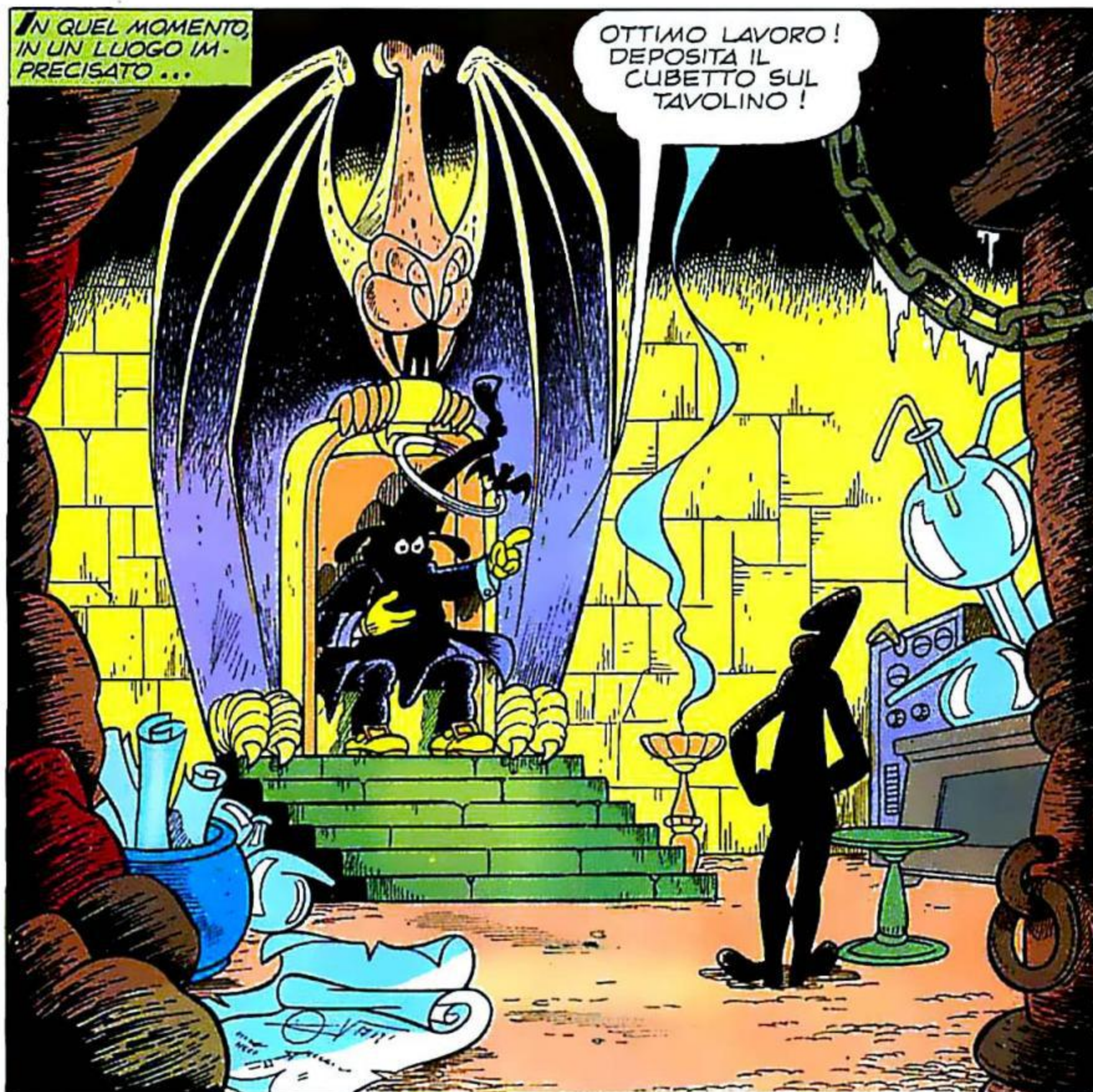














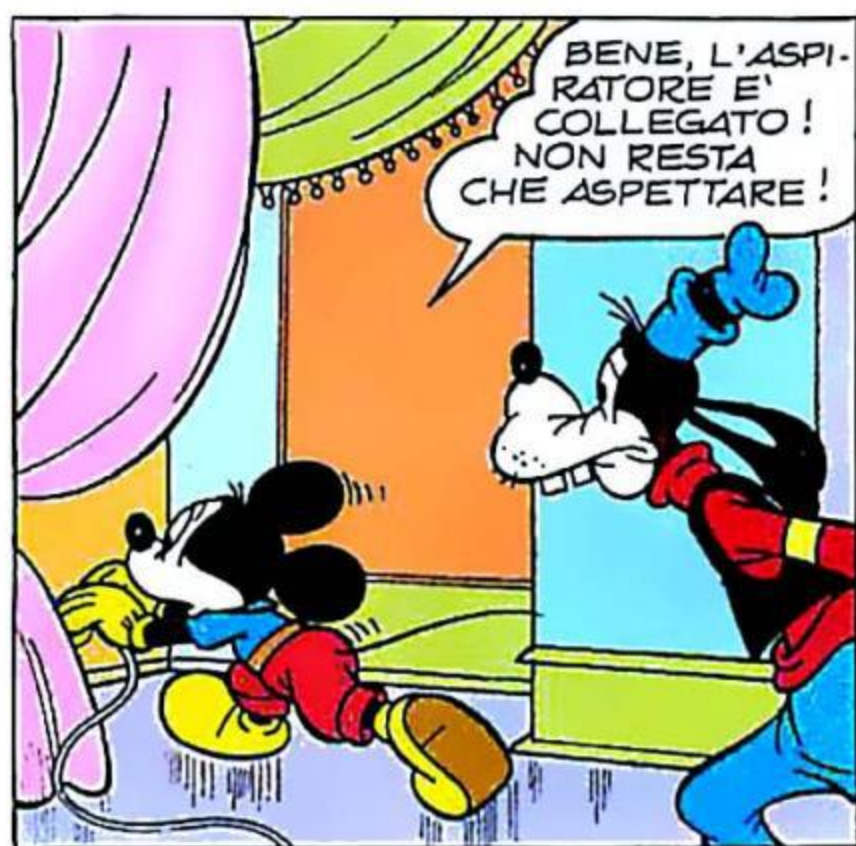
**N**EL  
FRATTEMPO,  
NELLA  
VILLA DEL  
MILIARDARIO  
FACOLTOSIS.



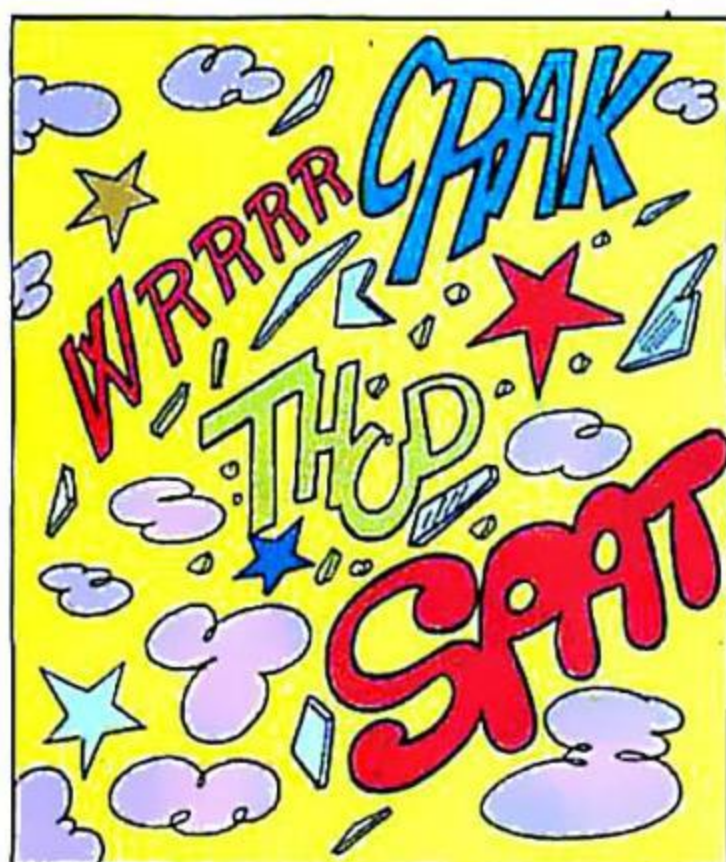




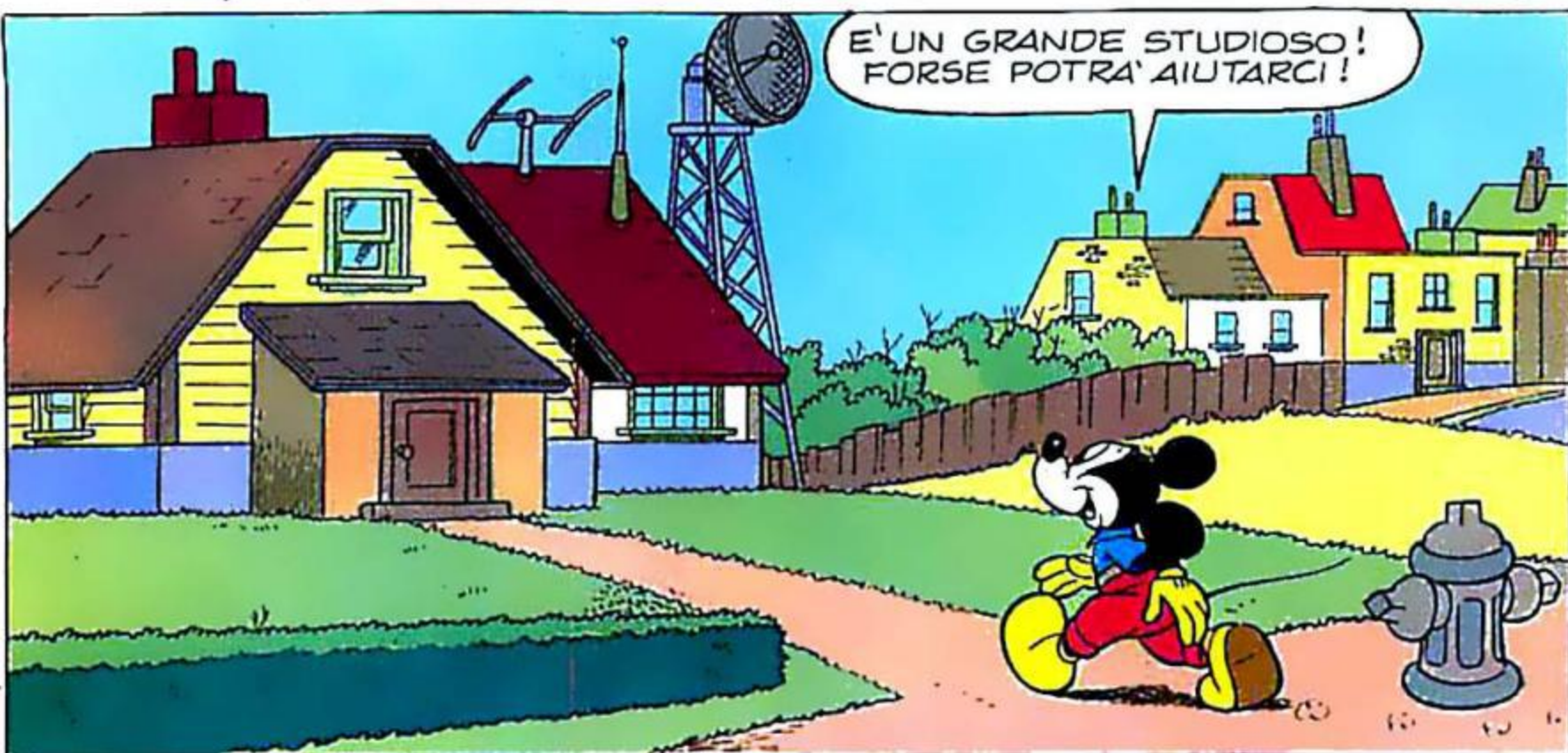








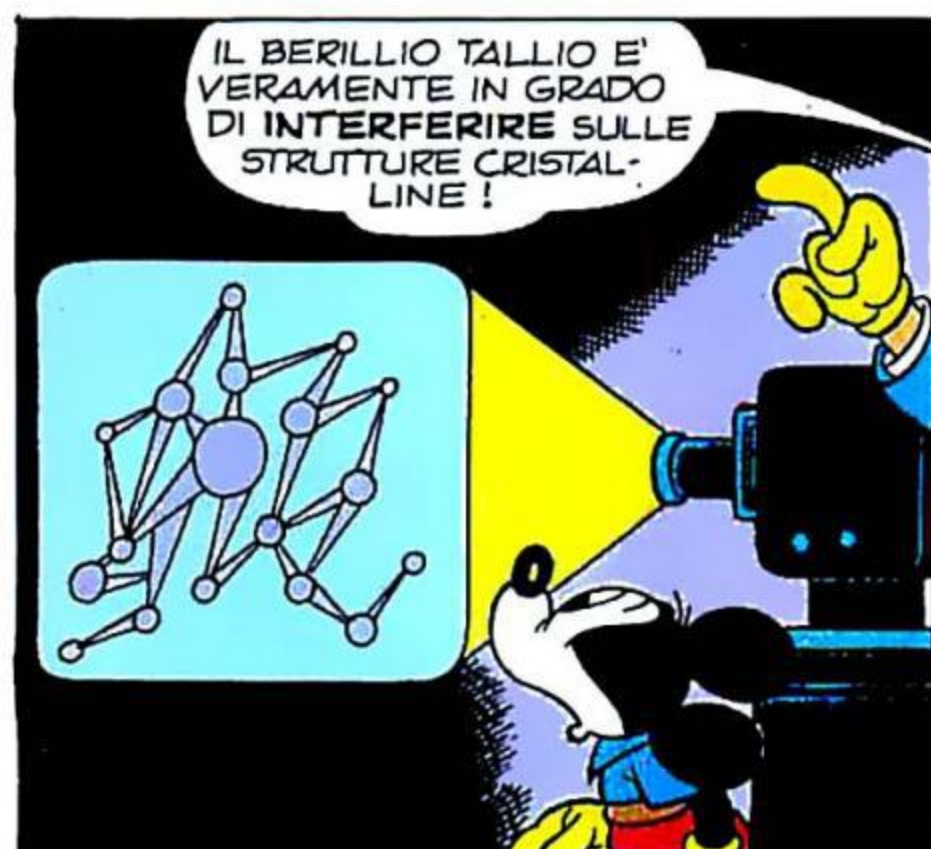








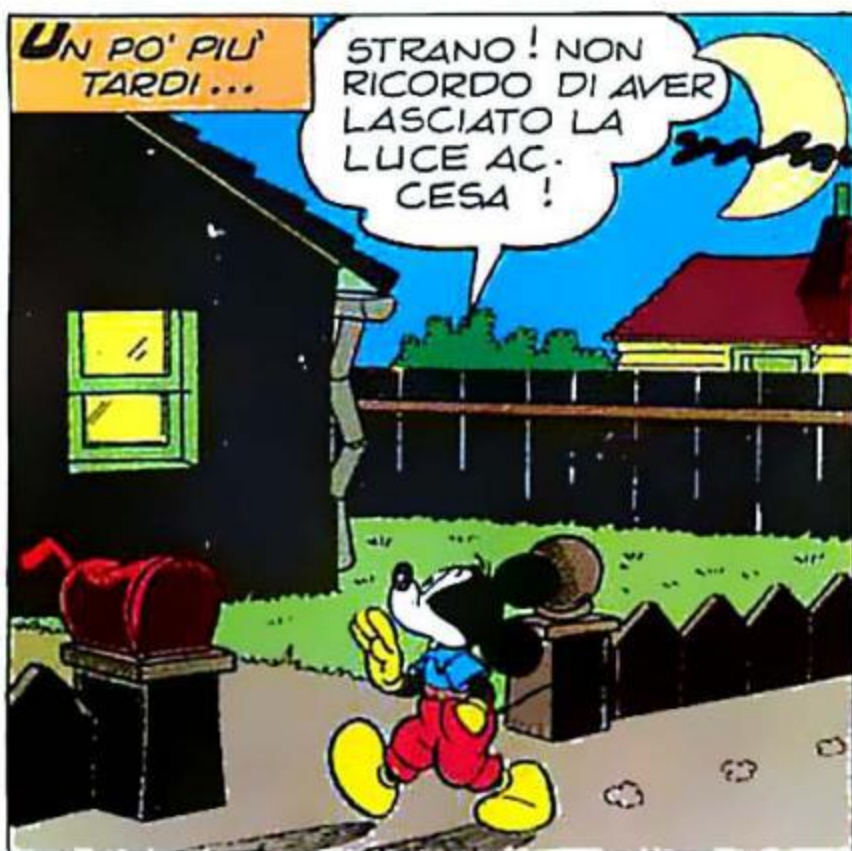




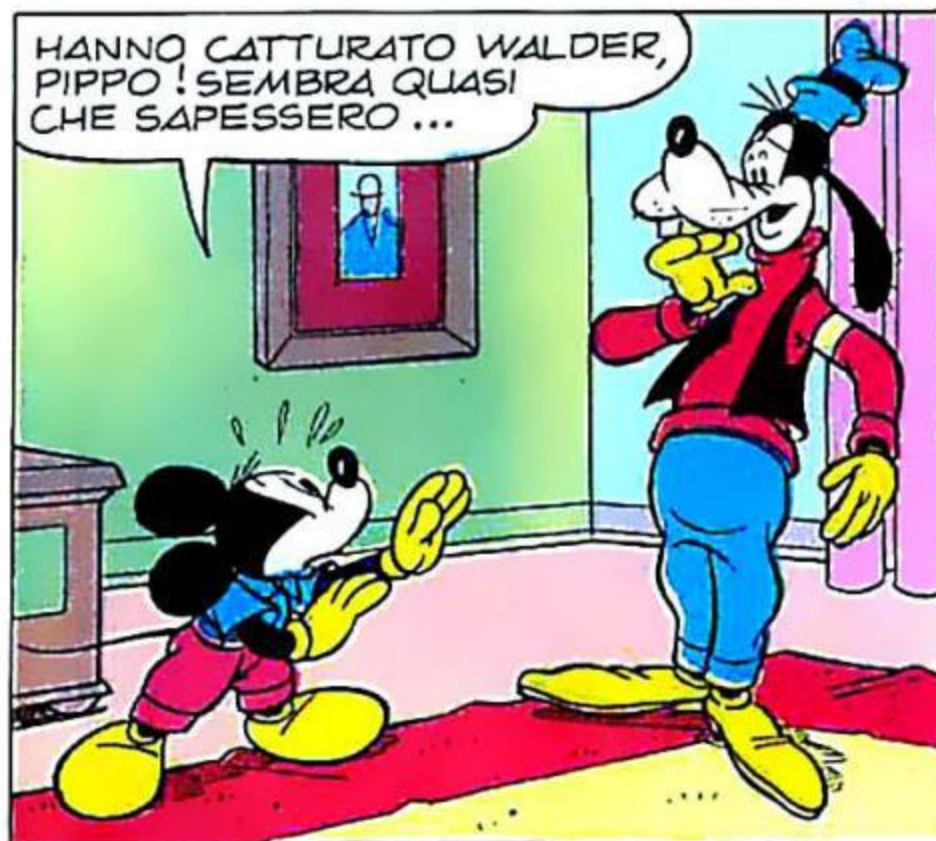
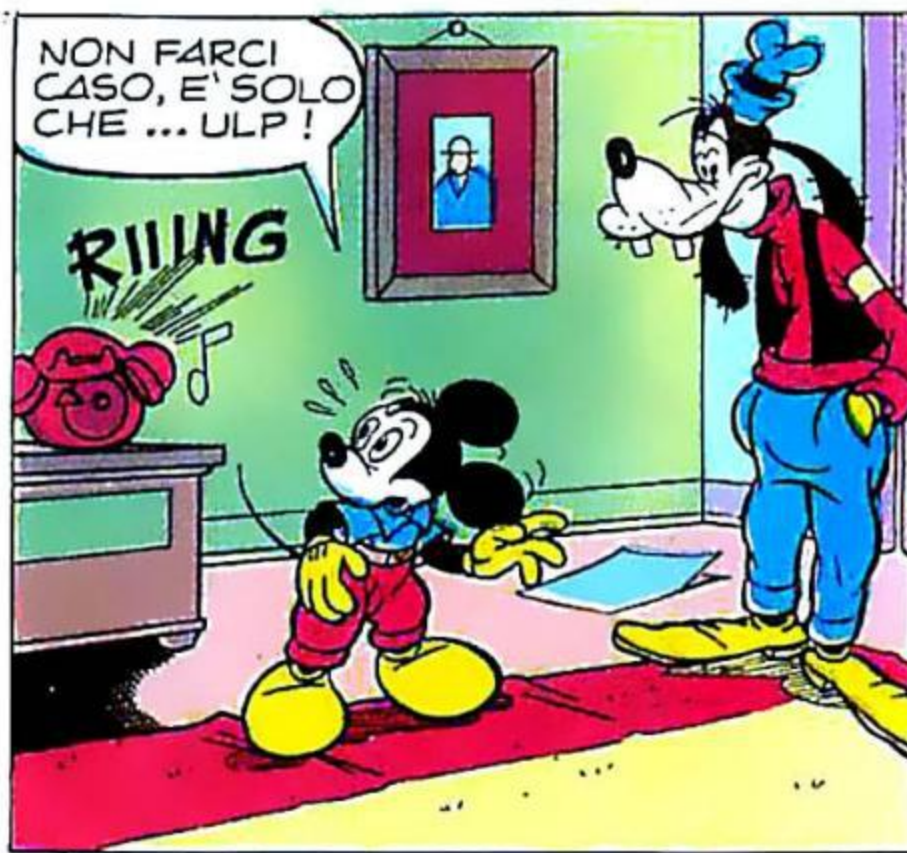








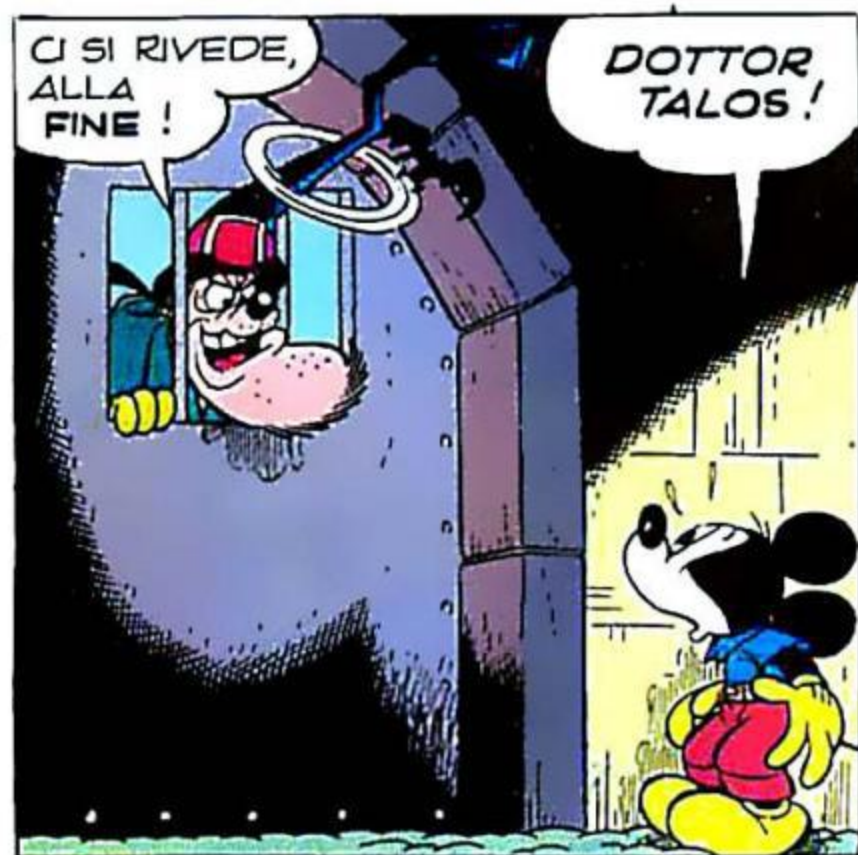






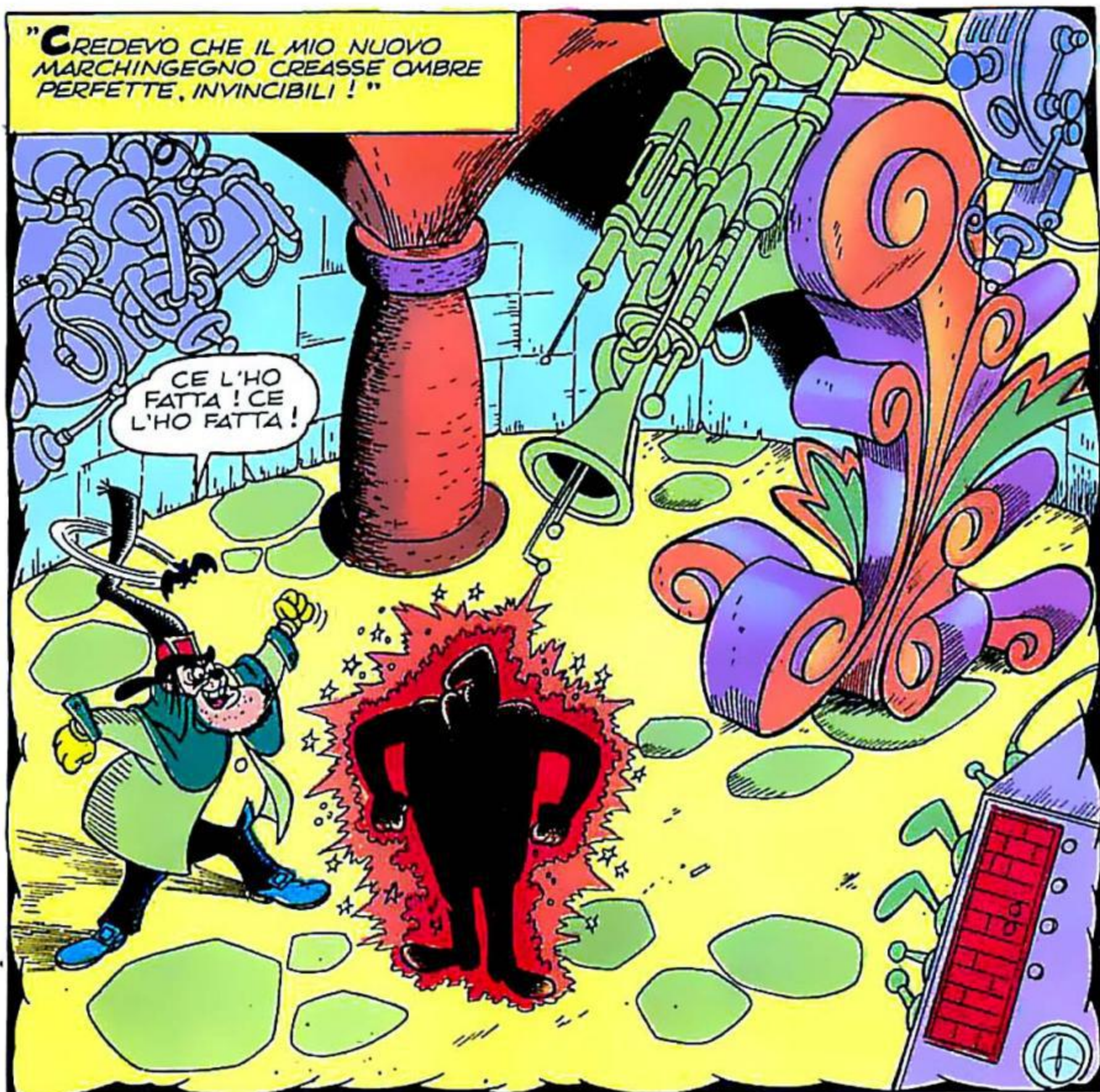








"CREDEVO CHE IL MIO NUOVO MARCHINGEGNO CREASSE OMBRE PERFETTE, INVINCIBILI!"



"PURTROPPLO LA MACCHINA AVEVA UN DIFETTO: LE PRIME OMBRE ERANO INSTABILI..."



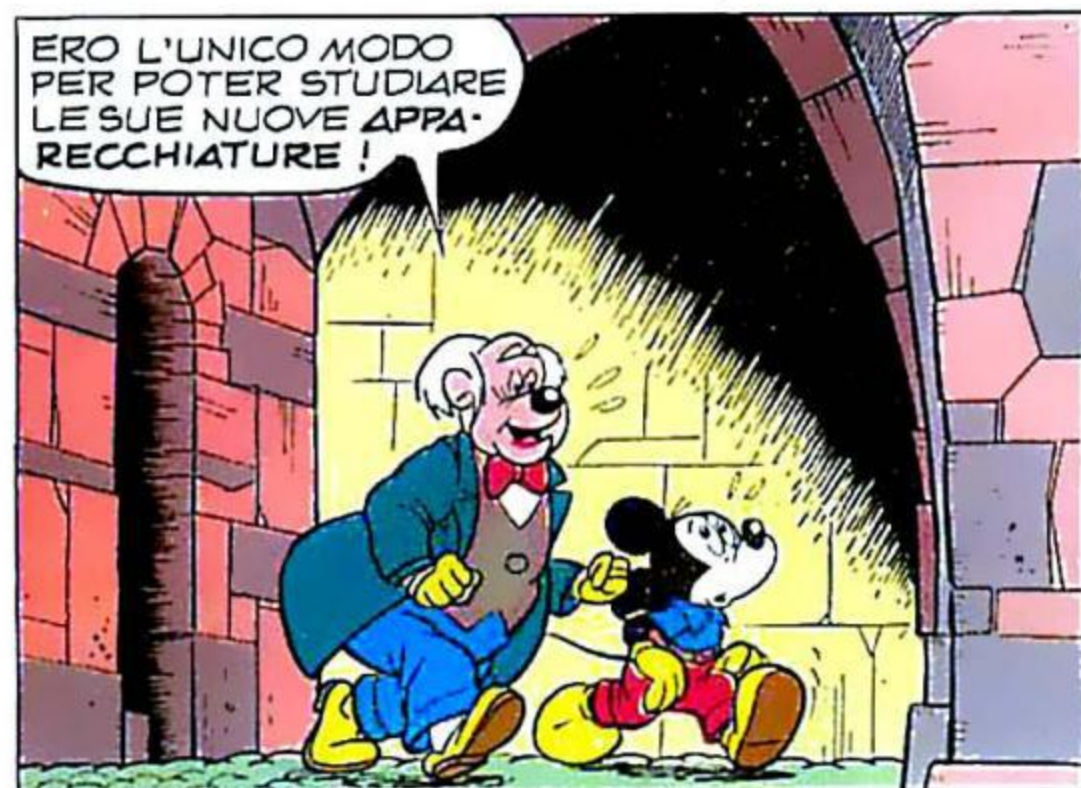
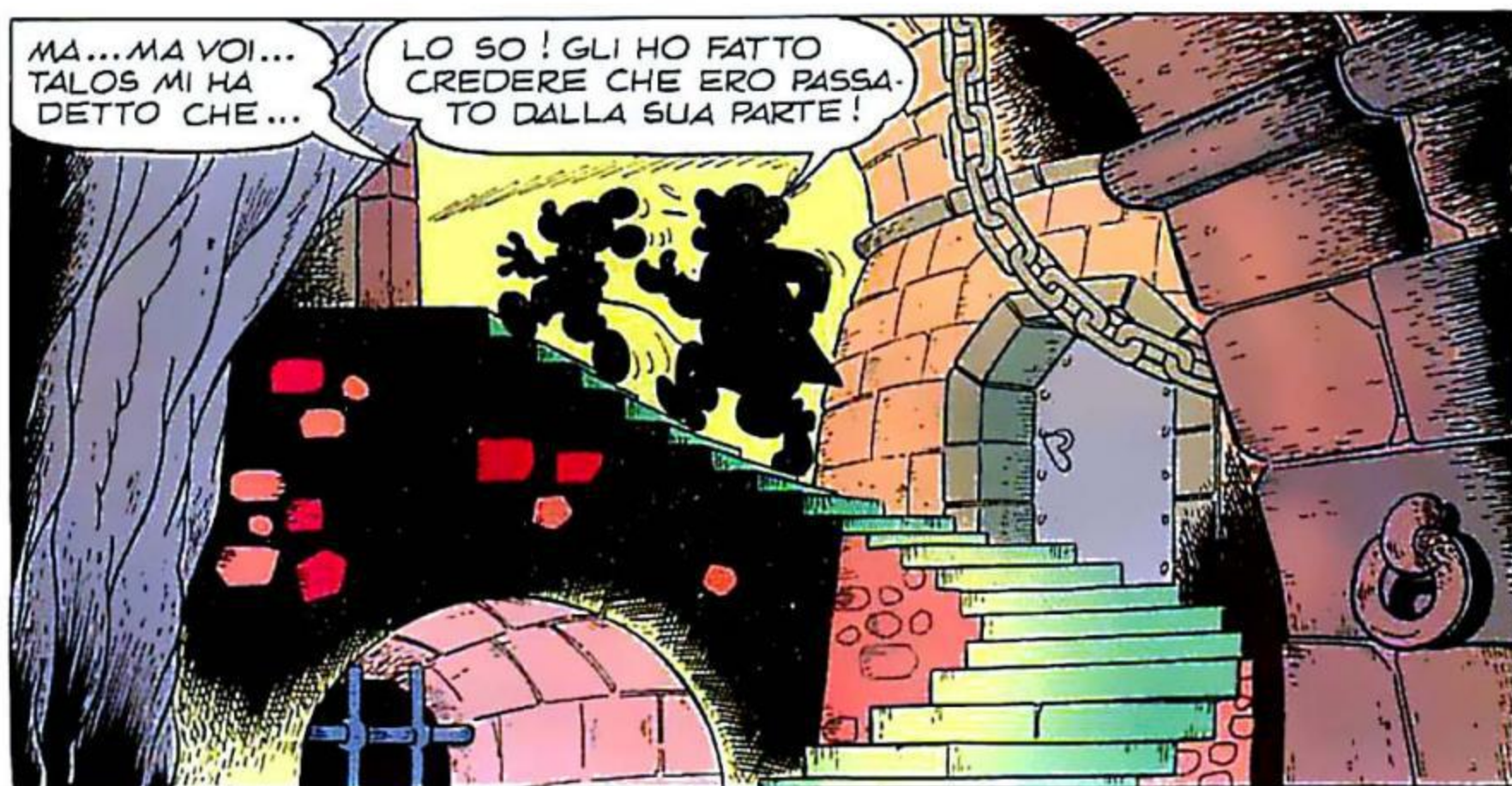
"...E DOPO UN PO' SI DISSOLVEVANO IN UNA SPECIE DI NEBBIA!"



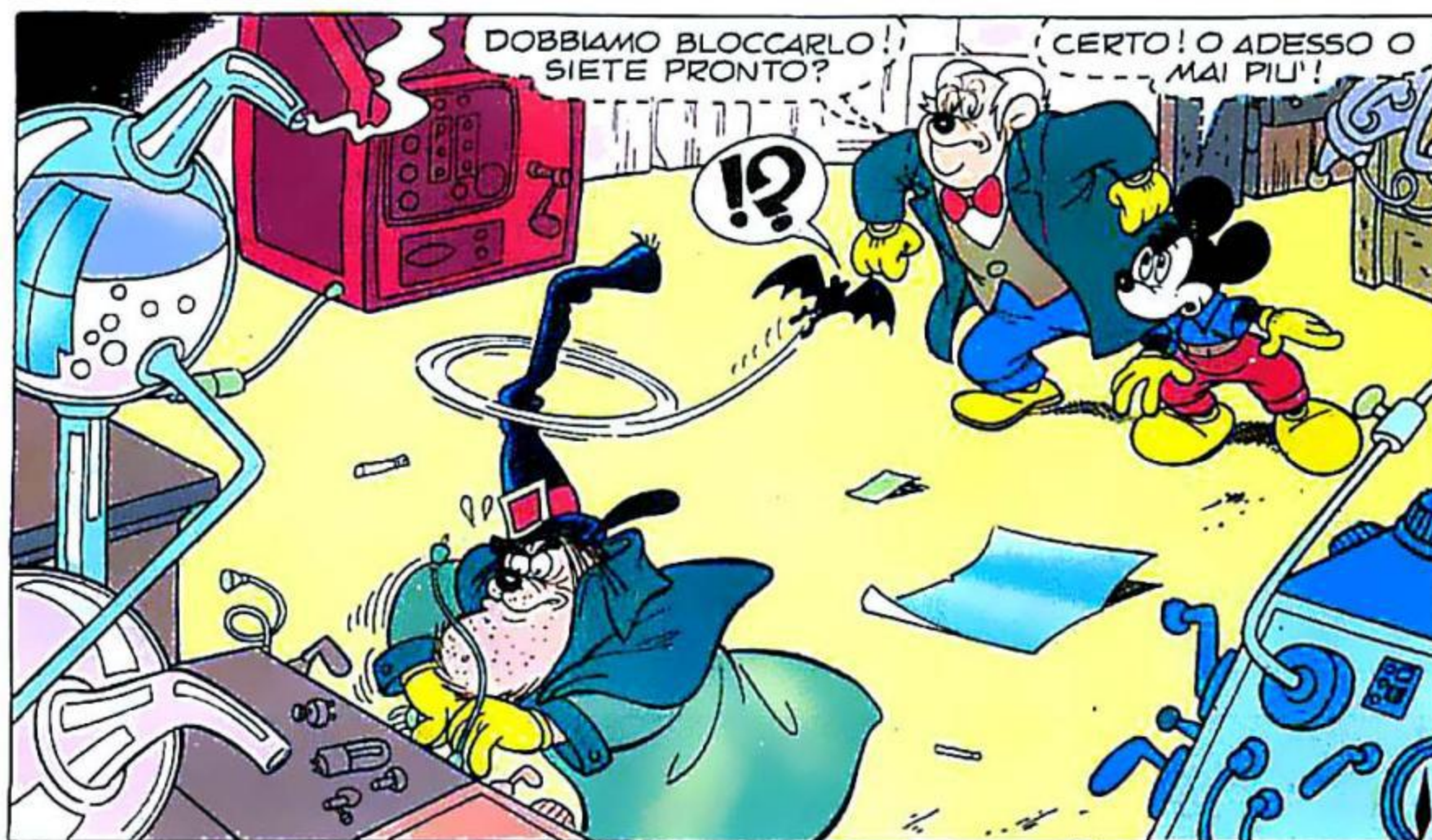
















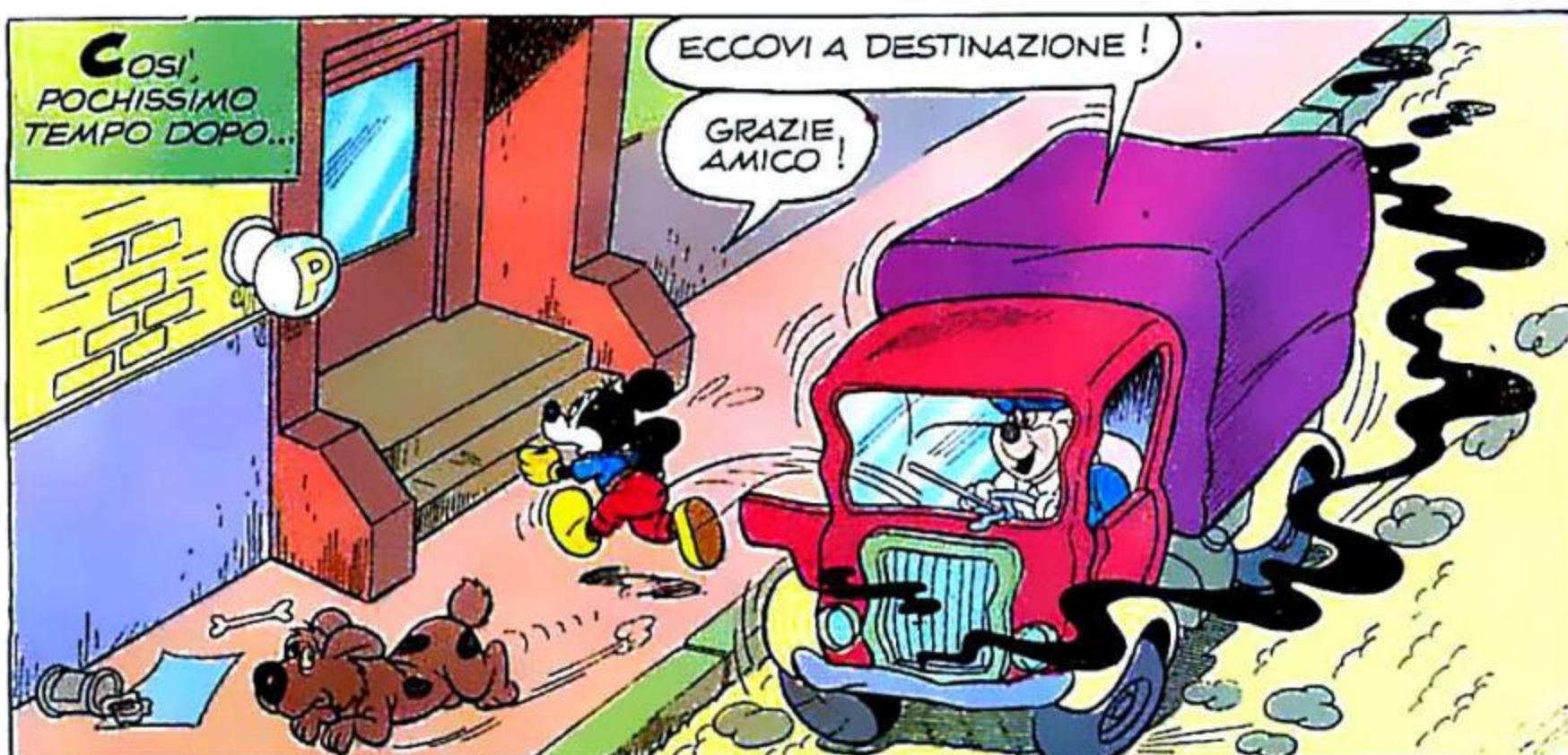
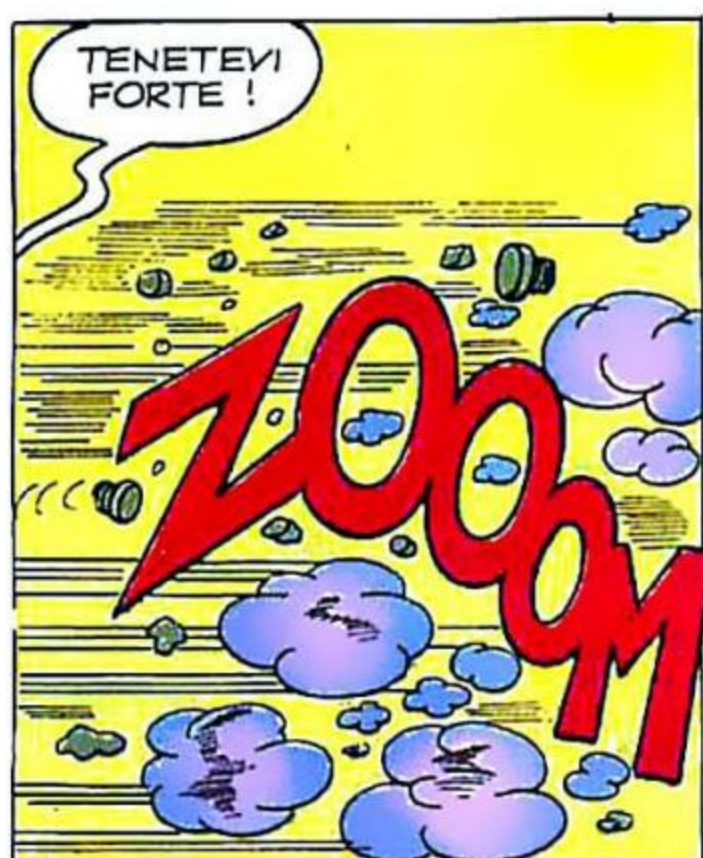
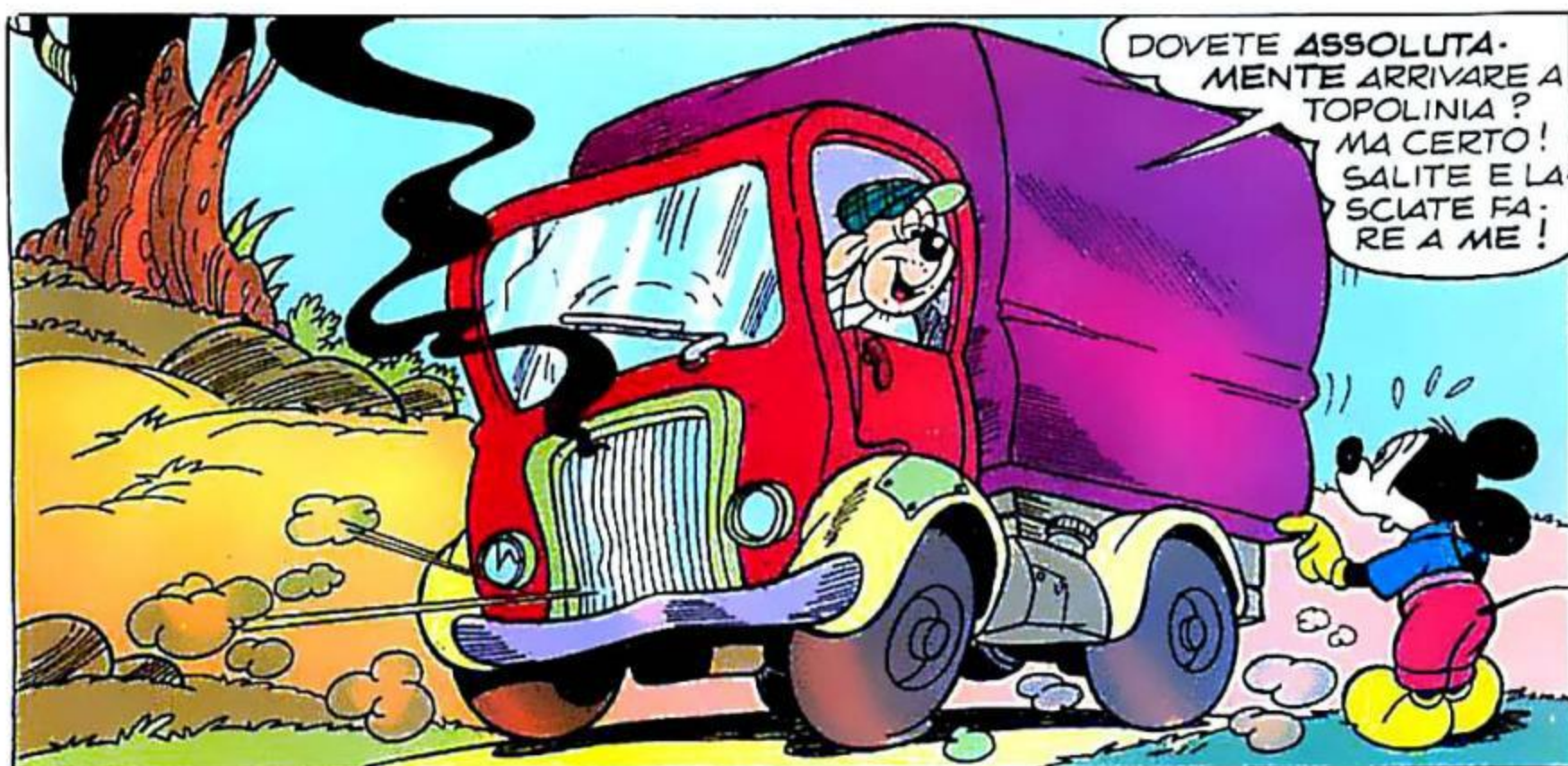




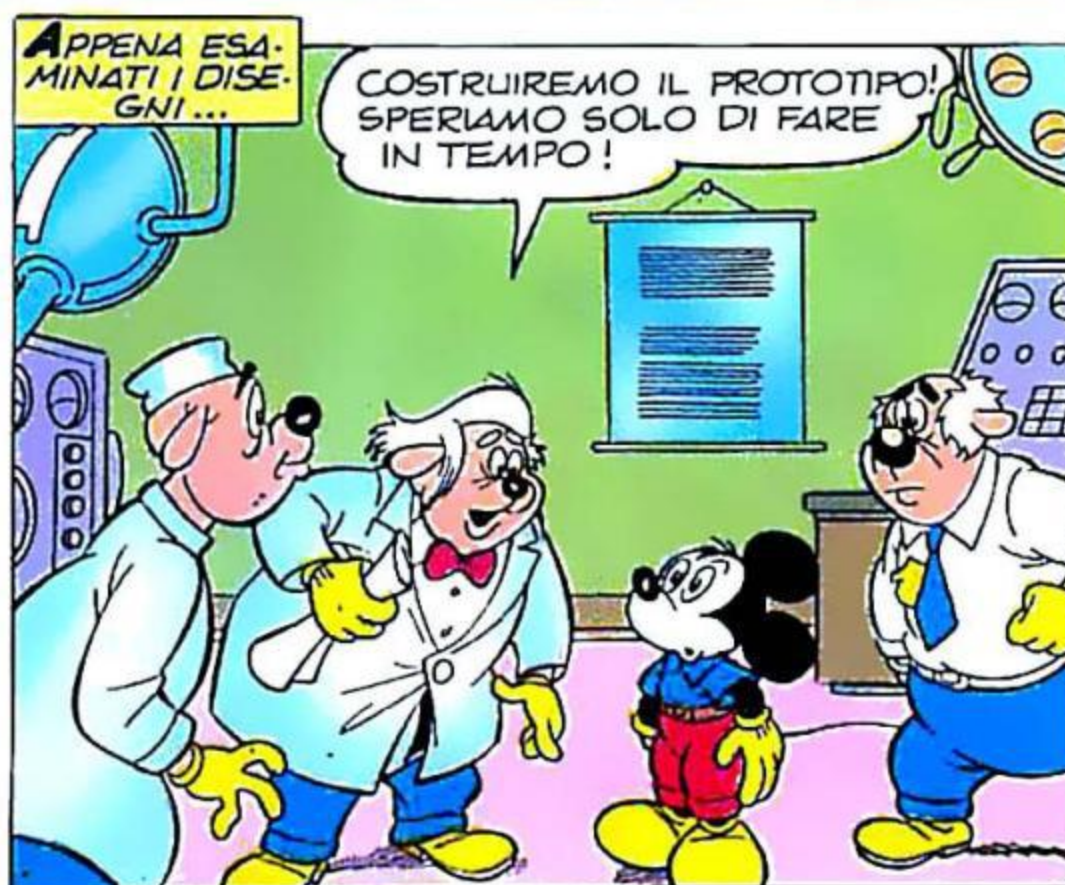






















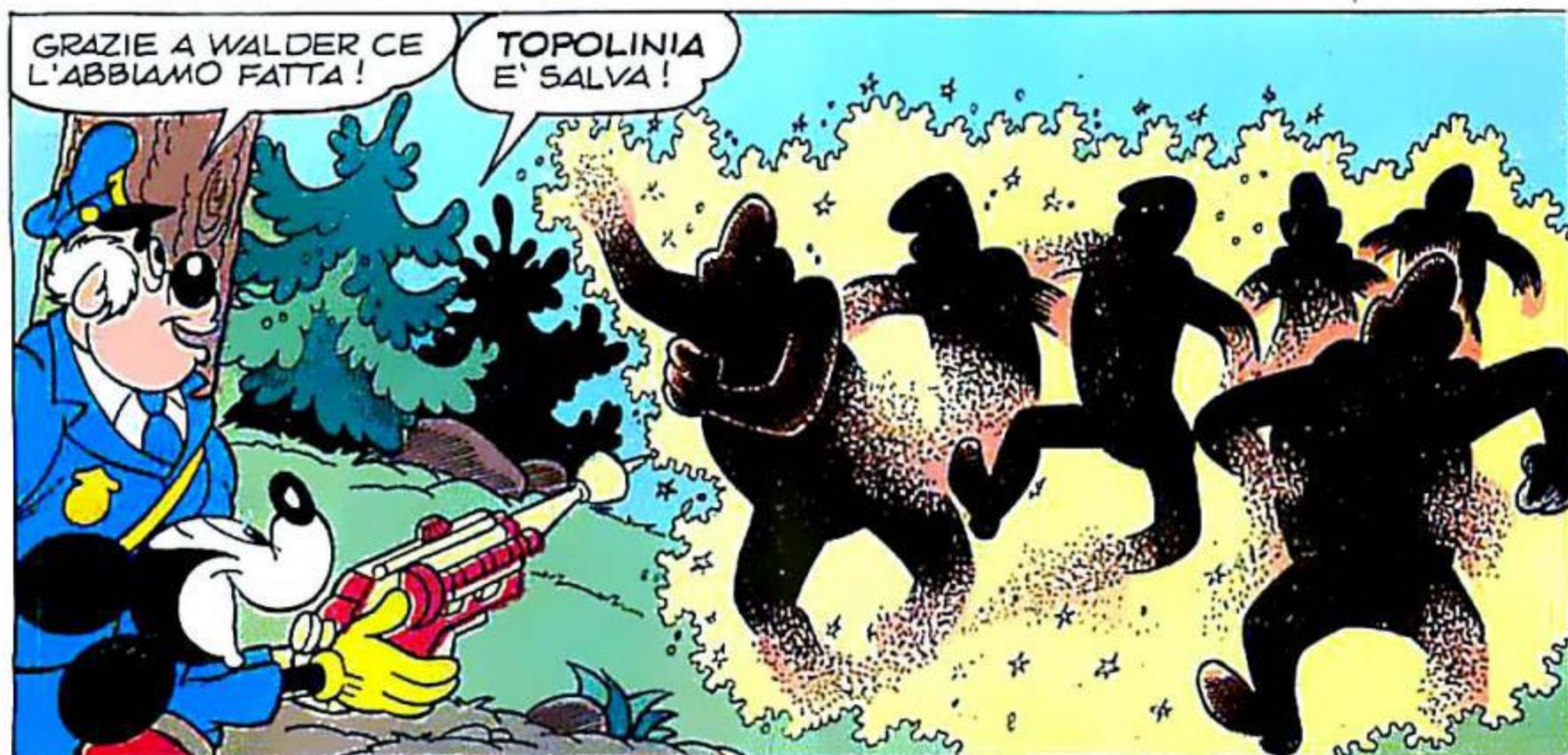










Foto n. 9. Serie Nutella e i bambini del mondo

**Dalla vivace America  
Jimmy dice:  
Nutella is great**

Traduzione dalla lingua American English  
"Nutella è buona" pronuncia: Nutella is grelt

**... e tu?**

**Nutella FERRERO**

**la crema da spalmare che ha più amici nel mondo**







## Provaci, Palomino!

Papà Mistero e mamma Principessa incitano il loro campione a tentare il primo salto. Palomino, il delizioso puledrino di Barbie, è coccolato da Mistero e Principessa, purosangue di gran razza; l'arrivo di Palomino li ha resi ancora più fieri e anche Barbie è orgogliosa dei suoi tre meravigliosi amici a quattro zampe!

I cavalli di Barbie sono in vendita separatamente dal tuo giocattolalo.

# Barbie®







## ARNOLDO MONDADORI EDITORE S.p.A.

Publicazione in adempimento e secondo le modalità previste dalla legge 5.8.1981 n. 416 (e successive modifiche) e dal D.P.R. 8.3.1983 n. 73.

### STATO PATRIMONIALE AL 31/12/1983 (DATI IN LIT./000)

<b>ATTIVITA'</b>		
<b>1. DISPONIBILITA' LIQUIDE:</b>		
a) denaro e valori esistenti in cassa	65.387	
b) depositi e c/c bancari e postali	2.087.316	
c) titoli di credito a reddito fisso	242.963	614.304.497
	2.395.666	
<b>2. CREDITI DI FUNZIONAMENTO:</b>		
a) verso soci per versamenti ancora dovuti	--	
b) verso banche	--	
c) verso società controllanti	--	
d) verso società controllate	36.771.655	
e) verso società collegate	118.913.579	
f) verso altre società del gruppo	--	
g) verso le società concessionarie di pubblicità	--	
h) verso clienti	181.003.425	
i) per contributi dovuti dallo Stato	7.906.545	
j) altri crediti	20.262.168	
	364.857.372	
<b>3. PARTECIPAZIONI:</b>		
a) azioni proprie	1.895.667	
b) azioni in altre società	34.809.285	
c) quote di proprietà	307.010	
	37.011.962	
<b>4. IMMOBILIZZAZIONI MATERIALI O TECNICHE:</b>		
a) beni immobili	21.551.272	
b) impianti, macchinari e attrezzature	95.115.561	
c) mobili e dotazioni	10.331.560	
d) automezzi	2.125.235	
	129.133.634	
<b>5. IMMOBILIZZAZIONI IMMATERIALI:</b>		
a) concessioni, marchi di fabbrica e diritti vari	--	
b) diritti di brevetti industriali	--	
c) diritti di utilizzazione delle opere dell'ingegno	--	
d) avviamento testate	6.741.481	
e) avviamento altre attività	6.741.481	
	13.482.962	
<b>6. SCORTE E RIMANENZE:</b>		
a) carta	11.722.891	
b) inchieste ed altre materie prime	488.811	
c) materiale vario tipografico	1.913.922	
d) prodotti in corso di lavorazione	22.872.155	
e) prodotti finiti	26.297.797	
f) altre	691.197	
	63.986.773	
<b>7. RATEI E RISCONTI ATTIVI</b>	10.177.609	
<b>TOTALE ATTIVITA'</b>	614.304.497	
<b>8. PERDITE ESERCIZI PRECEDENTI</b>	--	
<b>9. PERDITE D'ESERCIZIO</b>	614.304.497	
<b>TOTALE A PAREGGIO</b>	--	
<b>CONTI D'ORDINE E PARTITE DI GIRO:</b>		
a) cauzioni degli amministratori e dei dipendenti	2.000	
b) titoli e cauzioni di terzi	1.500	
c) titoli e cauzioni presso terzi	23.150	
d) altri conti d'ordine	90.778.844	
<b>TOTALE CONTI D'ORDINE</b>	90.805.494	
<b>TOTALE</b>	705.109.991	
<b>3. FONDI DI ACCANTONAMENTO:</b>		
a) fondo rischio svalutazione crediti	7.776.584	
b) fondo oscillazione titoli	--	
c) fondi per trattamenti fine rapporto	80.085.613	
d) fondo imposte sul reddito	405.326	
e) fondo rischio svalutazione altri beni	--	
f) fondo contributi in conto capitale	9.062.000	
g) altri fondi	2.837.095	
	100.166.618	
<b>4. FONDI AMMORTAMENTO:</b>		
a) di beni immobili	6.536.640	
b) di impianti, macchinari e attrezzature	58.823.939	
c) di mobili e dotazioni	6.690.825	
d) di automezzi	1.490.972	
e) di testate	--	
f) di altre immobilizzazioni immateriali	3.660.828	
	77.202.204	
<b>5. RATEI E RISCONTI PASSIVI</b>	41.089.883	
<b>TOTALE PASSIVITA'</b>	535.059.506	
<b>6. CAPITALE NETTO:</b>		
a) capitale sociale:		
azioni ordinarie	12.127.500	
altre azioni	10.372.500	
	22.500.000	
b) riserve:		
riserva legale	2.161.096	
riserve statutarie e facoltative	49.439.739	
	51.601.435	
c) utili esercizi precedenti	97.510	
d) utile d'esercizio	5.046.046	
	70.244.991	
<b>TOTALE A PAREGGIO</b>	614.304.497	
<b>CONTI D'ORDINE E PARTITE DI GIRO:</b>		
a) cauzioni degli amministratori e dei dipendenti	2.000	
b) titoli e cauzioni di terzi	1.500	
c) titoli e cauzioni presso terzi	23.150	
d) altri conti d'ordine	90.778.844	
<b>TOTALE CONTI D'ORDINE</b>	90.805.494	
<b>TOTALE</b>	705.109.991	



# CONTO PERDITE E PROFITTI AL 31/12/1983 (DATI IN LIT./000)

PERDITE		SCORTE E RIMANENZE INIZIALI:		ACCANTONAMENTI:		PROFITTI	
1. SCORTE E RIMANENZE INIZIALI:		a) carta		a) fondo rischi e svalutazione crediti		1. SCORTE E RIMANENZE FINALI:	
a) carta		12.129.439		b) fondo oscillazione titoli	1.400.283	a) carta	11.722.891
b) inchiostrici ed altre materie prime		627.271		c) fondi per trattamento fine rapporto	15.769.427	b) inchiostrici ed altre materie prime	488.811
c) materiale vario tipografico		1.698.844		d) fondo imposte sul reddito	219.949	c) materiale vario tipografico	1.913.922
d) prodotti in corso di lavorazione		24.744.645		e) fondo rischio svalutazione altri beni	---	d) prodotti in corso di lavorazione	22.872.155
e) prodotti finiti		21.584.779		f) altri fondi	1.027.413	e) prodotti finiti	26.297.797
f) altre		1.874.245			18.417.072	f) altre	691.196
2. SPESE PER ACQUISTO MATERIE PRIME:		62.659.223		12. AMMORTAMENTI:		2. RICAVI DELLE VENDITE:	
a) carta		94.773.461		a) immobili	681.617	a) pubblicazioni:	
b) inchiostrici ed altre materie prime		13.167.742		b) impianti, macchinari e attrezzature	10.193.289	libri	95.731.391
c) forza motrice e diverse		5.901.559		c) mobili e dotazioni	1.253.926	periodici (*)	157.358.772
3. SPESE PER ACQUISTI VARI		113.842.762		d) automezzi	320.635	b) abbonamenti	11.139.769
4. SPESE PER IL FUNZIONAMENTO DEGLI ORGANI SOCIETARI		68.110.973		e) testata	---	c) pubblicità	148.300.857
5. SPESE PER PRESTAZIONI LAVORO SUBORDINATO E RELATIVI CONTRIBUTI:		311.000		f) altre immobilizzazioni immateriali	14.033.164	d) diritti riproduzione	10.991.633
a) stipendi e paghe:				13. MINUSVALENZE DA ALIENAZIONI DI IMMOBILIZZAZIONI		e) lavorazioni per terzi	121.053.232
giornalisti		11.685.793		a) in società controllanti	---	f) resto e scarti	2.471.737
operai		41.582.502		b) in società collegate	15.135.816	g) altri ricavi e proventi	44.593.003
b) trattamenti integrativi:		54.974.090		c) in società collegate	494.711		501.640.394
giornalisti		---		d) in altre società	19.252.251	3. PROVENTI DEGLI INVESTIMENTI IMMOBILIARI	
operai		---		14. PERDITE PER LE PARTECIPAZIONI IN SOCIETA':		a) in società controllanti	271.786
c) lavoro straordinario		4.301.113		a) in società controllanti	3.621.724	b) in società collegate	---
d) contributi previdenziali e assistenziali		35.838.393		b) in società collegate	15.135.816	c) in società collegate	2.331.089
e) altre		---		c) in società collegate	494.711	d) in altre società	1.553.400
6. SPESE PER PRESTAZIONI DI SERVIZI:		---		d) in altre società	19.252.251	5. INTERESSI DEI TITOLI A REDDITO FISSO	
a) collaboratori e corrispondenti non dipendenti	61.655.998			15. ALTRE SPESE E PERDITE		6. INTERESSI DEI CREDITI:	
b) agenzie di informazione	92.210			a) verso banche	223.307	a) verso banche	94.152
c) lavorazioni presso terzi	62.285.169			b) verso società controllanti	693.880.395	b) verso società controllanti	4.024.332
d) trasporti	18.863.054			c) verso società collegate	5.046.046	c) verso società collegate	15.312.272
e) postali e telegrafiche	1.296.020			d) verso società concessionarie di pubblicità	---	d) verso società collegate	---
f) telefoniche	1.740.197			e) verso clienti	---	e) verso clienti	449.142
g) fitti e noleggi passivi	9.949.352			f) verso altri	698.926.441	f) verso altri	3.342.941
h) diverse	40.784.470			16. SOPRAVVIVENENZE DI PASSIVO E INSUSSISTENZE DI ATTIVO		7. PLUSVALENZE DA ALIENAZIONE DI IMMOBILIZZAZIONI	
7. IMPOSTE E TASSE DELL'ESERCIZIO		196.666.470		TOTALE	223.307	8. INCREMENTI DEGLI IMPIANTI E DI ALTRI BENI PER LAVORI INTERNI	
8. INTERESSI E ALTRI ONERI SU DEBITI OBBLIGAZIONARI		4.343.395		Utili d'esercizio	693.880.395	9. CONTRIBUTI DELLO STATO	
9. INTERESSI SUI DEBITI:		---		TOTALE A PAREGGIO	698.926.441	10. SOVVVENZIONI DA PARTE DI TERZI	
a) verso banche	30.259.263			11. PRC'VENTI E RICAVI DIVERSI		11. PRC'VENTI E RICAVI DIVERSI	
b) verso enti previdenziali	---			12. SOPRAVVIVENENZE DI ATTIVO E INSUSSISTENZE DI PASSIVO		12. SOPRAVVIVENENZE DI ATTIVO E INSUSSISTENZE DI PASSIVO	
c) verso società controllanti	4.797.655			TOTALE	---	TOTALE	
d) verso società controllate	87.306			Perdita d'esercizio	---	Perdita d'esercizio	
e) verso società collegate	---			TOTALE A PAREGGIO	698.926.441	TOTALE A PAREGGIO	
f) verso altre società del gruppo	4.531.349			10. SCONTI E ALTRI ONERI FINANZIARI		(*) Agg. a distributori e rivenditori	
g) verso altri	39.675.573					44.096.750	
		841.514					



[illegible]



**BILANCIO CONSOLIDATO DEL GRUPPO MONDADORI AL 31/12/1983**  
**Stati Patrimoniali Consolidati dell'Arnoldo Mondadori Editore S.p.A.**  
**e dell'Editoriale Le Gazzette S.p.A.**  
**Capitale netto dell'Editoriale La Repubblica S.p.A.**  
**STATO PATRIMONIALE (DATI IN LIT./000)**

ATTIVITA'	
1) Disponibilità liquide	2.457.049
2) Crediti di finanziamento	363.913.074
3) Partecipazioni in aziende non consolidate	41.976.913
4) Immobilizzazioni materiali o tecniche	132.115.748
5) Immobilizzazioni immateriali	8.512.913
6) Scorte	---
7) Rimanenze	64.002.996
8) Ratei e risconti attivi	11.751.855
<b>TOTALE ATTIVITA'</b>	<b>624.730.548</b>
9) Perdite esercizi precedenti a carico del gruppo	---
10) Perdite esercizi precedenti a carico di terzi	---
11) Perdite di esercizio a carico del gruppo	---
12) Perdite di esercizio a carico di terzi	50.247
<b>TOTALE A PAREGGIO</b>	<b>624.780.795</b>
Conti d'ordine e partite di giro	90.805.894
<b>TOTALE CONTI D'ORDINE</b>	<b>90.805.894</b>

PASSIVITA'	
1) Debiti di funzionamento	202.254.629
2) Debiti di finanziamento	115.999.936
3) Fondi di accantonamento	100.050.519
4) Fondi di ammortamento	78.066.806
5) Ratei e risconti passivi	41.543.388
<b>TOTALE PASSIVITA'</b>	<b>530.615.278</b>
6) Capitale netto di pertinenza del gruppo:	
a) capitale sociale	22.500.000
b) riserve	56.921.958
c) utili esercizi precedenti	1.246.324
d) utili di esercizio	4.274.423
7) Capitale netto di pertinenza di terzi:	
a) capitale sociale	180.000
b) riserve	42.812
c) utili esercizi precedenti	---
d) utili di esercizio	---
<b>TOTALE A PAREGGIO</b>	<b>624.780.795</b>
Conti d'ordine e partite di giro	90.805.894
<b>TOTALE CONTI D'ORDINE</b>	<b>90.805.894</b>

**CONTO PERDITE E PROFITTI (DATI IN LIT./000)**

PERDITE	
1) Scorte e rimanenze iniziali	62.708.073
2) Spese per acquisto materie prime	115.520.151
3) Spese per acquisti vari	68.207.302
4) Spese per il funzionamento degli organi societari	329.934
5) Spese per prestazioni lavoro subordinato e relativi contributi	150.215.764
6) Spese per prestazioni di servizi	202.200.088
7) Imposte e tasse dell'esercizio	4.343.395
8) Interessi e altri oneri su debiti obbligazionari verso società non consolidate	---
9) Interessi su debiti verso società non consolidate	39.939.475
10) Sconti e altri oneri finanziari	841.514
11) Oscillazione titoli, crediti e altri beni relativi a società non consolidate	---
12) Accantonamenti	18.665.038
13) Ammortamenti	14.882.180
14) Minusvalenze da alienazioni di immobilizzazioni	166.389
15) Perdite per le partecipazioni in società non consolidate	---
16) Altre spese e perdite	18.552.251
17) Sopravvenienze di passivo o insussistenze di attivo	6.876.758
<b>TOTALE</b>	<b>399.032</b>
Utile d'esercizio di competenza del gruppo	703.846.344
Utile d'esercizio di competenza di terzi	4.274.423
<b>TOTALE A PAREGGIO</b>	<b>708.120.767</b>

PROFITTI	
1) Scorte e rimanenze finali	64.002.995
2) Ricavi delle vendite	600.308.644
3) Proventi degli investimenti immobiliari	271.786
4) Dividendi delle partecipazioni in società non consolidate	3.184.489
5) Interessi dei titoli a reddito fisso	3.300.370
6) Interessi dei crediti verso società non consolidate	22.618.833
7) Plusvalenze da alienazione di immobilizzazione	921.933
8) Incrementi degli impianti e di altri beni per lavori interni	502.238
9) Contributi dello Stato	1.006.393
10) Sovvenzioni da parte di terzi	---
11) Proventi e ricavi diversi	10.376.483
12) Sopravvenienze di attivo o insussistenze di passivo	1.436.356
<b>TOTALE</b>	<b>708.070.520</b>
Perdita d'esercizio a carico del gruppo	---
Perdita d'esercizio a carico di terzi	50.247
<b>TOTALE A PAREGGIO</b>	<b>708.120.767</b>







# LE SMANIE DELLA VILLEGGIATURA



- **Vacanze: tempo in cui la gente scopre dove assolutamente non andare l'anno dopo!**
- **Il dilemma mare-monti di tutte le villeggiature è stato risolto. Ce ne andiamo al mare. Su una «montagna» di rifiuti!**
- **— Tu che hai villeggiato in tante località montane e marine, che cosa ti ha colpito di più? — La tassa di soggiorno!**
- **Il colmo per uno scozzese: andare in vacanza nell'isola di Pago-Pago!**
- **Dal mondo degli dei Pare che Nettuno si sia scoccato. Quest'anno vuole andare un po' in montagna!**
- **— Anche tu quest'anno vai in vacanza in Alta Italia? — No, non posso. Soffro di vertigini!**

**Sergio Paoletti**

## «NEGOZI MONDADORI PER VOI»

BARI: \*Libreria Giacalone, Via Abate Gimma 71; BERGAMO: \*Spazio tra le righe, via Quarenghi 50/c; BIELLA: \*Libreria De Alessi, via P. Micca 1; BOLOGNA: \*Libreria Campo, piazza Calderini 6; BOLOGNA: Mondadori per Voi, via D'Azeglio 14; BRESCIA: \*Libreria Queriniana, via Trieste 13; CAPPRI: \*Libreria Faiella, piazzetta Ignazio Cerio 7/A; CASERTA: \*Libreria Arianna, via Roma 33/41; COMO: Mondadori per Voi, via Vittorio Emanuele 36; COSENZA: \*Libreria Giordano, corso Mazzini 156/C; CORTINA D'AMPEZZO: \*Libreria Lutteri, corso Italia 118; FIRENZE: Mondadori per Voi, via Lamberti 27/r; GENOVA: \*Libreria Mellina Bares, via Carducci 5/r; GENOVA-NERVI: \*Libreria La Metà del Cielo, via M. Sala 35/r; IVREA: \*Galleria del Libro, via Palestro 70; LA SPEZIA: \*Libreria La Bella, via Blassa 55; LATINA: \*Libreria Molaro, via Pio VI 32; LUCCA: Mondadori per Voi, via Roma 18; MESTRE: \*Fiera del Libro, via Garibaldi 1/b,c; MILANO: Mondadori per Voi, corso Vittorio Ema-

nuele 34; MILANO: Mondadori per Voi, corso di Porta Vittoria 51; MILANO: Mondadori per Voi, corso Vercelli 7; MILANO: \*Libreria A. Sada, via Vitruvio 2; MODENA: \*Libreria Russo, via Università 19; MONZA: \*Libreria Didattica Ragazzi, via De Gradi 10; NAPOLI: Mondadori per Voi, via Roma 113; PADOVA: Mondadori per Voi, via Emanuele Filiberto 13; PISA: Mondadori per Voi, viale A. Gramsci 21/23; ROMA: Mondadori per Voi, via Nazionale 246; ROMA: Mondadori per Voi, lungotevere Prati 1; ROMA: \*Libreria Risa, via Lago Tana 6; ROMA: \*Libreria Libri per tutti, via Veneto 140; TORINO: Mondadori per Voi, via Roma 53; TORINO: Mondadori per Voi, corso V. Emanuele 58; TRIESTE: Mondadori per Voi, G. Gallina 1; UDINE: \*Libreria Moderna Udinese, via Cavour 13; VERONA: Mondadori per Voi, piazza Brà, 24; VIAREGGIO: \*Libreria La Vela, via Garibaldi 13; VICENZA: \*Libreria Cataldi, galleria Porti 8; VITERBO: \*Libreria Quatrini, via della Sapienza 7.

\*I negozi con l'asterisco sono «affiliati Mondadori per Voi»

**TOPOLINO NEL MONDO** Il periodico è in vendita nei seguenti Paesi: Arabia Saudita (spedito per via aerea); Argentina; Australia; Austria; Belgio; Brasile; Canada; Cipro (via aerea); Costa d'avorio; Egitto (via aerea); Etiopia; Asmara - Addis Abeba (via aerea); Francia; Germania; Ghana; Gran Bretagna; Grecia (via aerea); Kenya; Irlanda; Italia; Jugoslavia; Libia; Tripoli - Bengasi (via aerea); Lussemburgo; Malta (via aerea); Nigeria; Nuova Zelanda; Olanda; Portogallo; Principato di Monaco; Somalia; Spagna; Stati Uniti d'America; Sud Africa; Svezia; Svizzera; Tunisia; (via aerea); Uruguay; Venezuela (via aerea); Zimbabwe.

GAUDENZIO CAPELLI Direttore responsabile - ARNOLDO MONDADORI EDITORE S.p.A.

Stampa Officine Grafiche ARNOLDO MONDADORI EDITORE VERONA - Pubbl. regis. al Tribunale di Milano n. 3670 del 5-3-1955.





**IN EDICOLA IL SECONDO VENERDÌ DEL MESE**



**SOLO IL COMPUTER POTEVA  
CREARE**

**AUTOROBOT**

**TRASFORMER**

**12 SUPER  
MODELLI!**



PHASAR Firenze

**POTENTI AUTO SI TRASFORMANO  
IN ECCEZIONALI ROBOT**

